

# BHĀRĀTĪYA NĀTYA RAHASYA,

OR

## A TREATISE ON HINDU DRAMA :

BY

SOURINDRO MOHUN TAGORE, MUS. DOC.,

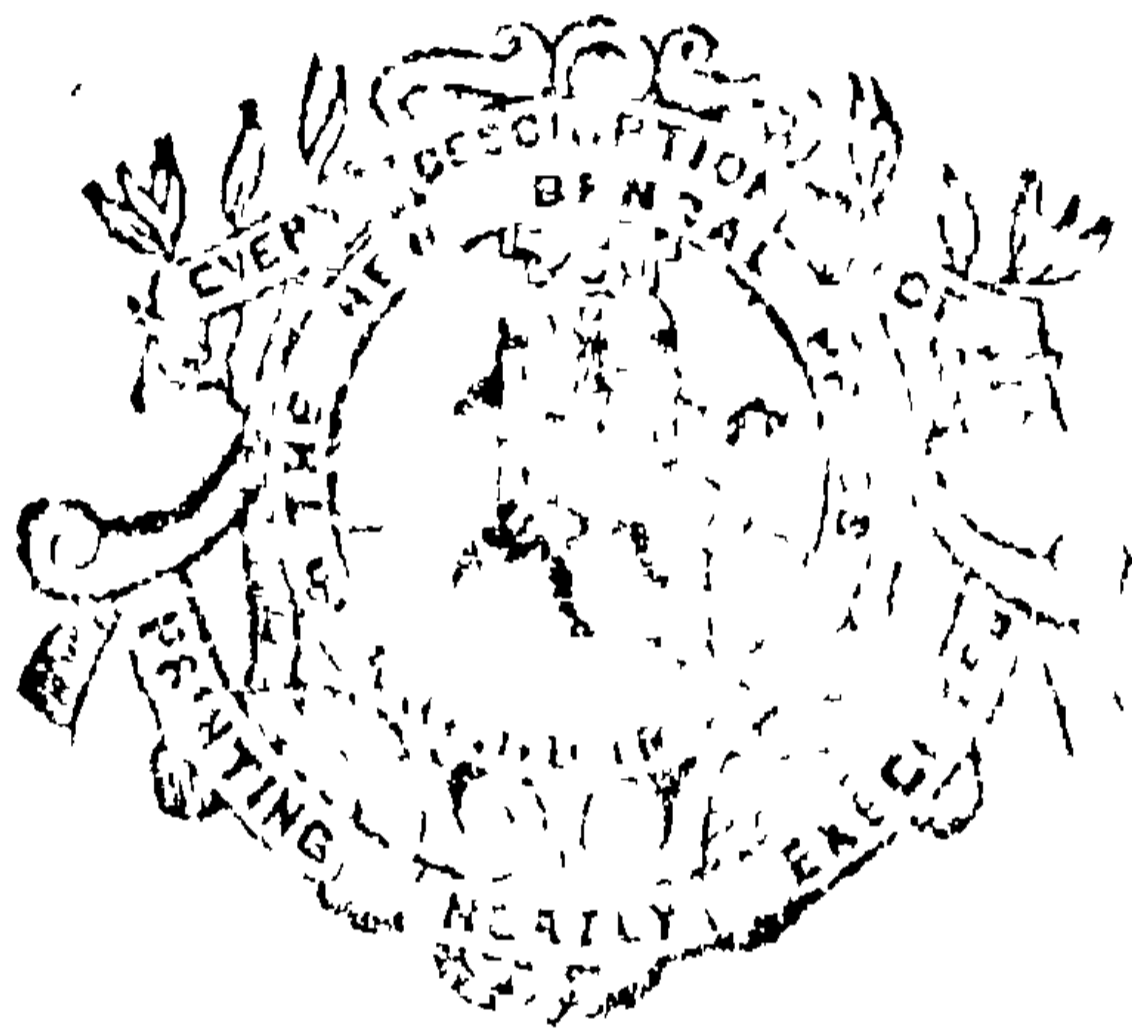
*Founder and President of the Bengal Music School ;  
Officier à l'Académie, Paris ; Member of the Royal  
Asiatic Society and Fellow of the Royal Society  
of Literature, Great Britain and Ireland ;  
Associate Member of the Royal Academy  
of Sciences, Letters and Fine Arts of  
Belgium ; Member of the Royal  
Academy of Music, Stockholm ;  
Honorary Fellow of the  
Royal Academy of St. Cecilia, and Honorary Member  
of the Academy of Didascalica, (Rome) ; Corresponding  
Member of the Royal Musical Institute of Florence ;  
Corresponding Member of the Royal Academy  
of Raffaello, Urbino, (Italy) ; Patron of the  
Atheneum of the Royal University  
of Sassari (Sardinia )  
&c. &c. &c.*

---

PRINTED BY S. P. CHATTERJEE,  
AT THE NEW BENGAL PRESS, 102, GREY STREET,  
CALCUTTA.

1878.

( All Rights Reserved. )

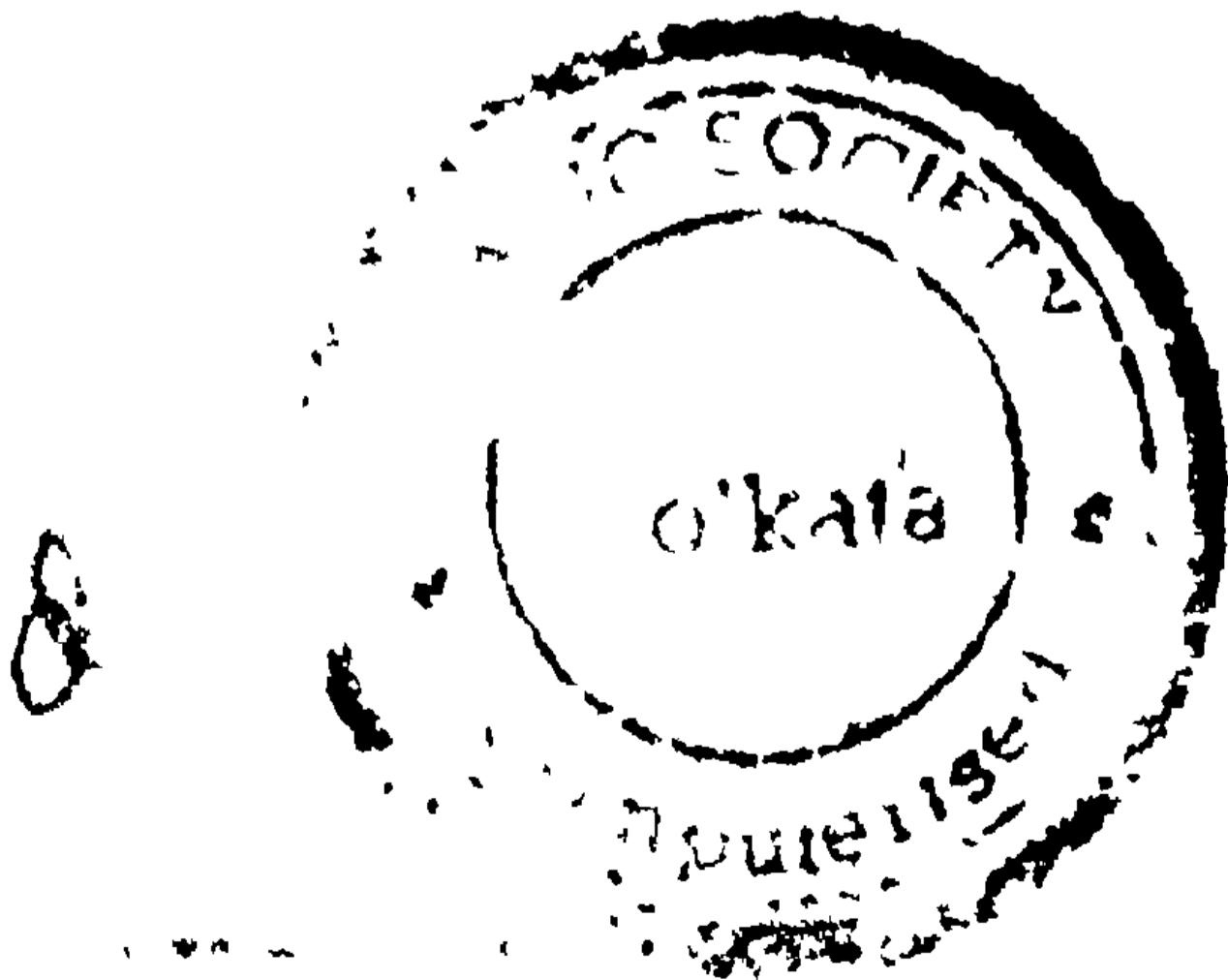


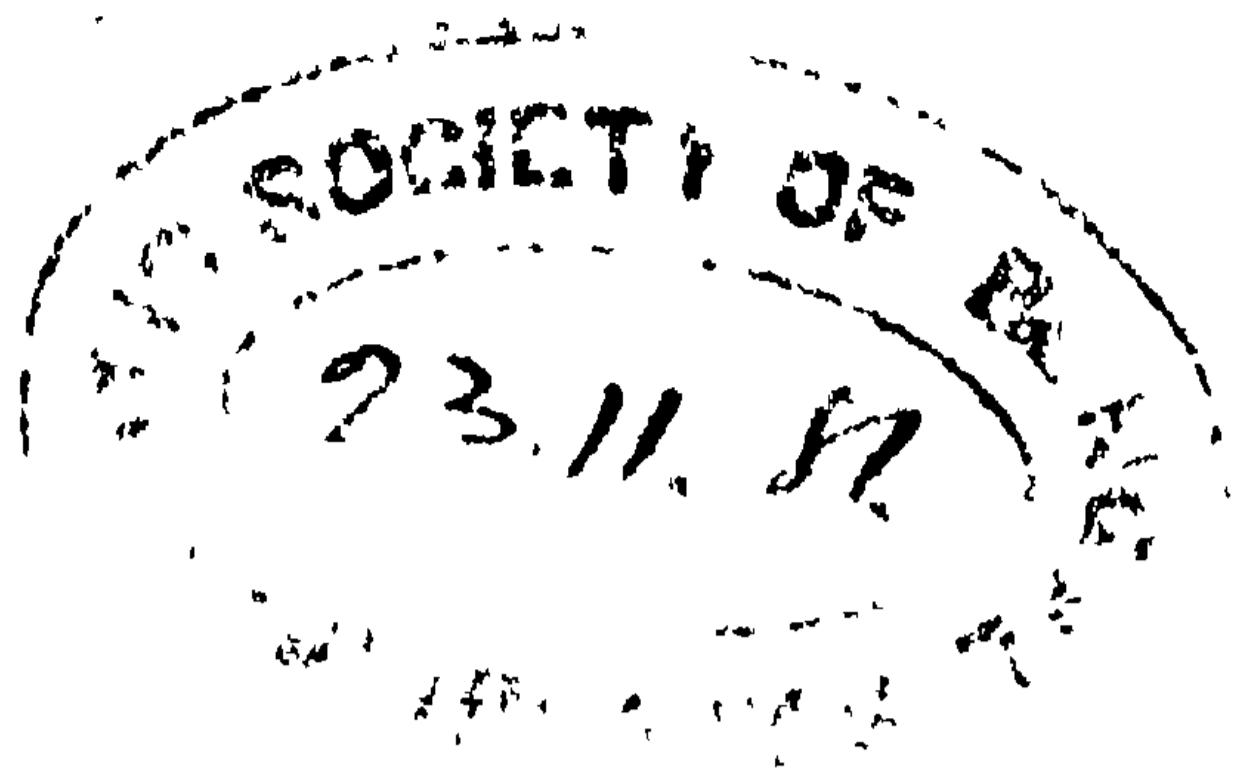
PRINTED BY

S. P. CHATTERJEE, AT THE NEW BENGAL PRESS,

102, GREAT STREET,

CALCUTTA.





अथर्व ।

अथर्वनाम

अथर्वनाम ।

३२५ काशिका नामादिप्रकरणम्

कौशिकीअथर्वनाम टीका

विषयः ।

Pinkard  
CP MS.

अथर्वनामिका

Calcutta, Surya 1-84.

# (ভারতীয় নাট্যরহস্য)

অর্থাৎ

সংস্কৃত সঙ্গীত ও অলঙ্কারশাস্ত্রানুযায়ী  
নাট্যপ্রকরণ ।

বঙ্গ সঙ্গীত বিদ্যালয়ের প্রতিষ্ঠান ও সভাপতি, সুইডেন  
ড. নরওয়ে রাজকীয় সঙ্গীত সভার সভ্য, লণ্ডনস্থ  
রাজকীয় সাহিত্য সমাজের ফেলো, ফরাসি  
এলাভনিব আর্বিদস, ইটালীস্থ সুরেশ-  
নগরের রাজকীয় সঙ্গীত একা-  
ডেমির সভ্য, ইত্যাদি

শ্রীশৌরীন্দ্রমোহন ঠাকুর

মিউজিক্ ডাক্তার প্রণীত

এবং

পাথুরিয়াঘাট। ইতি ৩০ কর্ণক প্রকাশিত ।

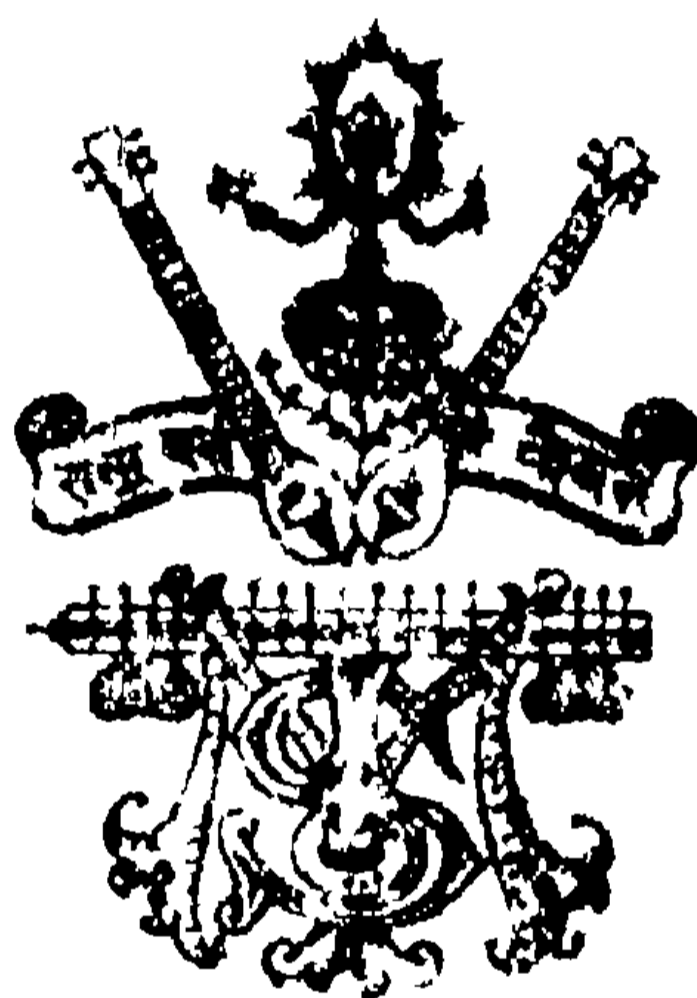
শ্রীসারদা প্রসাদ চট্টোপাধ্যায় কর্তৃক  
কলিকাতা, —শৌভাগ্যদার গেট টি ১-২ নম্বর ভবনস্থ

নৃত্য বাঙ্গালা যন্ত্রে

মুদ্রিত ।

বঙ্গাব্দ ১২০৪ ।

श्री. महाशय प्रसाद च कुंभाय य - कृ क मु. ल. ।







TO

THE HON'BLE ASHLEY EDEN, C. S. I.,

LIEUTENANT GOVERNOR OF BENGAL,

THIS BOOK

IS

MOST RESPECTFULLY DEDICATED

BY HIS MOST GRATEFUL AND OBLIGED SERVANT,

THE AUTHOR.



## মুখবন্ধ ।

অতি প্রাচীন কাল হইতে আৰ্য্যজাতির মধ্যে নাট্যপদ্ধতি প্রচলিত হইয়া আসিতেছে । পক্ষে কথিত আছে যে, সৃষ্টিকর্তা ব্রহ্মাই প্রথমে নাট্য-প্রণালী আবিষ্কৃত করেন । পরে ভারত-ব্রহ্মি সেই প্রণালী অনুসরণ করিয়া অরণ্যবাসী তপস্বীদিগকে শিক্ষা দেন এবং তদুপযোগী গ্রন্থও প্রস্তুত করেন । মনুষ্যজাতির মধ্যে ভারতই যে নাট্যের প্রথম সৃষ্টিকর্তা তদ্বিবরে অশুভাভও সন্দেহ নাই । যেহেতু অনেক প্রাচীন গ্রন্থকর্তা ভারতকেই নাট্যের স্রষ্টা বলিয়া

স্বীকার করিয়াছেন, বিশেষতঃ যখন আদ্যাপি নাটকে ভরতমূত্র এবং প্রধান নটকে ভরতমূত্র বলিয়া ব্যবহার করার রীতি আছে, শুধু তিনিই যে, প্রথম নাট্যকর্তা তদ্বিষয়ে সন্দেহ কি? কিন্তু দুঃখের বিষয় এই যে, শুধু ভরতমূত্র সংহিতানাংক সঙ্গীতগ্রন্থ ভিন্ন তৎপ্রণীত নাট্যসম্বন্ধীয় অথ কোন গ্রন্থই অধুনা এ প্রদেশে নয়নগোচর হয় না। ভরত ঋষি যে, কেবল অরণ্যবাসী উপস্থিতদিগকেই নাট্যপ্রণালীর শিক্ষা দেন, এমন নহে, দেবরাজ ইন্দ্রের সভায় অভিনয় প্রদর্শনার্থ উর্বশী, মেনকা প্রভৃতি অঙ্গরদিগকেও নাট্য, নৃত্য ও নৃত্ত বিষয়ে শিক্ষা প্রদান করেন।

ভরতসংহিতাতে নাট্যপ্রকরণ সংক্ষেপে বর্ণিত আছে। দশরূপক নামে যে, একখানি

গীত ও বাদ্য প্রভৃতির বিবরণই অধিক পরিমাণে বর্ণিত হইয়াছে। মোহনদেব পণ্ডিতের পুত্র শাস্ত্রদেব এই গ্রন্থের প্রণেতা। প্রথমে কাশ্মীরদেশে ইঁহাদিগের বাস থাকে, পরে ইঁহার পিতামহ ভাস্করদেব পণ্ডিত কাশ্মীর হইতে বাসস্থান উঠাইয়া দক্ষিণদেশে আসিয়া বাস করেন। সিংহলদেবনামক দক্ষিণদেশীর রাজকুমার শাস্ত্রদেবের বিদ্যাশিক্ষণ ও গ্রন্থ-প্রণয়নসম্বন্ধে অনেক উৎসাহ প্রদান করেন। শাস্ত্রদেব যে, কোন সময়ে রত্নাকর প্রস্তুত করেন, তাহাব কোন নির্দিষ্ট কাল নিরূপিত নাই। কেহ কেহ অনুমান করেন যে, খৃষ্টের দ্বাদশ হইতে পঞ্চদশ শতাব্দীর মধ্যে উক্ত গ্রন্থ প্রস্তুত হয়। কমিনাথ পণ্ডিত বিজয়নগরের রাজা প্রতাপদেবের আজ্ঞামতে খৃঃ ১৪৫৬ অব্দে

পরে ১৪৭৭ অব্দের মধ্যে রত্নাকরের এক-  
খানি টীকা প্রস্তুত করেন। সিংহভূপাল নামে  
আর একজন প্রসিদ্ধ পণ্ডিতও সঙ্গীতসুধাকর  
নামে রত্নাকরের আর একখানি টীকা প্রস্তুত  
করিয়াছেন।

দামোদর মিশ্রকৃত সঙ্গীতদর্পণ, অহবল-  
শাস্ত্রীকৃত সঙ্গীতপারিজাত, নারদকৃত নারদ-  
সংহিতা ও নারদীশিক্ষা, কণাটী পুণ্ডরীক  
বিচ্ছিন্নকৃত নর্তকনির্ণয়, গজপতি নারায়ণদেব-  
কৃত সঙ্গীতনারায়ণ, হরিনারককৃত সঙ্গীতসার,  
সোমেশ্বরকৃত রাগবিবোধ, বিশ্বাসুরকৃত ধ্বনি-  
মঞ্জরী, সিহলনকৃত রাগসর্বস্বসার, ভাস্করাচার্য্য-  
কৃত সঙ্গীতভাস্কর, কল্লিমাথকৃত সঙ্গীতার্ণব,  
মতঙ্গকৃত ঋষিকৃত সঙ্গীতভাষ্য, সঙ্গীতকৌস্তভ,  
সঙ্গীত-রত্নমালা, অক্কু ভট্টকৃত তাণ্ডবতরঙ্গেশ্বর,

ଅତି ପ୍ରସିଦ୍ଧ 'ସଂସ୍କୃତ ଅଳଙ୍କାରଗ୍ରନ୍ଥ' ଆছে,  
 ତାହାତେ ନାଟୋର ବିଷୟ ବିଶେଷରୂପେ ଶ୍ରେଣୀକୃତ  
 ହୁଅନ୍ତାଏ । ଖ୍ରୀଷ୍ଟର ଏକାଦଶ ଶତାବ୍ଦୀରେ ଧନଞ୍ଜୟ-  
 ପଣ୍ଡିତ-କର୍ତ୍ତୃକ ଉକ୍ତ ଗ୍ରନ୍ଥ ପ୍ରଣୀତ ହୁଏ । ଏହି ସମୟରେ  
 ହିନ୍ଦୁମାନଙ୍କର ନାଟ୍ୟପ୍ରଣାଳୀ ଚରମୋତ୍କର୍ଷ ପ୍ରାପ୍ତ  
 ହୁଏ । ବରଂ କିଛିଂ ହାସ ପ୍ରାପ୍ତ ହୁଏବାର ଉପ-  
 କ୍ରମ ହୁଏ । କିନ୍ତୁ ଉକ୍ତ ଗ୍ରନ୍ଥ-ପ୍ରଣୟନ-କାଳ-ସମ୍ବନ୍ଧେ  
 ବିଶେଷ ସନ୍ଦେହ ଆଛି, ଯେହେତୁ ଧନଞ୍ଜୟକୃତ ଗ୍ରନ୍ଥ  
 ରଚାବଳୀ ନାଟିକାର ଉଲ୍ଲେଖ ଦେଖିତେ ପାওয়া  
 যায় । ରଚାବଳୀ ଖ୍ରୀଷ୍ଟର ଦ୍ଵାଦଶ ଶତାବ୍ଦୀରେ ପ୍ରସ୍ତୁତ  
 ହୁଏ । ଯଦି ଧନଞ୍ଜୟ ପଣ୍ଡିତ ଏକାଦଶ ଶତାବ୍ଦୀରେ  
 ନିଜ ଗ୍ରନ୍ଥ ପ୍ରଣୟନ କରିয়া ଥାକେନ, ତାହା  
 ହୁଏଲେ ତାହାତେ ଦ୍ଵାଦଶ ଶତାବ୍ଦୀର ଗ୍ରନ୍ଥ ରଚା-  
 ବଳୀ ନାଟିକାର କଥା କି ରୂପେ ଉଲ୍ଲିଖିତ ହୁଏତେ  
 ପାରେ ?

সাহিত্য-দর্পণ অধিক প্রাচীন গ্রন্থ না হইলেও ইহাতে নাট্য-সম্বন্ধীয় অনেক বিবরণ ও অনেক প্রাচীন মত সঙ্কলিত আছে। যদিচ ইহার প্রণয়নকাল নিরূপিত নাই, তথাপি যে কাব্যপ্রকাশের অনেক পরে হইয়াছে, সে বিষয়ে কাহারও সন্দেহ নাই। কেহ কেহ বলেন, চন্দ্রশেখর কবিরাজের পুত্র বিশ্বনাথ কবিরাজ ১৫০৪ খৃঃ অব্দে সাহিত্যদর্পণ প্রণয়ন করেন। পূর্ববঙ্গে ঢাকা প্রদেশে ব্রহ্মপুত্রনদের অপর পারে ইহার বাসস্থান ছিল।

সঙ্গীতরত্নাকর-নামক সংস্কৃত সঙ্গীত গ্রন্থেও অনেক প্রকার নাট্যপদ্ধতি লিখিত আছে। রত্নাকরে যে সকল নাট্যপ্রণালী দেখিতে পাওয়া যায়, অল্প কোমল গ্রন্থেই তৎসমুদায় দৃষ্টিগোচর হয় না। এই গ্রন্থে নাট্য অপেক্ষা নৃত্য,



কোহলীয়, রামানন্দতীর্থস্বামিকৃত গীতসিদ্ধান্ত-  
ভাস্কর, তুশুরসংহিতা এবং শান্তবাচার্য্যপ্রণীত  
রঙ্গোদয় প্রভৃতি অতি প্রাচীন সংস্কৃত সঙ্গীত  
গ্রন্থসমূহে এবং নাট্যচক্রিকা প্রভৃতি কতিপয়  
অন্যকার গ্রন্থেও নাট্যপ্রকরণ সবিস্তার বর্ণিত  
আছে।

উল্লিখিত গ্রন্থ সমুদায় অবলম্বন করিয়া  
“ ভারতীয় নাট্যরহস্য ” নামক এই ক্ষুদ্র গ্রন্থ-  
খানি প্রণীত হইল। ইহা যে কোন গ্রন্থবিশে-  
ষের অনিকল অনুবাদ নহে, তাহা মুক্তকণ্ঠে  
বলিতে পারা যায়। এ স্থলে ইহাও বক্তব্য  
যে, বঙ্গভাষায় প্রণীত নাট্যরহস্যে গৃহীত উদা-  
হরণগুলি বাঙ্গালা নাটকসমূহ হইতেই উদ্ধৃত  
করিয়া দেওয়া উচিত ছিল, কিন্তু নাট্যাদি  
দশরূপ এবং নাট্যাদি অষ্টাদশ উপবিভাগ

গ্রন্থ অদ্যাপি বঙ্গভাষায় প্রকাশিত হয় নাই ;  
 বিশেষতঃ যে সকল গ্রন্থ প্রচলিত আছে,  
 তন্মধ্যে প্রায় কোন খানিকেই সংস্কৃতানুযায়ী  
 সমুদায় লক্ষণাক্রান্ত বিবেচনা না হওয়াতেই  
 স্মৃতিরং অগত্যা সংস্কৃত নাটকাদি হইতেই  
 উদাহরণ সমস্ত অনুবাদ করিয়া দেওয়া হই-  
 য়াছে এবং বর্তমান সময়ে প্রচলিত নাটক  
 সমুদায়ের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস ও ট্যাব্লুভিভাণ্টের  
 সংক্ষেপ বিবরণ পরিশিষ্টে সংযোজিত হই-  
 য়াছে ।

শ্রীশৌরীন্দ্রমোহন ঠাকুর  
 মিউজিক্ ডাক্তার ।

পাথুরিয়াঘাটা :

২২এ মাঘ, —সম্বৎ ১৯৩৪ ।

# সূচীপত্র ।



## প্রথম পরিচ্ছেদ ।

বৃত্তান্ত ।			পৃষ্ঠা ।
[ নাট্য-প্রকার-ভেদাদি ]	...	...	১
রঙ্গভূমি-নির্মাণ-প্রণালী	...	...	৪
যন্ত্রনিকা	...	...	৫
সভা-নিরূপণ	...	...	৬
নাটক-লক্ষণ	...	...	৮
প্রবেশক-লক্ষণ	...	...	১১
বিকল্পক-লক্ষণ	...	...	১৩
নান্দী-লক্ষণ	...	...	১৭
মুখ-লক্ষণ	...	...	১৮

ବୃତ୍ତାନ୍ତ ।		ପୃଷ୍ଠା ।
ଅସ୍ତାବନା-ଲକ୍ଷଣ	...	୧୮
ଉଦ୍‌ଘାତ୍ୟକ-ଲକ୍ଷଣ	...	୧୯
କଥୋଦ୍‌ଘାତ-ଲକ୍ଷଣ	...	୧୯
ଅୟୋଗାତିଶୟ-ଲକ୍ଷଣ	...	୨୦
ଅବର୍ତ୍ତକ-ଲକ୍ଷଣ	...	୨୦
ଅବଳଗିତ-ଲକ୍ଷଣ	...	୨୦
ଅଭିନେତୃବର୍ଗେର ନାମକରଣ	...	୨୨
ଅଭିନେତୃବର୍ଗେର ବସ୍ତ୍ରାଦିର ନିୟମ	...	୨୩
ଅକରଣ-ଲକ୍ଷଣ	...	୨୪
ସମବକାର-ଲକ୍ଷଣ	...	୩୨
ଅହାୟ-ଲକ୍ଷଣ	...	୩୫
ଡିମ-ଲକ୍ଷଣ	...	୩୬
ବ୍ୟାୟୋଗ-ଲକ୍ଷଣ	...	୩୮
ଅକ୍ଷ-ଲକ୍ଷଣ	...	୩୯

ବ୍ରହ୍ମାଣ୍ଡ ।		ପୃଷ୍ଠା ।
ଅହମନ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୦
ଭାଗ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୧
ବୀଥୀ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୨
ଅଦକ୍ଷିତ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୩
ଅସଂପ୍ରଳାପ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୪
ଅପଞ୍ଚ ଲକ୍ଷଣ	...	୪୫
ନାଟିକା-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୬
ବାକ୍ କେଳି-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୭
ଅଧିବଳ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୮
ହଳ-ଲକ୍ଷଣ	...	୪୯
ସାହାବ-ଲକ୍ଷଣ	...	୫୦
ସ୍ୱପ୍ନ-ଲକ୍ଷଣ	...	୫୧
ତ୍ରିଗତ-ଲକ୍ଷଣ	...	୫୨
ଗଂଧ-ଲକ୍ଷଣ	...	୫୩

## দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ ।

বৃত্তান্ত ।		পৃষ্ঠা ।
উপরূপক	...	৫১
নাটিকা-লক্ষণ	...	৫২
ত্রোটক-লক্ষণ	..	৫৩
গোষ্ঠী-লক্ষণ	.	৫৩
সটুক-লক্ষণ	..	৫৪
নাট্যরাসক-লক্ষণ	...	৫৪
প্রস্থান-লক্ষণ	..	৫৫
উল্লাপ্য-লক্ষণ	...	৫৬
কাব্য-লক্ষণ	...	৫৬
শ্রেয়ঙ্গ-লক্ষণ	...	৫৭
রাসক-লক্ষণ	...	৫৭
সংলাপ-লক্ষণ	...	৫৮
শ্লীগদিত-লক্ষণ	...	৫৯

বৃত্তান্ত ।		পৃষ্ঠা ।
শিল্পক-লক্ষণ	..	৫৯
বিলাসিকা-লক্ষণ	..	৬০
হুম্মলিকা-লক্ষণ	..	৬১
প্রকরণী-লক্ষণ	.	৬২
সুলীশ-লক্ষণ	...	৬২
ভাগিকা-লক্ষণ	.	৬৩
গেয়পদ-লক্ষণ	...	৬৪
স্থিতপাট্য-লক্ষণ	..	৬৫
আসীন-লক্ষণ	...	৬৫
পুষ্পগণ্ডিকা-লক্ষণ	...	৬৬
প্রোচ্ছেদক-লক্ষণ	..	৬৬
ত্রিগূঢ়-লক্ষণ	...	৬৬
সৈকব-লক্ষণ	..	৬৭
ষিগূঢ়ক-লক্ষণ	..	৬৭

বৃত্তান্ত ।			পৃষ্ঠা ।
উত্তমোত্তমক-লক্ষণ	...	...	৬২
উক্তপ্রত্যুক্ত-লক্ষণ	...	...	৬৬

### তৃতীয় পরিচ্ছেদ ।

প্রারম্ভ-লক্ষণ	...	...	৭০
প্রযত্ন-লক্ষণ	...	...	৭০
প্রাপ্ত্যাশা-লক্ষণ	...	...	৭২
নিয়ত-প্রাপ্তি-লক্ষণ	...	...	৭২
ফলাগম-লক্ষণ	...	...	৭২
বীজ-লক্ষণ	...	...	৭৩
বিন্দু-লক্ষণ	...	...	৭৪
পতাকা-লক্ষণ	...	...	৭৪
প্রকরী-লক্ষণ	...	...	৭৩
কার্গা-লক্ষণ	...	...	৭৫
মুখসন্ধি-লক্ষণ	...	...	৭৬



ବୃତ୍ତାନ୍ତ ।		ପୃଷ୍ଠା ।
ପ୍ରତିଯୁଦ୍ଧସଙ୍କି-ଲକ୍ଷଣ	...	୧୧
ଗର୍ଭସଙ୍କି-ଲକ୍ଷଣ	...	୧୧
ବିମର୍ଷସଙ୍କି-ଲକ୍ଷଣ	..	୧୮
ନିବର୍ତ୍ତନସଙ୍କି-ଲକ୍ଷଣ	...	୧୮
ଉପକ୍ଷେପ-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୨
ପରିକର-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୨
ପରିତ୍ୟାସ-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୩
ବିଲୋଭନ-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୩
ଯୁକ୍ତି-ଲକ୍ଷଣ	..	୮୪
ପ୍ରାପ୍ତି-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୪
ସମାଧାନ-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୪
ବିଧାନ-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୫
ପରିତ୍ରାବନା-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୫
ଉଦ୍ବେଗ-ଲକ୍ଷଣ	...	୮୫

বৃত্তাস্ত ।			পৃষ্ঠা ।
কারণ-লক্ষণ	...	...	৮৬
ভেদ-লক্ষণ	...	...	৮৬
বিলাস-লক্ষণ	...	...	৮৬
পরিসর্প-লক্ষণ	.	...	৮৭
বিধৃত-লক্ষণ	...	...	৮৭
তাপন-লক্ষণ	..	...	৮৭
নর্শ-লক্ষণ	...	...	৮৮
নর্শত্ব্যতি-লক্ষণ	..	..	৮৮
প্রাগণন-লক্ষণ		..	৮৮
নিরোধ-লক্ষণ	...	..	৮৯
পর্যাপাসন-লক্ষণ	...	...	৮৯
পুষ্প-লক্ষণ	...	...	৯০
বজ্র-লক্ষণ	...	..	৯০
উপশ্রাস-লক্ষণ	...	...	৯১

পৃষ্ঠাসংখ্যা ।		পৃষ্ঠা ।
বিটলক্ষণ	...	১৮১
শকারলক্ষণ	...	১৮১
বিদূষকলক্ষণ	...	১৮২
খেটলক্ষণ	...	১৮২
গালতীমাধব	...	১৮৫
মুদ্রারাক্ষস	..	১৯০
মৃচ্ছকটিক	..	১৯২
বিক্রমোর্ধ্বশী	...	১৯৬
উত্তররামচরিত	...	১৯৬
রত্নাবলী	...	১৯৭
মালবিকাগ্নিমিত্র	...	২০০
মৃগাক্ষলেখা	...	২০৩
অভিজ্ঞানশকুন্তল	...	২০৪
বেণীসংহার	...	২০৫

পুস্তক ।

পৃষ্ঠা ।

অনর্ঘরাঘব বা সুরারি	...	... ২০৮
মহানাটক	...	... ২০৯
সারদাতিলক	...	... ২১৫
যযাতিচরিত	...	... ২১৫
দুতাজন	...	... ২১৭
ধনঞ্জয়বিজয়	...	... ২১৮
শ্রেচণ্ডপাণ্ডব	...	... ২২১
কপূরমঞ্জরী	...	... ২২২
বালরামায়ণ	..	... ২২২
বিক্রশালভঞ্জিকা	...	... ২২৩
বিদগ্ধমাধব	...	... ২২৫
অভিবামগনি	.	... ২২৬
শ্রেহ্মবিজয়	...	... ২২৭
শ্রীদামচরিত	...	... ২২৮

। वृत्तांत ।			पृष्ठा ।
वर्णसंहार-लक्षण	...	...	२१
अभूताहरण-लक्षण	...	...	२२
पार्श्व-लक्षण	...	...	२२
रूप-लक्षण	...	...	२२
उदाहरण-लक्षण	...	...	२७
क्रम-लक्षण	...	...	२७
सं ग्रह-लक्षण	..	..	२७
असुमान-लक्षण	...	...	२८
प्रार्थना-लक्षण	...	...	२८
किञ्चित्-लक्षण	..	...	२९
त्रोटिक लक्षण	...	...	२९
अधिवल-लक्षण	...	...	२७
उद्देश-लक्षण	...	...	२७
विद्वेष-लक्षण	...	...	२७

বাক্য ।		পৃষ্ঠা ।
অপবাদ-লক্ষণ	...	২৭
মাস্যেটি-লক্ষণ	...	২৮
ঋষ-লক্ষণ	...	২৮
শক্তি-লক্ষণ	...	২৮
প্রসঙ্গ-লক্ষণ	...	২৮
ব্যবসায়-লক্ষণ	...	২৯
বিরোধ-লক্ষণ	...	২৯
প্রেরোচনা-লক্ষণ	...	১০০
বিচলন-লক্ষণ	...	১০০
খেদ-লক্ষণ	...	১০১
আদান-লক্ষণ	...	১০১
হলন-লক্ষণ	...	১০২
বাহার-লক্ষণ	...	১০২
প্রতিবেধ-লক্ষণ	...	১০৩

P<sup>w</sup>.

	পৃষ্ঠা ।
ব্রহ্মাণ্ড ।	
নক্ষত্র-লক্ষণ	... ১২২
নক্ষত্রফোট-লক্ষণ	.. ১২৩
নক্ষত্রগর্ভ-লক্ষণ	.. ১২৩
আরভটীবৃত্তি-লক্ষণ	... ১২৩
সংক্ষিপ্তি-লক্ষণ	... ১২৪
অবপাত-লক্ষণ	... ১২৪
বস্তুখান-লক্ষণ	.. ১২৫
সম্পেট-লক্ষণ	. ১২৫
ভূষণ-লক্ষণ	১২৭
বর্গনংহাত লক্ষণ	... ১২৭
শোভা-লক্ষণ	১২৮
উদাহরণ-লক্ষণ	... .. ১২৩
হেতু-লক্ষণ	.. .. ১২৩
সংশয়-লক্ষণ	... .. ১২৩

বিশয় ।	পৃষ্ঠা
দৃষ্টান্ত-লক্ষণ	১৩০
তর্ক-লক্ষণ	১৩০
পদোচ্চয়-লক্ষণ	১৩১
নিদর্শন-লক্ষণ	১৩১
অভিপ্রায়-লক্ষণ	১৩২
প্রাপ্তি-লক্ষণ	১৩৩
বিচার-লক্ষণ	১৩৩
দ্রিষ্ট-লক্ষণ	১৩৩
উপদ্রিষ্ট-লক্ষণ	১৩৪
শুণ্যতিপাত-লক্ষণ	১৩৪
শুণ্যতিশয়-লক্ষণ	১৩৫
বিশেষণ-লক্ষণ	১৩৫
নিরুক্তি-লক্ষণ	১৩৬
সিদ্ধি-লক্ষণ	১৩৬



বৃহত্তম ।			পৃষ্ঠা ।
লক্ষ-লক্ষণ	...	...	১৩৬
বিপর্যয়-লক্ষণ	...	...	১৩৭
দাক্ষিণ্য-লক্ষণ	...	...	১৩৭
অনুন্নয়-লক্ষণ	...	...	১৩৮
মাল্য-লক্ষণ	...	...	১৩৮
অর্থিপত্তি-লক্ষণ	...	...	১৩৯
গর্হণ-লক্ষণ	...	...	১৪০
পৃচ্ছা-লক্ষণ	...	...	১৪০
প্রসিদ্ধি-লক্ষণ	...	...	১৪০
সাক্ষ্য-লক্ষণ	...	...	১৪১
সংক্ষেপ-লক্ষণ	...	...	১৪১
গুণকীর্তন-লক্ষণ	...	...	১৪২
দেশ-লক্ষণ	...	...	১৪২
মনোরথ-লক্ষণ	...	...	১৪৩

বৃত্তান্ত ।		পৃষ্ঠা ।
অনুকৃতসিদ্ধি-লক্ষণ	...	১৪৩
প্রিয়বচন-লক্ষণ	...	১৪৩
আশীর্বাদ-লক্ষণ	.	১৪৫
আক্রন্দ-লক্ষণ	...	১৪৫
কপটতা-লক্ষণ	...	১৪৫
অক্ষমা-লক্ষণ	..	১৪৬
গর্ভ-লক্ষণ	...	১৪৬
উদ্যম-লক্ষণ	...	১৪৬
আশ্রয়-লক্ষণ	...	১৪৭
উৎপ্রাসন-লক্ষণ	...	১৪৭
স্পৃহা-লক্ষণ	...	১৪৮
ক্ষোভ-লক্ষণ	..	১৪৮
পশ্চাত্তাপ-লক্ষণ	...	১৪৯
উপমত্তি-লক্ষণ	...	১৪৯

বৃত্তান্ত ।	পৃষ্ঠা ।
আশংসা-লক্ষণ	... ১৫০
অধাবসায়-লক্ষণ	... ১৫০
বিসর্প-লক্ষণ	... ১৫০
উল্লেখ-লক্ষণ	... ১৫১
উত্তেজন-লক্ষণ	... ১৫১
পরীদাদ-লক্ষণ	... ১৫২
নীতি-লক্ষণ	... ১৫২
অর্থবিশেষণ-লক্ষণ	... ১৫৩
প্রোৎসাহন-লক্ষণ	... ১৫৩
সাহায্য-লক্ষণ	... ১৫৪
অভিমান-লক্ষণ	... ১৫৪
অনুবৃদ্ধি-লক্ষণ	... ১৫৪
উৎকীর্ণন-লক্ষণ	... ১৫৫
যাচঞা-লক্ষণ	... ১৫৫

বৃত্তান্ত ।		পৃষ্ঠা ।
পরীহার-লক্ষণ	...	১৫৬
নিবেদন-লক্ষণ	...	১৫৬
প্রবর্তন-লক্ষণ	...	১৫৭
আখ্যান-লক্ষণ	...	১৫৭
যুক্তি-লক্ষণ	...	১৫৭
প্রহর্ষ-লক্ষণ	...	১৫৮
উপদেশ-লক্ষণ	...	১৫৮

পঞ্চম পরিচ্ছেদ ।

সুখা-লক্ষণ	...	১৬১
শোচা-লক্ষণ	...	১৬২
প্রগল্ভা-লক্ষণ	...	১৬২
স্বাধীনপতিকা-লক্ষণ	...	১৬২
বাসকসজ্জা-লক্ষণ	...	১৬৩
বিরহোৎকটিকা-লক্ষণ	...	১৬৩

বৃহত্তম ।			পৃষ্ঠা ।
খণ্ডিতা-লক্ষণ	...	...	১৬৩
কলহাস্তুরিতা-লক্ষণ	...	...	১৬৩
বিপ্রলক্ষা-লক্ষণ	...	...	১৬৪
প্রোষিতভর্তৃকা-লক্ষণ	...	...	১৬৪
অভিসারিকা-লক্ষণ	...	...	১৬৪
মহাদেবী-লক্ষণ	...	...	১৬৫
দেবী-লক্ষণ	.	...	১৬৬
স্বামিনী-লক্ষণ	...	...	১৬৬
স্বামিনী-লক্ষণ	...	...	১৬৭
ভোগিনী-লক্ষণ	...	...	১৬৭
শিল্পকারিকা-লক্ষণ	...	...	১৬৮
নাটকীয়-লক্ষণ	...	...	১৬৮
নর্তকী-লক্ষণ	...	...	১৬৯
অমুচরী-লক্ষণ	...	...	১৬৯

বৃত্তান্ত ।		পৃষ্ঠা ।
আয়ুক্তা-লক্ষণ	...	... ১৬৯
পরিচারিকা-লক্ষণ	...	... ১৭০
সঞ্চারিকা-লক্ষণ	..	... ১৭০
প্রেক্ষণকারিকা-লক্ষণ	...	... ১৭০
মহত্তরা-লক্ষণ	...	... ১৭১
প্রতীহারী-লক্ষণ	..	... ১৭১
কুমারী-লক্ষণ	...	... ১৭১
স্ববিরা-লক্ষণ	...	... ১৭১
রাজ-লক্ষণ	...	... ১৭৪
সেনাপতি-লক্ষণ	...	... ১৭৪
মন্ত্রি-লক্ষণ	...	... ১৭৫
প্রোড়্‌বিবাক-লক্ষণ	...	... ১৭৫
সূত্রধার-লক্ষণ	...	... ১৭৯
পারিপার্শ্বিক-লক্ষণ	...	... ১৮

वृत्तांत ।	पृष्ठा ।
धुनिक	२७०
मधुरानिरुद्ध	२७१
धुनिसमागम	२७२
कंसवध	२७२
हा शार्ङ्गद	२७६
कोतुकसर्बस्व	२७७
चित्रवज्र	२७९
नागानन्द	२७९
चण्डकौशिक	२८०
जगन्नाथ-वल्लभ	२८२
दामकेलि-कौमुदी	२८२
कृष्णभक्ति	२८३
संकलनसूर्योदय	२८६
अबोधचक्रोदय	२८६

বৃত্তান্ত ।

পৃষ্ঠা ।

শ্রীসন্নরাঘব	...	... ২৪৬
মহাবীরচরিত	...	... ২৪৮
পাণ্ডবচরিত	...	... ২৪৮
নাট্যপরিশিষ্ট নাটক	...	... ২৪৯
চৈতন্যচন্দ্রোদয়	...	... ২৫১
বসন্ততিলক	...	... ২৫২
প্রিয়দশিকা	...	... ২৫৩
ললিতমাধব	...	... ২৫৩
শ্রী রামজন্ম	...	... ২৫৪
চ্যাবলুভিতান্ট	...	... ২৫৮
ব্রহ্মভূমি-নির্মাণ-পদ্ধতি	...	... ২৬২
আলোক-প্রণালী	...	... ২৬৫

---



# ভারতীয় নাট্যরহস্য

## প্রথম পরিচ্ছেদ ।

সঙ্গীতঃ দ্বিবিধঃ শ্লোকঃ দৃশ্যঃ শ্রাব্যক সৃষ্টিঃ ।

প্রাচীন সঙ্গীতশাস্ত্রকর্তারা দৃশ্য ও শ্রাব্য-  
ভেদে সঙ্গীতকে প্রধান দুই ভাগে বিভক্ত  
করিয়াছেন। তন্মধ্যে যাহা শ্রবণেন্দ্রিয়মাত্রেণ  
গ্রাহ্য, তাহা শ্রাব্য সঙ্গীত, যেমন গীত ও বাদ্য ;  
এবং যাহা অভিনয়ে, অর্থাৎ অভিনয় দ্বারা  
প্রদর্শনীয়, তাহাই দৃশ্য সঙ্গীত নামে অভিহিত  
হয়, যেমন নৃত্য ও নাট্যাদি। যদিচ দৃশ্য

সঙ্গীত শব্দে নৃত্য ও নাটকাদি উভয়কেই বুঝায়, তথাপি আমরা এই গ্রন্থের যে যে স্থানে দৃশ্য সঙ্গীতের নাম নির্দেশ করিব, সর্বত্রই নৃত্য ও নাটকাদি উভয় না বুঝিয়া শুধু নাটকাদি বুঝিতে হইবে। দৃশ্যসঙ্গীতে অনেক কাংশে স্বরূপের আরোপ আছে বলিয়া ইহা অনেক রূপকও বলিয়া থাকে। নটেরা রঙ্গভূমিতে নানা উপকরণে নানাবিধ বেশ পরিবর্তনপূর্বক যে কোন মহৎ বা সামান্য লোকের অবস্থা অনুল্লকরণ করে, তাহারই নাম অভিনয়।

আঙ্গিক, বাচিক, আহার্য ও সাত্ত্বিকভেদে অভিনয় চারি প্রকার এবং অবস্থা বিশেষে রূপক দশ প্রকার হইতে পারে। যথা :—নাটক, প্রকরণ, সমবকার, কীঃ সূত্র, ডিম, ব্যায়োগ, অঙ্ক, প্রহসন, ভাণ ও বীথী।

আমরা যে কোন অভিলষিত বিষয় প্রকাশ  
করি, তৎসমুদাই কোণিকী, সাত্বতী, ভারতী  
ও আরভটী এই বৃত্তিচতুষ্টয়ের একটানা একটা  
অথবা সমুদায়ের অনুগত হয়। সেই সকল  
বৃত্তির অনুগত হইয়া দশরূপের প্রয়োগক্রিয়া

সিদ্ধ হইয়া থাকে।" নাটক ও প্রকরণ

। অবস্থায় পরিণত হইতে পারে, এবং  
ভয়েতেই কোণিকী প্রভৃতি চারিটা বৃত্তি  
থাকে; কিন্তু অল্প আটটার রূপ কোণিকী  
ব্যতীত অপর তিনটা বৃত্তির অনুগত। পূর্বোক্ত  
দশরূপের অভিনয় প্রদর্শন করিতে হইলে  
সঙ্গভূমির ও সঙ্গার আবশ্যক হয়, সুতরাং  
ধমেই তাহাদিগের বিবরণ বিবৃত করা যাই  
ছে।

---

## ভারতীয় নাট্যরহস্য।

### রঙ্গভূমি-নির্মাণ-প্রণালী।

অনেকের মতে রঙ্গভূমির দৈর্ঘ্য, বিস্তার ও উচ্চতার কোন নির্দিষ্ট পরিমাণ নিরূপিত নাই, যেসকল নাটকের অভিনয় প্রদর্শিত হইবে, তদভিময়োপযোগী করিয়াই রঙ্গভূমি নির্মাণ করা কর্তব্য। কোন কোন নাট্যবিৎ পণ্ডিতের মতে তাহার দৈর্ঘ্য ও বিস্তার প্রত্যেকে বিংশ হস্ত পরিমিত এবং উচ্চতা তাহার অনুরূপ অর্থাৎ যাহাতে সুন্দর দেখায়, তৎপরিমাণে করিতে হয়। রঙ্গের মধ্যে স্তম্ভসম্মিলিত থাকিবে না, উপরিভাগ কাষ্ঠাদি দৃঢ় পদার্থে নির্মাণ করিয়া কলস, পতাকা, পুষ্পমালা ও ফোরগাদি দ্বারা হ্রশোভিত এবং গবাক্ষ পুস্তলিকায়ুক্ত বর্ণ উচিত। অধোভাগ মসৃণ ও প্রবর্ণ হইবে। কিন্তু কুঠি মধ্যভাগ নিতান্ত গিচি

## আয়তীর পাঠ্যসূচী ।

এই উচিত নহে, তাহাতে অভিনেতৃবর্গের  
সম্মত হইবার সম্ভাবনা । রক্তভূমির পশ্চিম  
প্রান্তে নেপথ্য করা কর্তব্য, তাহা হইলে পূজা  
প্রদানের উত্তম সুবিধা হয় ।

## যবনিকা ।

অভিনয় আরম্ভের পূর্বে বা প্রেতি অঙ্কের  
সময়ে যে বিচিত্র পট দ্বারা রক্তভূমির সম্মুখ ভাগ  
সম্বৃত করা যায়, তাহার নাম যবনিকা । অচ্ছিন্ন  
স্বচ্ছ বস্তুর দ্বারা যবনিকা নির্মাণ করিতে  
হয় । প্রেতি অঙ্ক বা প্রেতি গর্ভাঙ্কে যেমন রক্ত-  
ভূমির সম্মুখ পট পরিবর্তন হইয়া থাকে, সেই-  
রূপ রক্তভূমিতে যবনিকারও পরিবর্তন বিধেয় ।  
আদিরূপে পুত্র, বীররূপে পিতা, করুণরূপে পিতা

অদ্ভুতরসে হরিত, হান্তরসে বিচিত্র, ভয়ানকরসে  
নীল, বীভৎসরসে ধূমল ও রৌদ্ররসে রক্তবর্ণের  
যবনিকা প্রক্ষেপ করা উচিত । কাহারও মতে  
শুদ্ধ অরুণবর্ণের যবনিকা সকল রসেই ব্যা-হুত  
হইতে পারে । অধুনাতন নাট্যকারেরা সকলেই  
প্রায় এই মতাবলম্বী । পুরাকালে যবনিকা ছুই  
পাশে বিভক্ত থাকিত, পাত প্রবেশের সময় সেই  
দুইদিক ছুইটা সুন্দরী স্ত্রীলোক ছুই পাশে  
গুটাইয়া লইয়া যাইত । অরুণকায় স্ত্রী যত্র  
বিশেষ দ্বারা উর্দ্ধে উত্তোলিত হইত না ।

---

### সভা নিরূপণ ।

নাট্যশালায় পূর্বভাগে নৃপতি বা সর্দার-  
বিশারদ, ন্যূনাধিক্যবিবেচক, মার্গদেশী-বিভাগ-

বিৎ, সানন্দচিত্ত, রসসম্বোধিত, কলানট্য-  
 মিশ্রণ, অভিনয়বেত্তা, সর্বপ্রকার গুণ ও  
 দোষের নিকষস্বরূপ, অন্তের অভিপ্রায়ের ও  
 কাম্যশীল সভাপতির আসন করা উচিত ।  
 ক্ষিণে ব্রাহ্মণদিগের, উত্তরে অমাত্য ও বালক-  
 দিগের, ভিত্তিপার্শ্বে স্ত্রীলোকদিগের, সভা-  
 ধায়ে বন্দী, স্তাবক, রাজা বা সভাপতির  
 বীররক্ষক অস্ত্রদলের, এবং অন্যান্য ব্যক্তি-  
 গণের অবস্থিতিস্থান নিরূপিত থাকিবে ।  
 অপরিচিত শত্রুপাণি, অনাচারী, পীড়িত, অস্তি-  
 যানভিষ্ম ও পাবণ্ডিগকে সভামধ্যে প্রবেশ  
 করিতে দেওয়া উচিত নহে । মধ্যস্থতা, মাধ-  
 বানতা, অচঞ্চলতা, স্মায়বাদিতা, নিরহঙ্কারিতা,  
 রসভাবাভিষ্মতা, সানন্দচিত্ততা, ইত্যাদি গুণ-  
 প্রামবিভূষিত ব্যক্তিরাই নাট্যসভার সভাপন্নবী

গ্রহণের উপযুক্ত পাত্র এবং এই সকল গুণ  
বিরহিত মানবনিকর কেবল রসভঙ্গের একমাত্র  
কারণ ।

### নাটক-লক্ষণ ।

যাহাতে নৃপতিগণের চরিত বর্ণিত আছে,  
যাহা নানাবিধ রসভাবে পবিপূর্ণ এবং যাহা  
পাঠ বা শ্রবণ করিবামাত্র মনোমধ্যে অননুভূত  
সুখদুঃখের উদয় হয়, তাহার নাম নাটক ।  
আর যাহাতে কোন প্রসিদ্ধ গল্পের কোন প্রসিদ্ধ  
ও গাঙ্গীর্ষ্যাদি উদাত্ত গুণবিশিষ্ট নায়কের চরিত  
বর্ণন বা কোন প্রসিদ্ধ বংশের ইতিবৃত্ত, অথবা  
প্রাকৃতাদি দিব্যপুরুষগণের বর্ণনা থাকে, যাহা  
নানাপ্রকার বিভূতি, বৃদ্ধি ও বিলাসাদিযুক্ত



য়, এবং যাহার প্রতি অঙ্কে বিদূষকের প্রবেশ  
বর্ণিত থাকে, তাহাকে তোটক বলা যায়।

‘অঙ্ক’ এই শব্দটা রূঢ়ি, অর্থাৎ স্বতঃসিদ্ধ।  
কিছু নানাবিধ রসভাবপূর্ণ ও নানা বিধান-  
সূত্র। অঙ্ক শেষ হইলে তৎসমভিব্যাহারী  
অর্থের এবং বীজের অর্থাৎ মূল কথাও পরি-  
সমাপ্তি হইবে, কিন্তু গল্পের একটু ছন্দ থাকিবে।  
ইহাতে যে সকল নায়কের বিষয় বর্ণিত থাকিবে,  
তাহাদিগের চরিত্র প্রত্যক্ষের জায় দৃষ্ট হইবে  
এবং ইহা নানা অবস্থায় পরিণত হইয়া স্বার্থ  
রস ব্যাপ্ত করিবে।

নায়ক, দেবী, পরিজন, পুরোহিত, অমাত্য  
ও বনিগুণের চরিত্র ইহাতে প্রত্যক্ষের জায়  
বর্ণিত হইবে। ক্রোধ, প্রসন্নতা, শোক, শাপ,  
ঐৎসর্গ, অধম, বিদ্রব, বিবাহ ও আশ্চর্য-

সংঘটন-দর্শন, এই সকল বিষয় অঙ্কে ভাসমা থাকিবে । যুদ্ধ, রাজ্যচ্যুতি, মরণ, নগরাদি অবরোধ এই সকল বিষয় নূতন অঙ্কে প্রবেশক দ্বারা বর্ণিত হইবে ।

‘নায়ক’—নাটক বা প্রকরণ আশ্রয় করিয়া অঙ্ক বা প্রবেশকে যাহাকে লক্ষ্য করে, সেই ব্যক্তিই নায়ক । সাধুদিগের নিষ্ক্রমণ বা নিত্য আহ্বান বহুবিধ কাব্য দ্বারা প্রবেশক সকলে স্মৃতিত করিবে । প্রয়োগ সময়ে সঙ্ঘাটনাদি অবশ্য কর্তব্য কর্মের অবিরোধে যে মূল কথা এক দিবসেই ঘটনাছে, তাহা লইয়া অঙ্ক পূর্ণ করিতে হইবে । বুদ্ধিমান লোকেরা এক অঙ্কেই নানাবিধ কার্যও যোজিত করিতে পারেন কিন্তু আবশ্যিক কার্যের প্রতিবন্ধক হইলে সে সকল কার্য যোজনা করা উচিত নহে । অভিনয়-

ল যেসকল অভিনেতা প্রবিষ্ট হইবে, তাহারা  
সেই স্বীয় স্বীয় কার্য প্রকৃতনস ও মূল  
বয়ের অনুগতভাবে সম্পাদন করিয়া নিষ্কাশিত  
হইবে এবং সেইখানে অঙ্কেরও শেষ হইবে ।

দিবা বা রাত্রি এই উভয়ের মধ্যে যখন  
রূপ কার্য করা উচিত, তৎকালে তৎসমুদয়  
থকৃ পৃথকৃ রূপে প্রতিষ্ঠিত হওয়া কর্তব্য ।  
নি কখন দিবাবসানকার্য এক অঙ্কে শেষ না  
হইলে, তাহা হইলে প্রবেশক দ্বারা অঙ্কচ্ছেদ  
করিয়া তাহা সম্পন্ন করিতে হইবে ।

### প্রবেশক-লক্ষণ ।

নাটক বা প্রকরণের মধ্যে নাটকের অনুপ-  
স্থিতিতে তৎপরিজনদিগের যে কথোপকথন,  
তাহাকেই প্রবেশক বলে । অথবা অনুদাত্ত

উক্তিতে নীচ-পাত্র-প্রযোজিত বিবরণকেও প্রা-  
শংক বলা যাইতে পারে। ছই অঙ্কের ম.  
প্রবেশকের প্রয়োগ হইবে, কিন্তু প্রথম অ.  
প্রযুক্ত হইবে না। বেণীসংহারে অশ্বখামা  
অঙ্কে রাক্ষসমিথুন প্রবেশক।

যে কার্য বা কথা এক মাস বা এক ব.  
সংঘটিত হইয়াছে, তাহার অভিনয় প্রদশ  
করিতে হইলে অঙ্কচ্ছেদ করা কর্তব্য। অ  
সেই কার্য এক বৎসরের অধিককালস  
হইলেও (যেমন রাম ও যুধিষ্ঠিরের বনবাস  
তাহা যেন বৎসর, বা মাস, অথবা দিনের মধ্যে  
ঘটিরাছে এইরূপ প্রতীত করাইয়া বিকল্পক  
দ্বারা প্রযুক্ত হইবে। যদি কেহ কোন কার্যানু-  
রোধে বহু দূরদেশে গমন করে, সে হলেও অঙ্ক-  
চ্ছেদ করা বিধেয়। সময়, উত্থান ও পতি

স্বাদি মানা বিষয়ের বর্ণনা প্রবেশকে হয়  
 লিখা ইহার নানাপ্রকার অর্থও হইতে  
 পারে ।

যে স্থলে বিষয় নিতান্ত সংক্ষিপ্ত, অথচ  
 পাত্রগত, সেখানে পরস্পর মিশনে অনেক  
 ক্ষুদ্র পাদ সংযোজিত হয় বলিয়া প্রয়োগে  
 উন্নত অসুবিধা ঘটে ।

### বিচ্ছিন্নক-লক্ষণ ।

প্রয়োগের বাহুল্যহেতু এক অঙ্কের মধ্যে  
 বিষয়ের সম্পূর্ণ শেষ না হইলে প্রবেশক  
 অতি অল্প কথায় বিষয় সমাপ্ত করার নাম  
 বিচ্ছিন্নক । সেই বিচ্ছিন্নক দ্বিবিধ ;—শুক ও  
 সঙ্কীর্ণ । বিচ্ছিন্নক মধ্যবৃত্ত পদসূক্ত পাত্রধারা  
 সম্পন্ন হইলে শুক, আর নীচ ও মধ্য এই উভয়

গুণযুক্ত পাত্ৰস্বারা নিৰ্মিত হইলে সঙ্গীৰ্ণ না  
অভিহিত হয়। মালতী-মাধবে প্ৰশানে কপা  
কুণ্ডলা শুক্ল বিক্ৰান্তকের স্থল এবং রামাভিনা  
কপণক ও কাগালিক সঙ্গীৰ্ণ বিক্ৰান্তক।

নাটক বা প্ৰকরণান্তে প্ৰথমেই মহাত  
পরিজনবৰ্গকে উপস্থিত কর। উচিত ন  
চারি বা পাঁচজন পরিজন পুরুষকে উপস্থি  
করা কর্তব্য, কিন্তু বায়োগ, ঈহামুগ, সমবক  
ও ডিম ইহাদিগের কাৰ্য্যারম্ভ কখন দশ, ক  
বার, কখন বা ষোড়শ জন পুরুষ দ্বারা হই  
থাকে।

নাটকাদির অঙ্কবন্ধন গোপুচ্ছাগ্ৰের শ্ৰা  
ক্রমে সঙ্গীৰ্ণ হইয়া আসিবে এবং উদাত্ত ভা  
সকল নাটকাদির পর পব অঙ্কে অভিব্যক্ত  
হইবে।

দিতে নানা রস ভাবাদিযুক্ত কাব্য-  
কিবে, এবং সেই সকল রস অঙ্কিত  
মাজিকগণের মনে নিতান্ত চমৎকৃতি-  
লিয়া বোধ হইবে।

নাটকে পাঁচের অধিক দশ পর্যন্ত অঙ্ক  
আবশ্যক। কেহ কেহ কহেন, কোন  
ন কাব্য নাটকেই মুখসন্ধিতেই সমাপিত  
বে; কোন কোন কাব্য সমুদয় নাটক  
পিয়া থাকিবে। নাটকের রসভাব অতি  
হল হওয়া উচিত, তৎসমুদয় স্পষ্ট ও অগূঢ়  
দ্বারা প্রকাশিত হইবে, নাটকে অধিক পদ্য  
কিবে না; আবশ্যক ঘটনাগুলি সমুদায়ই  
কো উচিত। প্রধান নায়ক তিন চারিটা  
গত হওয়া নিতান্ত আবশ্যক। দূরস্থান;  
বধ, প্রকাশ্য যুদ্ধ, দেশাদিবিপ্লব, ভোজন, মল-

ସୂକ୍ଷ୍ମ-ପରିତ୍ୟାଗ, ଶୂନ୍ୟ, ଅଧରସୁଧାପ  
 କତକରଣ, ସ୍ନାନ, ଅନୁଲେପନ, ଶର  
 ଅନ୍ତାଞ୍ଚନ, ତୈଳମର୍ଦ୍ଦନ, ବସ୍ତ୍ର ପରିଧାନ, ୧  
 ସଧୁପାନ, ଜଳକ୍ରୀଡ଼ା, ମାଲ୍ୟାପରିଧାନ,  
 କାଠୁଣୀ ବନ୍ଧନ, ମାନିନୀ ଶ୍ରୀଲୋକେର ପା  
 ଏବଂ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଲଜ୍ଜା ଓ କୁଂଘା ଜନକ  
 ପ୍ରେକାଶାରୂପେ ପ୍ରଦର୍ଶିତ ହେବେ ନା । ନାଟ  
 ପ୍ରସ୍ତାବ ଅତି ଦୀର୍ଘ ହେଉଁ ଉଚିତ ନହେ, ୧  
 ପ୍ରେକାଶାଧ୍ୟାୟ ନାଟକ ହେଉଁ ସର୍ବାଙ୍ଗସୁନ୍ଦର । ଅତି ବ୍ୟା  
 କାଳସାଧ୍ୟ ହେଲେ ଆଳକ୍ଷ୍ୟ ଓ ନିଦ୍ରାଦିତେ ରମ୍ୟ  
 ହେବାର ସମ୍ଭାବନା ।

ଅନ୍ଧେର ଉଦରେ ପ୍ରେକାଶିତ ଏବଂ ରଞ୍ଜିତ ହା  
 ଆସୁଥାଏ ଅର୍ଥାତ୍ ପ୍ରେକାଶନାବିଶିଷ୍ଟ ଅପର ଅଙ୍ଗକୁ  
 ଗର୍ଭାନ୍ତ କହେ । ହିଂସା ବୀଜଗର୍ଭ ଓ ଫଳଯୁକ୍ତ ହେଉ  
 ଥାଏ ।



নে পূর্বরঙ্গ, সত্তার  
নির্দেশ ও প্রস্তাবনা এই  
স্ত করিতে হয়।

### পূর্বরঙ্গ বা নান্দী-লক্ষণ।

হৃদয়স্থ বস্তুর বিঘ্নবিনাশার্থ প্রথমেই  
এ পাঠ বা গান করে, তাহার নাম পূর্বরঙ্গ,  
বা নান্দী। নান্দীশ্লোকে দেবতা, ব্রাহ্মণ  
বা রাজার নাম উল্লেখ এবং আশীর্বাদ,  
শাস্তি, চন্দ্র, পদ্যকোরক প্রভৃতি বস্তুযুক্ত  
ষ্ট বা দ্বাদশ পাদে প্রয়োগ থাকিবে। অনর্থ-  
কাবে অষ্টপদী, এবং পুষ্পমালাতে দ্বাদশপদী  
নন্দী দেখিতে পাওয়া যায়। ইহা প্রাচীন  
সামুসারী, বস্তুতঃ নান্দীতে অষ্ট বা দ্বাদশ পাদ-  
প্রয়োগের একান্ত আবশ্যিকতা বিরহ, নতুবা

বহুকবি কালিদাস।

লক্ষণ সম্বন্ধে হয় না।

সূত্রধার দ্বারা এই প্রক

সমাপ্ত হইলে স্থাপক অর্থাৎ সূত্র

রূপ ব্যক্তি রূপে প্রবিষ্ট হইয়া বস্তু, বা

মুখ, অথবা পাত্র নির্দেশ করিবে।

উদাত্তরাঘবে বস্তুনির্দেশ, বক্রাবলীতে বঁ

নির্দেশ, শকুন্তলায় পাত্রনির্দেশ আছে। কে

কোন নাটকে সূত্রধারই পূর্বরঙ্গবিধানান

সময়েই বস্তু নির্দেশ করিয়া থাকে, এই

ব্যবহারও প্রচলিত আছে

মুখ-লক্ষণ।

যেবে প্রস্তুত বৃত্তান্তপ্রতিপাদক বাক্য

বিশেষকে মুখ বলে।

## ১-লক্ষণ ।

যথবা পারিপার্শ্বিক সূত্রধারের

তব্য বিষয় উত্থাপন কবিতা দিতে

স্পষ্টরূপে যে কথোপকথন কবে,

কে প্রস্তাবনা কহে ! প্রস্তাবনা পঞ্চবিধ ।

—উদ্বাত্যক, কথোদঘাত, প্রয়োগাতিশয়,

উক ও অবলগিত ।

## উদ্বাত্যক-লক্ষণ ।

একার্থবিশিষ্ট পদকদম্বকে অল্পার্থে বোঝনা

রার নাম উদ্বাত্যক । মন্ত্রারাক্ষসে এই

কার প্রস্তাবনা দৃষ্টিগোচর হয় ।

## কথোদঘাত-লক্ষণ ।

সূত্রধারের বাক্য বা বাক্যার্থ-গ্রহণপূর্বক

পাত্ৰপ্ৰবেশের নাম কৰে  
বেগীসংহাৰে যথাক্ৰমে বাক্য  
পাত্ৰপ্ৰবেশ হইয়াছে।

### প্ৰয়োগাতিশয়-লক্ষণ।

যদি এক প্ৰয়োগে প্ৰয়োগান্তর প্ৰযু  
হইয়া পাত্ৰপ্ৰবেশ হয়, তাহাকে প্ৰয়োগাতি  
বলা যায়। কুম্ভমালাৰ প্ৰস্তাবনা এই জাত

### প্ৰবৰ্ত্তক-লক্ষণ।

সূত্ৰধাৰকৰ্ত্তক কোন প্ৰবৃত্ত কাল বৰ্ণনসা  
পাত্ৰপ্ৰবেশ হইলে তাহাকে প্ৰবৰ্ত্তক বলে।

### অবলগিত-লক্ষণ।

যে কাৰ্য্যের সমাবেশে অন্ত কাৰ্য্য সম্পা  
দিত হয়, তাহার নাম অবলগিত। শকুন্তলা  
প্ৰস্তাবনা এই প্ৰকার।

নাটক বা রসের অনুচিত বিষয় নাটক  
 দ্বারা সন্নিবেশিত করা উচিত নহে। যেমন রাম  
 স্ত্রীর বালিবধ । রঙ্গমধ্যে যাহা অনভিনয়ে

কেবল কথা দ্বারা প্রকাশ করা কর্তব্য ।

স্বগত, প্রকাশ, জনাস্তিক ও আকাশ  
 ত, এই চারি প্রকারে নাটোল্লিখিত ব্যক্তি  
 র উক্তি প্রকাশ হইয়া থাকে । যে বাক্য  
 স্তর শ্রবণ-যোগ্য নহে, অর্থাৎ মনে মনে  
 ত হয়, তাহার নাম স্বগত । সকলের সমক্ষে  
 প্রকাশ করা যায়, তাহার নাম প্রকাশ ।

লোকের মধ্যে কোন ব্যক্তিবিশেষকে  
 প্রাপনে কোন কথা বলার নাম জনাস্তিক ।  
 যাহা কাহাকে কোন কথাই বলিতেছে না,  
 যত এক জন অভিনেতা অভিনয় করিতে  
 য়িতে আকাশে কর্ণ দিয়া যদি কহে, কি

বলিতেছে ? এই কথাই কি বলিতেছে ? এইর  
 ভাগ করিয়া বাহা কিছু বলে, তাহাকে আকা  
 হাষিত বলে ।

### অভিনেতৃবর্গের নামকরণ ।

নাট্যানুস্থিত ব্যক্তিগণের নাম যথার্থ  
 স্পষ্টরূপে নির্দেশ করা কর্তব্য, কিন্তু সেই  
 নাম স্বেচ্ছামত হওয়া উচিত নহে । বীর  
 ব্যঞ্জক শব্দযোগে রাজার ; নিজ শাধ  
 শোভানুসারে ভ্রাতৃগণের ; ধর্মবাচক শব্দে  
 কের ; নিজ নিজ ঐসিক নামানুসারে দেব  
 ভরজনক শব্দের যোগে শ্রেষ্ঠ রাজাদের, অ  
 রক্ত, মেদ, মাংস, শোণিত ও বসাদি শব্দযো  
 গ্যামিত রাজস ও রাজসীল ; দ্রুতবাচক শব্দযো  
 গ্যক গজকর্কের ; দস্তা, সেমা ও মিত্রাদি শব্দযো

শ্যাম ; পুষ্প ও হাশুবোধক শব্দযোগে বিম্ব-  
 ধর ; লতাকুমুমাদিভ্রাপক শব্দযোগে চেটীর ;  
 ভিরণ, সুশালা ও প্রিয়ম্বদাদিবোধক শব্দ-  
 যোগে সখীজনের ; লতা, নদী, পুষ্প ও তারাদি-  
 ক শব্দযোগে নায়িকার এবং বিজয়, স্থান, রস  
 'কামলতাদিসূচক শব্দযোগে রাজমহিষীর  
 করণ করা কর্তব্য । তন্নিম্ন ব্যক্তিবর্গের নাম-  
 যেকোন বিশেষবিধি দৃষ্টিগোচর হয় না, কিন্তু  
 ভগ্নের জাতি পদাদি অনুসারে কোমল বা  
 শ নামের প্রয়োগ করা নিতান্ত প্রয়োজনীয় ।

অভিনেতৃগণের বস্ত্রাদির

নিয়ম ।

অভিনেতৃদিগের বস্ত্রাদি শুক্ল, বিচিত্র ও  
 সিন এই তিনপ্রকার হওয়া উচিত । ধর্ম

কর্মে নিযুক্ত ব্যক্তি, সামান্ত্রীলোক, অমাত্য  
 কণ্ঠকী ও পুরোহিত, ইহাদিগের শুক্লবর্ণে  
 দেবতা, দানব, গন্ধর্ব্ব, অশুর, যক্ষ, রাক্ষ  
 রাজা ও রাজ-যোদ্ধা, ইহাদিগের বিচিত্র বর্ণে  
 এবং মদ্যপ, উন্মত্ত, গর্হিতবাসী, চোর, ও  
 দণ্ডে দণ্ডিত ব্যক্তি, ইহাদিগের মলিন  
 বস্ত্রাদি হইবে ; কিন্তু এই প্রকার ব.  
 বিনিয়োগেও দেশ, কাল, বয়স, পদ ও জাতি  
 প্রতি বিশেষ দৃষ্টি রাখা কর্তব্য, যেন সকা  
 একজাতীয় না হয় ।

নাটকের নাম বর্ণনীয় বিষয়ঘটিত হ  
 উচিত । নাটকে বাচ্যার্থ অপেক্ষা ব্যঙ্গার্থের  
 সমধিক প্রাধান্য, অতএব যাহাতে সেটা স  
 পার, তাবিষয়ে সর্বতোভাবে সাবধান হও  
 উচিত ।



আটকে রাজাকে অধম ভৃত্যেরা বাধিন্  
দেব; রাজর্ষি ও বিদূষক বয়স্য; ঋষিরা  
ন্ বলিয়া সম্বোধন করিবে। রাজাও বিদূ-  
কে বয়স্য বলিয়া ডাকিবেন। নটী ও  
ধার পরস্পর আর্ষ্য ও আর্ষ্যো পদ ব্যবহার  
রবে। পারিপার্শ্বিক সূত্রধারকে ভাব বলিয়া  
স্বাধন করিবে। সূত্রধার পারিপার্শ্বিককে  
ব্রহ্ম বলিবে। সখীকে নাচেরা হও, উচ্চ-  
বয়স্কে এবং মধ্যমেরা আর্ষ্য বলিয়া  
হবে। সকলেই দেবর্ষিদিগের প্রতি ভগবন্  
স্বাধন করিবে। বিদূষক বাজী ও চোটীকে  
তি বলিয়া ডাকিবে। সারথি রণীকে  
গন বলিবে। ইত্যেবেরা বৃহদিগকে ভাত  
বে। শিষ্য ও অমুখ ভ্রাতৃগণকে বৎস,  
; তপস্বীকে সাধো, অজ্ঞাত ব্যক্তি

মাল্য হইলে পূজা ; আচার্য্যাকে উপাখ্য  
 ভূগতিকে মহারাজ ; স্বরাজকে কুমার, ও  
 ভর্তৃদারক ; দাসীকে হস্তে ; বেথাকে অঞ্জ  
 কুটনীকে অম্ব ; বৃদ্ধাকে পূজ্যে ; এবং  
 রাদিকে ভদ্র, দত্ত প্রভৃতি বলিয়া সম্বোধন  
 কর্তব্য । রাজকুমারীকে অধমেরা ভর্তৃদারি  
 সদৃশ ব্যক্তিরূপে হলা বলিয়া ডাকিবে ।  
 যাহার যেমন কৰ্ম্ম, যেমন পদ, যেমন বি  
 যেমন জাতি, তদ্ব্যতির নাম দ্বারা তাঃ  
 সম্বোধন করা কর্তব্য ।

সংস্কৃত নাটককর্তারা নাট্যোপস্থিত বঃ  
 বিশেষে সংস্কৃত, সৌরসেনী, মহারাষ্ট্রী, মাঃ  
 অক্ষয়মগধী প্রভৃতি নানা ভাষা ব্যবহার কা  
 গিয়াছেন । যন্তুতঃ নাটকে বিভিন্ন শ্রেঃ  
 শ্লোকের ভিন্ন ভিন্ন ভাষা প্রচলিত থাকা কর্তব্য

গানকার, ব্যঙ্গ, সিদ্ধ, নৃষ্টান্ত, সান্ত্বিত্যায়  
 য, তর্ক, নিদর্শন, সজ্জাবনা, বিচার, উপ-  
 , লেখ, মনোবৃত্তি, বাগ্‌ভঙ্গী, নানক বাক্য,  
 ক্ষাব বাক্য প্রভৃতি চক্ৰঃসৃষ্টিপ্রকার অলঙ্কার  
 টা ব্যবহৃত হইয়া থাকে ।

নাটকে কখন কখন নৃত্যের সহিত গান  
 আরও বাঁতি আছে। তাহা সহই নৃত্যগান গান  
 ম সময়ে বাদ্যাদি, কখন বা বাদ্যের  
 মুগ্ধ হইয়া থাকে। নাটো স্ত্রী ও পুরুষ  
 যেরই পরিচ্ছদ-বিপর্যায় দৃশ্য হয়, অর্থাৎ স্ত্রী-  
 ক পুরুষের বেশ এবং পুরুষের স্ত্রীলোকের  
 ণ পরিচ্ছদ করিয়াও নৃত্য করিয়া থাকে।  
 টিকে যে সকল গান গীত হয়, তাহা চতুরঙ্গ-  
 দ অর্থাৎ চারি-কলি-বিশিষ্ট হওয়া উচিত।  
 ই চারিটা কলির মধ্যে মুখ ও প্রতিমুখ

ପ୍ରକାଶଭାବେ, ଆର ଅନ୍ତରା ଓ ମିଳ ଏହି ତ୍ରୟ  
 ପାଦ ଗୃହ୍ୟକ୍ରମେ ସମ୍ମିଶ୍ରିତ ରାଧା କର୍ତ୍ତବ୍ୟ ।  
 ଶୁଣି ରସଭାବେ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ, ମନୋହର ବାକ୍ୟାବଳୀ  
 ରଚିତ ଏବଂ ହାସ୍ୟୋପାଦିଗୁଣଯୁକ୍ତ ହେଉଥିବା ନି  
 ଆବଶ୍ୟକ ।

ଶକୁନ୍ତଳା, ବେଣୀ-ସଂହାର, ଉତ୍ତର-ରାମାୟଣ  
 ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଓ ଉତ୍କଳ ନାଟକମଧ୍ୟେ ପରିଗଣିତ  
 ନୃତ୍ୟ, ଗୀତ ଓ ପତାକାସ୍ଥାନାଦିଯୁକ୍ତ ନାଟ  
 ମହାନାଟକ ବଳେ । ବାଳରାମାୟଣ ମହାନାଟକ  
 ଗଣ୍ୟ ।

### ପ୍ରକରଣ-ଲକ୍ଷଣ ।

ସାହାର ଆଧ୍ୟାତ୍ମିକ କବିର ସ୍ୱରୂପେ  
 କବିତା,—ଅନିତ୍ୟ ଧର୍ମାର୍ଥକାମପରତତ୍ତ୍ୱ ଅମାତ

ন বা বণিক নামকরূপে পরিচিত, তাহাকে  
 বলিবে । অথবা যাহার কাহ্যাবলী প্রকৃত  
 হাচিত অর্থাৎ রাজা বা রাজপুত্রাদির  
 না হইয়াও নিতান্ত চমৎকৃতিজনক হয়,  
 তকও প্রকরণ বলা যাইতে পারে । বিভ্রা-  
 ত প্রকরণ যুদ্ধকটিক, অমাত্যনায়ক প্রকরণ  
 গীমাধর এবং বণিৎনায়ক পুষ্পভূষিত  
 সি ।

নাটকে যে সকল বিষয় উক্ত হইয়াছে,  
 তৎসমুদায়ই থাকিবে, কেবল প্রক-  
 বণিত বিষয়টি কাল্পনিক হইবে । সংক্ষেপে  
 ত গেলো এই পর্য্যন্ত বলা যায় যে, প্রক  
 উদাত্তগুণযুক্ত প্রসিদ্ধ নায়ক, বা কোন  
 দির চরিত, কিম্বা কোন রাজোচিত কাহ্য  
 ত থাকিবে না । ইহাতে কেবল ব্রাহ্মণ,

বনিক, ও অমাত্য প্রভৃতি অপর সাধারণ  
 চরিত্র উল্লিখিত হইবে। বিশেষতঃ দাস,  
 শ্রেষ্ঠী, ব্রাহ্মণ, বারাদনা বা ইতর কুলনারী  
 দিগের চরিত্র ও কার্য কাবারূপে  
 হইবে। প্রকরণের নায়িকা কখন কুলজা  
 বেষ্ঠা, কখন বা কুলজা ও বেষ্ঠা এই  
 প্রকারই হইতে পারে। অতএব এইরূপ  
 ত্রয়ভেদে প্রকরণও তিনপ্রকার হইয়া  
 পুণ্ড্রভূমিতে কুলঙ্গী, রঙ্গদত্তে বেষ্ঠা  
 কটিকে কুলঙ্গী ও বেষ্ঠা উভয়ই নায়িক  
 গৃহীত হইয়াছে।

যেখানে ব্রাহ্মণাদি নায়কগণের  
 কথাবার্তা হইবে, সেখানে যেন বারাদনা প্র  
 নায়িকারূপে গৃহীত না হয়। যে স্থলে  
 যুবতী নায়িকারূপে প্রতিভাত হইবে, সেখা

হলকামিনীগণের কোন উল্লেখ না থাকে।  
 মে ইতরকুলসত্ত্বনা স্ট্রাণোকের বৃত্তান্ত  
 য. সেখানেও বেশ্যার উল্লেখ করিয়া

যদি প্রাসঙ্গিকক্রমে কোন বিনিয়োগ কথা  
 যা পড়ে, তাহা হইলে সেখানকার ভাষাত  
 এই মত হওয়া উচিত, অর্থাৎ নাট্যসাহিত্য  
 দিগের বেকপ ভাষা কহিবাব রীতি আছে  
 প ভাষাই ব্যবহার করিত হইবে।  
 গও পক্ষ হইতে দশ গায়ত্রী মনোবস-  
 ক্র অঙ্গ হইতে পারে।

দেখতকের পাঠ সম্বন্ধেই বঙ্গীয় লোক  
 উক্ত হইবে এবং প্রায়শঃকমে কাম হইবে  
 ক ও সংক্ষিপ্ত কথায় সম্পন্ন হইবে উচিত।  
 এই উক্ত হইয়াছে যে, ওক ও সংক্ষিপ্ত ভেদে  
 উক বিবিধ। মধ্যম পাত্র দ্বারা উক এবং

নীচ পাত্র দ্বারা মর্কীর্ণ বিকৃতক পঠিত  
 প্রবেশক অঙ্কনের মধ্যে থাকিয়া  
 প্রস্তাব বিলক্ষণরূপে জানিয়া অর্থের প  
 মিলরক্ষা করত সংক্ষেপে স্বকার্য্য সম্প  
 করিবে ।

প্রকরণের নায়িকা অতি চতুরা উত্তম  
 লয়সমর্থী, নানাবিধ নৃত্যগীতবাদ্যকুশলা,  
 সমস্তোগপট, রাজ-সংগোপসক্তা এবং বি  
 কাষানিপুণা হওয়া উচিত

### সমবকার লক্ষণ ।

সমবকারের উপাখ্যান দেবাসুর-  
 কীয়, নায়ক প্রসিদ্ধ উদাত্ত গুণযুক্ত এবং  
 তিনটা হইবে । এক এক অঙ্কে কপা



১, ৩ বিহার এই তিন প্রকার বিষয় বর্ণিত  
বে। বার জন নাটক ও আঠার জন নাটিকা

ইহার ক্রমঃ পদন কলা ...

এই যে, প্রথমাক্ষে এ ... কপ-

ও বীথীর অঙ্গ সমুদায় থাকিবে। ইহার

অঙ্ক বার নাড়ীতে অর্থ ২৪ দণ্ডে,

৪ অঙ্ক চারি নাড়ীতে ( সাহিত্য-দর্পণ

যতে তিন নাড়ীতে ) এবং তৃতীয় অঙ্ক

নাড়ীতে সম্পন্ন করিতে হইবে। ইহার

মানভাগে যুদ্ধ, জল, অগ্নি ও গজেন্দ্রের

উল্লিখিত থাকিবে।

সম্বন্ধকারের বিদ্রব স্বাভাবিক, অর্থাৎ

অতিসম্ভব, কৃত্রিম অর্থাৎ নগরাদির অবরোধ

এবং দৈব এই তিন প্রকার হওয়া উচিত।

পট্যও সুবহুঃখের উৎপত্তি অনুসারে তিন

প্রকার হইয়া থাকে, কবিতা নিজ নিজ কা  
 সাতে তাহা স্থির করিয়া লয় । বিহারও  
 অর্থ ৫ ..... দিন ..... হয় । অর্থাৎ  
 আদির । ..... আপন হিতজনক বিহ  
 ধর্মবিহার, অর্থলাভাশয়ে বা অর্থ দিয়া  
 বিহার ..... হয়, তাহাকে অর্থবিহার  
 কোনকালে কামিনীর মন ভুলাইয়া নি  
 সঙ্গ করিলে তাহাকে কামবিহার  
 কুটিল অর্থাৎ যাহা সহজে বোধগম্য হ  
 নহে, এরূপ উফিক ও অনুরূপ ছন্দ ই  
 প্রয়োগ করিতে হয় । কিন্তু তাহা না  
 ভাবযুক্ত হওয়া উচিত ।

সমবকারে বিগর্ষনকি থাকে না,  
 তিনটি মাত্র অক্ষ নির্দিষ্ট হইয়াছে, তা  
 প্রথমটীতে ইগী সক্তি, এবং অপব দু

র মধ্যে যেটীতে হয়, একটি সন্ধি সান্নি-  
 ত করিতে হয়। ইহাতে অল্পপরিমাণে  
 গন্ধী বৃদ্ধি থাকে। প্রেবরণে সিন্দু ও  
 কের বিশেষ প্রাধিক্য হয় না, বীধ  
 প্রধানভাবে বর্ণিত হয়। সমুদ্রযাত্রা  
 ত গ্রন্থ প্রকরণের উদাহরণস্থল।

### ইহামৃগ-লক্ষণ।

ইহামৃগের আখ্যায়িকা কিয়দংশে প্রসিদ্ধ  
 কিয়দংশে অপ্রসিদ্ধ, চানি অন্ধে সম্বন্ধ।  
 : নায়ক মনুষ্য, এবং নায়িকা দেবতা ;  
 উদ্ধতগুণযুক্ত, নায়িকা রোষপরতন্ত্রা।  
 ধ্য সংস্কার, বিদ্রব ও নাস্তাগাদির  
 বিলক্ষণরূপে বর্ণিত থাকা উচিত।

নাট্যিকাব সহিত কলহ, বিচ্ছেদ, অপহৃ  
 ও মদাক্রান্তাদি দোষে বিহারক্রিয়া অর্চা  
 থাকিবে । ইহার কাব্য, পুরুষসংখ্যা, ৩  
 রস ব্যাংগের অনুরূপ হইবে । ই  
 বধেচ্ছ ব্যক্তিদ্বিগের বন্ধ ও উদয়  
 বর্ণিত থাকিবে, কিন্তু কোনরূপ ছল অ  
 কবিয়া যুদ্ধাদি ক্রিয়ার নিবৃত্তি করিতে হ  
 কুম্মশেখববিজয়াদি গ্রন্থ দ্বৈহা-মৃগমধ্যে  
 গণিত ।

### ডিম-লক্ষণ ।

ডিমের বর্ণিত বিষয় প্রসিদ্ধ, এবং  
 প্রসিদ্ধ ও উদাত্তগুণযুক্ত হইবে ।  
 ত্রিশটি লক্ষণাক্রান্ত ও চারি অক্ষতি

। উচিত । ডিমে আদি, শান্ত ও হাস্য  
 ত অপর সমস্ত রসেরই সঞ্চার থাকিবে ;  
 যে রসই থাকুক না কেন, তাহা যেন  
 প্রথমেই থাকিয়া চমৎকৃতি-জনক হয় ।  
 গাগ্রহণ, বস্ত্রোদ্ধাপাত ও যুদ্ধাদির বর্ণনাই  
 এর প্রধান অঙ্গ । ইহাতে মায়া, ইন্দ্রজাল  
 না পুরুষের সমাবেশাদির উল্লেখ থাকা  
 । দেব, মহোরগ, রাক্ষস, যক্ষ, ভূত,  
 ও পিশাচ এই সকলেরই কার্য বিশেষ-  
 বর্ণিত থাকিবে । ইহার নায়ক ষোল  
 এবং ইহাতে কৌশিকী বৃদ্ধি, বিষ্ণুস্তক,  
 শক ও বিমর্ষ সন্ধি থাকিবে না । ডিমেব  
 : ত্রিপুরদাহাদিই অধিক প্রসিদ্ধ ।

---

### ବ୍ୟାୟୋଗ-ଲକ୍ଷଣ ।

କେବଳ ପ୍ରସିଦ୍ଧ ରାଜଦଂଶନସମ୍ବନ୍ଧରେ ମଧ୍ୟ  
 ଦେବତା, ବ୍ୟାୟୋଗେବ ନାୟକ । କିନ୍ତୁ ସେହି  
 ଅତି ଉଚ୍ଚତ, ଅହଙ୍କାରୀ, ନିର୍ମୂଳକ ଏବଂ  
 ନୀତିନିବତ ହୁଏନେ । ଇହାତେ ଶ୍ରୀଲୋକ  
 ଅଳ୍ପ ଖାଲିକେ ; ଇହାତେ ଡିଏବ ଶ୍ରୀୟ ଏକ-  
 ସଂସ୍ପତିତ ଏବଂ ସମ୍ଭବକାରବର ଶ୍ରୀୟ ଅନେକ-  
 ମାତା । ଇହାତେ ଏକତୀମାତେ ଅହ ଓ ଯୁକ୍ତଧର୍ମ  
 ଉତ୍ତେଷ ଖାଲିକେ, କିନ୍ତୁ ସେହି ଧର୍ମ ଯେନ ଶ୍ରୀୟେ  
 ନିର୍ମୂଳକ ନା ହେ, ନ ଉତ୍ତମାନ, ବିଗର୍ଷମକ୍ତି ଓ କେ  
 ବାନ୍ତି ଖାଲିକେ ନା । ହାନ୍ତ, ଆଦି ଏ  
 ବାତୀତ ଅନ୍ତାନ୍ତ ରମଣୁଲି ଅନ୍ତୀକ୍ଷରମ ହେ  
 ଯଥା :—ସୌଗନ୍ଧିକାହରଣାଦି ବ୍ୟାୟୋଗେବ  
 ହବନାହ !

### অঙ্ক-লক্ষণ ।

অঙ্কে সচরাচর উৎসৃষ্টিকাক্ষ বনে ।  
 নাটকাদির অন্তর্গত অঙ্ক পরিচ্ছেদজন্তু ইহার  
 উক্ত নাম নির্দিষ্ট হইয়াছে । অঙ্কের আখ্যা-  
 য়িকা প্রসিক্ত ও অপ্রসিক্ত উভয়বিধই হইতে  
 পারে । দিব্যপুরুষ ( শ্রীকৃষ্ণাদি ) ব্যতীত  
 অন্যান্য পুরুষগণকে ইহাতে নায়করূপে উপ-  
 স্থাপিত করিতে হয় । অঙ্ক করুণ রসই বহুল-  
 পরিমাণে ভাসমান থাকা উচিত, কিন্তু বধ  
 বা উদ্ধত প্রহারাতির কথা কিছুই থাকিবে  
 না । স্ত্রীলোকদিগের বিলাপ, নির্দেহবাক্যাদিই  
 অধিকপরিমাণে প্রযুক্ত হইবে । ইহার বৃষ্টি  
 ভারতী, উপাখ্যানভাগ উপবনগমন, ক্রীড়া,  
 বিহার, স্ত্রীসন্তোগাদি ও মনোহর ভূম্যাদির  
 বর্ণনায় পরিপূর্ণ থাকিবে, রচনা বিলোমগতিতে

হওয়া উচিত; অঙ্ক একটা, সন্ধিবৃত্তি অঙ্ক, এবং  
 অঙ্ক পরাজয় ফল -। যথা :—শর্দিষ্ঠাযযাতি  
 প্রভৃতি উৎকৃষ্ট অঙ্কগ্রহ ।

### প্রহসন-লক্ষণ ।

প্রহসনের নায়ক তাপস, ব্রাহ্মণ অথবা  
 অন্য কোন পুরুষও হইতে পারে। ইহার আধ্যা-  
 য়িকা কবিকল্পিত, বৃত্তি আবভটী, অঙ্ক এক  
 বা দুইটা হইবে । দাস্যের কথা ও নীচজনোক্ত  
 পরিহাসাদি ইহাতে অধিকপরিমাণে থাকা  
 আবশ্যিক । অতি নতুঙ্গির কথাগুলি বিশেষ  
 বিশেষ ভাবযুক্ত ও হাসজনক হওয়া উচিত ।  
 নায়ক একটীর অধিক হইবে না, কাহারও মতে  
 ইহাতে অনেক ভ্রষ্টাচারের কথা থাকিবে ।



শুদ্ধ ও সঙ্গীর্ণভেদে প্রহসন দুইপ্রকার হইতে পারে। পূর্বেক্ত লক্ষণাক্রান্ত হইলে শুদ্ধ এবং বেঙ্গা, নপুংসক, বিট, বণিক ও দাসীদিগের পরিহাসাদিযুক্ত হইলে সঙ্গীর্ণ হইবে। ইহাতে স্ত্রীলোকের নৃত্য থাকা কর্তব্য, এবং ইহার অঙ্গাদি বীথীর স্থায় হইবে। যথা :—প্রহসনের প্রধান গ্রন্থ কন্দর্পকেনি প্রভৃতি।

### ভাণ-লক্ষণ।

যাহাতে ধূর্তের চরিত্রঘটিত আখ্যানিকা, নানা অবস্থার ঘটনা, একটীমাত্র অঙ্ক ও নিপুণ, পণ্ডিত, নৃত্যগীতাভিজ্ঞ অথচ ধূর্ত নায়ক থাকে, তাহাকে ভাণ কহে। সেই নায়কই রঙ্গ-স্থলে অন্যের অননুভূত বিষয় আবিষ্কৃত করিয়া

সম্বোধন ও উক্তি প্রভৃতি প্রায়ই আকাশভাষিত দ্বারা সম্পন্ন করিবে । ইহার উপাখ্যানটী কাব্য-কল্পিত এবং শৌর্য্য, বীর্য্য ও সৌভাগ্যের বর্ণনায় পরিপূর্ণ । ইহাতে বীর অথবা আদি রসই প্রধান, বৃত্তি প্রায়ই ভারতী, কদাচিৎ কৌশিকী বৃত্তিরও সমাবেশ দেখা যায়, মুখ ও নিবর্হণসন্ধি থাকে, এবং অভিনয়কার্য্যে নৃত্য ও দশবিধ নৃত্যঙ্গের বিশেষ আবশ্যিকতা আছে । যথা :—  
 লীলামধুকর প্রভৃতি গ্রন্থ ভাগের উদাহরণ স্থল ।

### বীথী-লক্ষণ ।

বীথীতে একটা অক্ষ ও এক বা দুইটা পাত্র থাকিবে । ইহাও ভাগের ন্যায় আকাশভাষিত

দ্বারা উত্তর প্রত্যাহারে পরিপূর্ণ হইবে । ইহার  
 প্রকৃতি উত্তম, মধ্যম ও অধম এই তিনপ্রকার  
 হইয়া থাকে । ইহাতে সকলপ্রকার বসই  
 থাকে, কিন্তু সাহিত্যদর্পণকর্তা বলেন, আদি  
 রস অধিকপরিমাণে বর্ণিত হয় বলিয়া ইহা  
 আদিবসপ্রধান । ইহাতে রূপ ও নিবর্হণ সন্ধি  
 থাকে, তাহাতেই সমুদায় প্রয়োজন প্রকাশিত  
 হয় । বীণীতে এই তেরটি অঙ্গ থাকে । যথা :—  
 উদ্ঘাত্যক, অবলগিত, অবসান্ধিতক, অসং-  
 প্রলাপ, প্রপঞ্চ, নালিকা, বাহুকেলি, অধিদম,  
 ছল, ব্যাহারি, মৃদব, সিগত, এবং গণ্ড ।  
 এতদ্বাধ্যে উদ্ঘাত্যক ও অবলগিতের লক্ষণ  
 পূর্বে উক্ত হইয়াছে, এক্ষণে তদ্ব্যতিরিক্ত  
 প্রত্যেকের লক্ষণ নিম্নে ক্রমশঃ প্রকাশ করা  
 যাইতেছে ।

### অবস্যন্দিত-লক্ষণ ।

কোন কথা বলিলে যদি তাহাতে ভাল মন্দ উপস্থিত হয়, তাহা হইলে সেই প্রথমোক্ত কথার অন্যপ্রকার অর্থ করার নাম অবস্যন্দিত । যথা :—রামচ্ছন্দিত্তে “ বাছা ! কাল অযোধ্যায় যাইবে, কিন্তু অযোধ্যাধিপতিকে বিনীতভাবে প্রণামাদি কবিও”, ইত্যাদি সীতাবাক্য অবস্যন্দিতের উদাহরণস্থল ।

### অসৎপ্রলাপ-লক্ষণ ।

হিতাহিতবিবেচনামূল্য মূর্খের অসম্বন্ধ কথার অসম্বন্ধ প্রত্যুত্তর প্রদান করাকে অসৎপ্রলাপ বলে । যথা :—বেণীসংহারে ছর্ষোধানের প্রেতি গাঙ্গারীর বাক্য অসৎপ্রলাপের দৃষ্টান্তস্থল ।

### প্রপঞ্চ-লক্ষণ ।

কোন প্রকৃতার্থ বিষয়ের নিমিত্ত পর-  
স্পরের হাস্যজনক কথোপকথনকে প্রপঞ্চ বলা  
যায় । যথা :—বিক্রমোর্কশীতে বড়ভীষ্ম বিদু-  
ষক এবং চেটীর পরস্পর কথোপকথন প্রকৃত  
প্রপঞ্চ ।

### নালিকা-লক্ষণ ।

বাক্যের স্বরূপার্থ গোপন করিয়া অন্য  
কোনরূপ অর্থ প্রকাশ করার নাম প্রহেলিকা ।  
সেই প্রহেলিকা হাস্যপরিহাসরূপে প্রযুক্ত  
হইলে নালিকা নামে অভিহিত হইয়া থাকে ।  
যথা :—রত্নাবলীতে সুসঙ্গতা ।—“সখি ! তুমি  
কাহার নিমিত্ত আসিয়াছ, সে এইখানেই  
আছে । সাগরিকা ।—“আমি কাহার নিমিত্ত

এখানে আসিয়াছি ?” সুসঙ্গত।—“চিত্রফলকের জন্য”, ইত্যাদি বাক্য নালিকার উদাহরণস্থল ।

### বাক্কেলি-লক্ষণ ।

কথোপকথন, হাস্যপরিহাস, বা ক্রোধাদি প্রকাশস্থলে পরস্পরের ক্রমান্বয়ে উত্তর প্রত্যুত্তর করা, অথবা সহসা বাক্যের আকাজক্ষাসম্বন্ধি ধামার নাম বাক্কেলি । যথা :—“মদ্য তোমার অতি প্রিয়, কিন্তু সেই মদ্য বারান্ননার সহিত একত্র পান করিতে পারিলে আরও অধিকতর প্রিয় হইতে পারে”, ইত্যাদি বাক্য বাক্কেলির উত্তম দৃষ্টান্ত ।

### অধিবল-লক্ষণ ।

স্পর্ধাশীল পরস্পরের বক্রভাবোক্ত উক্তি প্রত্যুক্তির ক্রমশঃ অধিক প্রচণ্ডতা হওয়াকে

অধিবল বলে । অথবা উত্তরপ্রত্যুত্তরস্থলে  
শত্রুর বাক্য শুনিয়া নিজে আরও কিছু অধিক  
বলিতে যাওয়াকেও অধিবল বলে । যথা :—  
প্রভাবতীতে “আজ ক্ষণকালেব মধ্যে এই গদা  
দ্বারা ইহার বক্ষঃস্থল চূর্ণ করিয়া তোমাদিগের  
উভয় লোক উন্মূলিত করিব”, ইত্যাদি বক্তৃতাভ-  
বাক্য অধিবললক্ষণাক্রান্ত ।

### ছল-লক্ষণ ।

বস্তুতঃ প্রিয় নহে, অথচ প্রিয়ের মত  
ভাসমান অপ্রিয় বাক্য দ্বারা ছলনা কবাকেই  
ছল বলে । অথবা উপহাস বা ক্রোধ প্রকাশ  
করিয়া কোন একার্থবিশিষ্ট কথা দ্বারা অন্য-  
প্রকার অভিপ্রায় বুঝানকেও ছল বলা যাইতে  
পারে । যথা :—বেশীসংহারে “দ্যুতচ্ছলের কর্তা,

অতুগৃহোদ্দীপক, হুঃশাসনাদির গুরু, অঙ্গরাজের  
মিত্র, দ্রৌপদীর কেশাকর্ষণ ও বজ্রহরণে ঃটু,  
পাণ্ডবদিগের প্রভু, সেই রাজা দুর্ঘোষন এক্ষণে  
কোথায় ? আমরা তাঁহাকে দেখিতে আসি-  
য়াছি”, ইত্যাদি ভীমার্জুনের বাক্য ছলমূলক ।

### ব্যাহার-লক্ষণ ।

পবের নিমিত্ত হাস্যলোভপ্রকাশক বচনা-  
বলীকে ব্যাহার বলে । যথা :—মালবিকাগ্রি-  
মিত্রে মালবিকার লাস্য প্রদর্শনের পর বিদ্-  
ষকাতির পরস্পর কথোপকথন ব্যাহারের উদা-  
হরণস্থল ।

### মৃদব লক্ষণ ।

যেখানে গুণ, দোষের স্মরণ এবং দোষ  
গুণের স্মরণ প্রযুক্ত হয়, তাহাকে মৃদব বলে ।



যথা :—“ প্রিয়ঙ্গীষিততা, কুরতা, নিঃস্নেহতা ও কৃতঘ্নতা প্রভৃতি আমার দোষ সকল অদ্য তোমাকে দেখিয়া গুণতা প্রাপ্ত হইল । যৌবন-শ্রীভূষিত তাহার সেই মনোহর রূপ ও সৌন্দর্য্য সুখের নিকেতন হইলেও আমার অশেষ দুঃখের হেতু হইতেছে”, ইত্যাদি বাক্য মৃদ-বের প্রকৃত উদাহরণস্থল ।

### ত্রিগত-লক্ষণ ।

অমুদান্ত বচন, প্রয়োগকালে তিনপ্রকারে বিভক্ত হইয়া হাস্যরসযুক্ত হইলে ত্রিগত নামে কথিত হয় । অথবা ক্রতिसমতাহেতু অনেকার্থের প্রয়োগের নাম ত্রিগত । যথা :— বিক্রমোর্কশীতে “ মহারাজ ! আমি এই বনের মধ্যে আপনার বিরহে অতিকাতরা একটা

সর্বদাসুন্দরী স্মরণীকে দেখিয়াছি,” ইত্যাদি  
বাক্য ত্রিগতের প্রকৃত দৃষ্টান্তস্বল ।

### গণ্ড-লক্ষণ ।

একপ্রকার অর্থে প্রযুক্ত কোন কথাকে  
প্রস্তুতবিষয়ক অর্থে ঘটাইয়া ঘরা করিয়া বলার  
নাম গণ্ড । যথা :—বেণীসংহারে “মহারাজ !  
ভগ্ন ভগ্ন,” ইত্যাদি কঙ্কীবাক্য গণ্ডলক্ষণা  
ক্রান্ত ।

এই সমুদায় বিষয় নাটকান্নি সকলেরই  
বিশেষ উপযোগী হইলেও কেবল বীথীতেই  
ব্যবহৃত হইয়া থাকে । মালাকারে নানারসেব  
সঙ্গায় থাকে বলিয়া ইহাকে বীথী বলে । মাল-  
বিকাশিত্র গ্রন্থ ইহার মধ্যে পরিগণিত ।



## দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ ।

### উপরূপক ।

প্রথমোক্ত লক্ষণাক্রান্ত অভিনেয় বিষয় সকলের নাম যেমন রূপক, তন্নিম্ন প্রকারান্তরে অভিনেতব্য বিষয়সমূহকে উপরূপক বলে । উপরূপকও প্রকারভেদে অষ্টাদশবিধ হইয়া থাকে । যথা:—নাটিকা, ত্রোটক, গোষ্ঠী, মটুক, নাট্যরাসক, প্রস্থান, উল্লাপ্য, কাব্য, প্রেঙ্খন, রাসক, সংলাপক, ত্রীগদিত, শিল্পক, বিলাসিকা, হর্ষল্লিকা, প্রকরণী, হুল্লীশ ও ভাণিকা । ইহাদিগের প্রত্যেকের লক্ষণ ও উদাহরণ ক্রমশঃ বিবৃত হইতেছে ।

## ନାଟିକା-ଲକ୍ଷଣ ।

ନାଟିକାର ଉପାଧ୍ୟାନ କବିକୃଷିତ । ୀହାତେ  
 ଅନେକଂଗୁଳି ନାୟିକାସମାଗମ, ଚାରିଟା ଅକ୍ଷ,  
 କୌଶିକୀ ବୃତ୍ତି ଏବଂ ଅଳ୍ପପରିମାଣେ ବିଂସର୍ଷ ସଂକ୍ଷି  
 ଥାକା କର୍ତ୍ତବ୍ୟ । ନୃତ୍ୟଗୀତପ୍ରେତ୍ତତିତେ ଅନୁବକ୍ତ,  
 ନିଶ୍ଚିନ୍ତ, ଆତ୍ମୋଦୀ, ତଥଚ ରାଜାକେ ନାଟିକାର  
 ନାୟକ କରାତେ ହ୍ୟ । ଅନ୍ତଃପୁରଚାରିଣୀଦିଗେର ସଂକ୍ଷିତ-  
 କୁଶଳା ହଂସା ଉଚିତ; ପ୍ରଧାନ ନାୟିକା ନୂପବଂଶଜା,  
 ଅବିବାହିତା ଓ ନବାନୁବାଗା ହିବେ, ନାୟକ ସେହି  
 ନାୟିକାର ପ୍ରେତ୍ତି ଅତ୍ୟାସକୃଚିତ୍ତ ହିସାଓ ପ୍ରଧାନ  
 ରାଜକୁଳସଂତ୍ତା ଅତିପ୍ରଗଳ୍ଭା, ଅତ୍ୟନ୍ତ ମାନିନୀ  
 ପ୍ରଧାନମହିଷୀର ଶକ୍ତ୍ୟ ସତତ ଶକ୍ତିତ ଥାକିବେ ଏବଂ  
 ନାୟକନାୟିକାର ପରସ୍ପର ନନ୍ଦିନୀ ମହିଷୀର ଆୟ-  
 ଜ୍ଞାଧୀନ ହିବେ । ଯଥା :—ବହାବଳୀ ଓଂକୃଷ୍ଟ ନାଟିକା!

## ত্রোটক-লক্ষণ ।

যাহাতে পাঁচ, সাত, আট অথবা নয়টা অক্ষ  
থাকে এবং যাহার নারক মনুষ্য আর নায়িকা দেব-  
যোমিসম্ভবা, তাহাকে ত্রোটক বলে । ত্রোটকের  
প্রতি অক্কেই বিদুষক ও আদিরসবাহুল্য থাকিবে ।  
যথা :—বিক্রমোর্ধ্বনী প্রভৃতি ত্রোটকগ্রন্থ ।

---

## গোষ্ঠী-লক্ষণ ।

যে উপরূপক নয় দশটা প্রাকৃত মনুষ্য ও  
পাঁচ ছয়টা স্ত্রীলোকঘটিত বৃত্তাস্তযুক্ত, প্রগল্ভ-  
বাক্যশূন্য, কোণিকীবৃত্তিবিশিষ্ট, গর্ভ ও বিমর্ষ  
সন্ধিবিবর্জিত, একাক্ষে পরিণত এবং আদিরস-  
বহুল, তাহার নাম গোষ্ঠী । যথা :—রৈবতু-  
মদনিকা গোষ্ঠীশ্রেণীভূক্ত ।

---

## সটুক-লক্ষণ ।

যাহা প্রচুর-প্রাকৃত-ভাষা-পূর্ণ, বিকৃতক-  
 প্রবেশকশূন্য, অদ্ভুতরসযুক্ত, পাত্রান্তরের প্রবেশ-  
 রহিত, যবনিকানাটক অঙ্কে আবদ্ধ, তাহাকে  
 সটুক বলা যায় । সটুকের অন্যান্য বিষয়  
 নাটিকার মত । যথা :—কপূরমঞ্জরীনাটক গ্রন্থ  
 সটুকমধ্যে প্রসিদ্ধ ।

## নাট্যরাসক-লক্ষণ ।

যাহাতে একটীমাত্র অঙ্ক, বিবিধতালনয়  
 বিশুদ্ধ গীত, অতি উদারচিত্রিত নায়ক, পীঠমর্দ  
 উপনায়ক, বাসকসজ্জা নায়িকা, আদিরসযুক্ত  
 হান্তরসপ্রাধান্য, মুখ ৭ নিবর্হণ সন্ধি এবং দশ  
 অঙ্কবিশিষ্ট লাস্যের সমাবেশ দেখা যায়, তাহার

নাম নাট্যরাসক । কোন কোন নাট্যবিৎ পণ্ডিত  
ইহাতে কেবল প্রতियুখ ভিন্ন অপর কয়েকটা  
সন্ধি যোজনা করিতে বিধি দেন । পূর্বোক্ত  
সন্ধিষয়বিশিষ্ট নন্দবতী এবং সন্ধিচতুষ্টয়যুক্ত  
বিলাসবতী গ্রন্থই অধিক প্রসিদ্ধ ।

---

### প্রস্থান-লক্ষণ ।

প্রস্থানের নায়ক দাস, উপনায়ক অতি  
নীচ ব্যক্তি, নায়িকা দাসী, বৃত্তি কৌশিকী ও  
ভারতী, এবং অঙ্ক দুইটীমাত্র হওয়া উচিত ।  
ইহাতে সুরাপানের অধিক আয়োজন ও তাল-  
লয়াদিসম্বন্ধ সঙ্গীতও থাকে । শৃঙ্গারভিঙ্গক  
প্রস্থানমধ্যে পরিগণিত ।

---

## উল্লাপ্য-লক্ষণ ।

বাহার নামক উদাত্তগুণযুক্ত, আখ্যায়িকা স্বর্গীয়া, রস হাস্য-আদি-করণাত্মক, উপাখ্যান-ভাগ বহু সংগ্রামবর্ণনে পরিপূর্ণ, এবং সঙ্গীত-যুক্ত, তাহাকে উল্লাপ্য বলে । ইহাতে অষ্ট একটা, কাহারও মতে তিনটা ও একবিংশতি শিল্পকান্ন বর্ণিত থাকে । উল্লাপ্যের মধ্যে দেবী-মহাদেবনামক গ্রন্থ বিখ্যাত ।



## কাব্য-লক্ষণ ।

যাহা আরভটা বৃত্তিরহিত, একাক্ষবিশিষ্ট, হাস্যরসপ্রধান, তালহীন খণ্ডমাত্রা ও দ্বিপ-দিকা প্রভৃতি গীতযুক্ত, তাহাকে কাব্য বলে । কাব্যের আদ্যন্তে সন্ধি এবং আদিরসরসিকা



অতি উচ্চপ্রকৃতি নায়িকা থাকা কর্তব্য ।  
কাব্যের মধ্যে যাদনোদয় অতি প্রসিদ্ধ ।

---

### প্রেঙ্ঘণ-লক্ষণ ।

যাহাতে গর্ভ সন্ধি, বিমর্ষ সন্ধি, নায়ক,  
সূত্রধার ও বিকল্পক বা প্রবেশক থাকে না,  
একটীমাত্র অঙ্ক, সকলপ্রকার বৃত্তি ও নেপথ্যে  
নান্দীগানবিধান থাকে, তাহাকে প্রেঙ্ঘণ বলে ।  
যেমন বালিবধ ইত্যাদি ।

---

### রাসক-লক্ষণ ।

রাসকে একটীমাত্র অঙ্ক, পাঁচটা পায়ে  
সমাবেশ, মুখ ও নিবর্হণ সন্ধি, নানা-ভাষা-  
কৌশল, ভারতী ও কোশিকী বৃত্তি, বীধীর

সমুদার অঙ্ক, নৃত্যগীতের সংযোগ, শ্লেষবাক্যে  
 রচিত নান্দী, অতি বিখ্যাত নারিক্কা এবং  
 মূৰ্খ নায়ক থাকা কর্তব্য। কেহ কেহ ইহাতে  
 সন্ধি ও প্রতিমুখসন্ধি যোজনা করিয়া থাকেন ;  
 যেমন মেনকাহিত ইত্যাদি।

### সংলাপ-লক্ষণ।

যাহাতে তিন বা চারিটা অঙ্ক, অতি  
 পাষণ্ড নায়ক, আদি ও করুণা ভিন্ন অন্য কোন  
 রস, পুররোপেচ্ছলে সংগ্রাম ও উপপ্লাবাদের বর্ণন  
 এবং কৌশিকী ও ভারতী ভিন্ন অপর কোন  
 বৃত্তি থাকে, তাহার নাম সংলাপ। সংলাপের  
 মধ্যে মায়াকাপালিক প্রভৃতি গ্রহ অতি প্রসিদ্ধ।

### শ্রীগদিত-লক্ষণ ।

বিখ্যাত আখ্যায়িকাপূর্ণ, এক অঙ্কবিশিষ্ট, উদাত্তগুণভূষিত বিখ্যাত নায়কনারিকায়ুক্ত, গর্ভসাক্ষি-বিদর্শসাক্ষি-বিবর্জিত, বহুল ভারতী বৃত্তিনিবন্ধ, ত্রীশব্দযুক্ত উপরূপককে শ্রীগদিত বলে । কাহারও মতে ইহাতে শ্রী স্বয়ং উপস্থিত থাকিয়া গান ও শ্লোক পাঠ করেন । যেমন লৌড়ারসাতল ইত্যাদি ।

### শিল্পক-লক্ষণ ।

যাহাতে চারিটা অঙ্ক, চারিটা বৃত্তি, শাস্ত্র ও হাস্য ভিন্ন সমুদয় রস, ব্রাহ্মণ নায়ক, শশানাদির বর্ণন, অতি হীনজাতীয় উপনায়ক, আশংসা, তর্ক, মনোহ, তাপ, উদ্বেগ, প্রেমক্তি,

প্রযত্ন, গ্রথন, উৎকর্ষা, আকারগোপন, অপ্রতি-  
পত্তি, বিলাস, আলস্য, বাম্য, প্রহর্ষ, অশ্লীল-  
যুততা, সাধনানুগম, উচ্ছ্বাস, বিস্ময়, প্রাপ্তি,  
লাভ, বিস্মৃতি, সম্পেট, বৈশারদ্য, প্রবোধন  
এবং চমৎকারিত্ব এই সকল বিষয়ের সমাবেশ  
দেখা যায়, তাহাকে শিল্পক কহে। যেমন  
কনকাবতীমাধব ।

### বিলাসিকা-লক্ষণ ।

বিলাসিকায় বহুলভাবে আদিরসবর্ণন,  
একটি অঙ্ক, দশবিধ লাশ্রাঙ্গ, বিদূষক, বিট,  
পীঠমর্দ, অর্থাৎ নায়কের অনুরূপ গুণসম্পন্ন সহায়  
থাকিবে । ইহার নায়ক অতি হীনজাতীয়,  
আখ্যায়িকা অতি অল্প, "কিন্তু বেশভূষাদির

আড়ম্বরে পরিপূর্ণ হইবে । ইহাতে গর্ভসন্ধি ও  
 বিনর্ষসন্ধি থাকে না । কেহ ইহাকে দুর্মল্লিকার  
 অন্তর্গত বলিয়া বর্ণন করেন, কেহ বা ইহার  
 বিলাসিকা নামের পরিবর্তে শুদ্ধ মাসিকাই  
 বলিয়া থাকেন । বিলাসিকার গ্রন্থ অশ্বেষ্টব্য ।

### দুর্মল্লিকা-লক্ষণ ।

যাহাতে মনুষ্য নায়ক, অতি হীনজাতীয়  
 প্রতিনায়ক, কৌশিকী ও ভারতী বৃত্তি এবং  
 চারিটা অঙ্ক থাকে, তাহাকে দুর্মল্লিকা বলে ।  
 কিন্তু ঐ অঙ্কচতুষ্টয়ের মধ্যে প্রথম অঙ্ক বিটের  
 ক্রীড়াতেই পর্যাপ্ত, দ্বিতীয় অঙ্ক বিদুষকের  
 চেষ্টাতে পরিপূর্ণ, তৃতীয় অঙ্ক পীঠমর্দের বিষয়-  
 নিবন্ধ ও চতুর্থ অঙ্ক প্রধান নায়কের ক্রীড়া-

বর্ণনাবিশিষ্ট হওয়া উচিত। যেমন বিন্দুমতী  
ইত্যাদি।

### প্রকরণী-লক্ষণ।

যাহার নায়ক সার্থবাহ, নায়িকা নায়কের  
সমানবংশসমুদ্ভূতা এবং অগ্ৰাণু বিষয় নাটিকার  
অনুরূপ, তাহাকে প্রকরণী বলে। গ্রন্থ অশ্বে-  
ষ্টব্য।

### হল্লীশ-লক্ষণ।

যাহাতে একটীমাত্র অঙ্ক, অতি সুচতুরা  
সাত আট বা দশটী নায়িকা, সুবক্তা নায়ক,  
কৌশিকী বৃত্তি, মুখ ও নিবর্হণ সন্ধি এবং  
বহুবিধ তাললয়াদিসুসঙ্গত সঙ্গীত থাকে,

তাহাকে স্বমীশ বলে । যেমন কেলিরৈবতক  
ইত্যাদি ।

### ভাণিকা-লক্ষণ ।

যাহাতে বেশভূষার অতিশয় পারিপাটা,  
মুখ ও নিবর্হণ সন্ধি, কোণিকী ও ভারতী  
বৃষ্টি, একটীমাত্র অঙ্ক অসামান্য উদারচরিতা  
নাগিকা, অত্যন্ত অধমপ্রকৃতি নায়ক, উপ-  
শ্রাস ( প্রসঙ্গক্রমে কোন কার্যবর্ণন ), বিগ্ৰাস  
( নির্বেদ বাক্য ), বিবোধ ( ভ্রান্তিবিনাশ ),  
সাধ্বস ( আরোপিত আখ্যান ), সমর্পণ ( ক্রোধ  
অথবা পীড়ানিবন্ধন সোপালঙ্ক বাক্যপ্রয়োগ ),  
নিবৃষ্টি ( নিদর্শনের উপশ্রাস ) এবং সংহার  
( কার্যসমাপন ), এই সকল লক্ষণ লক্ষিত হয়,

ତାହାକେ ଭାଗିକା କହେ । ইহার উদাহরণগুল  
কামদত্তা ।

রূপক ও উপরূপকের নাম লক্ষণাদি  
প্রদর্শিত হইল, এক্ষণে রূপকাঙ্গলাঙ্গের অঙ্গসমূ  
হের নাম লক্ষণাদির বিবরণ ক্রমশঃ বর্ণিত  
হইতেছে । নাট্যকারেরা গେয়পদ, স্থিতপাট্য,  
আসীন, পুষ্পগণ্ডিকা, প্রচ্ছেদক, ত্রিগূঢ়, সৈন্ধব,  
দ্বিগূঢ়, উত্তমোত্তমক ও উক্তপ্রত্যুক্ত, নাট্যাঙ্গ-  
লাঙ্গের এই দশবিধ অঙ্গ নির্দেশ করিয়া  
থাকেন ।

### গেয়পদ-লক্ষণ ।

গায়কেরা আসনে উপবিষ্ট হইয়া তন্ত্রীভাণ্ড  
সম্মুখে লইয়া যে, শুদ্ধ (বাদ্যহীন) গান করে,  
তাହাকে গেয়পদ, বলে । যথা :—নাগানন্দে



গৌরীগৃহে বীণাবাদনপূর্বক মলয়বতীর গান  
গেয়পদের উদাহরণস্থল ।

### স্থিতপাট্য-লক্ষণ ।

যাহা অনেক চারীযুক্ত, পঞ্চপানি অর্থাৎ  
পঞ্চতালী নৃত্যের অনুসারী এবং বৎসপুচ্ছ-  
বিশিষ্ট, তাহার নাম স্থিতপাট্য । মতাস্তবে  
কুমুমশর-শর-তাপিতা নায়িকাদিগের প্রাকৃত  
ভাষাবিরচিত বিরহগান করাকেও স্থিতপাট্য  
বলে ।

### আসীন-লক্ষণ ।

আসনোপবিষ্ট ব্যক্তিবর্গের সর্বপ্রকার  
বাদ্য পরিত্যাগ এবং অঙ্গপ্রত্যঙ্গ প্রসারণ  
করিয়া চিন্তাশোকভরে উপবিষ্ট হওয়ার নাম  
আসীন ।

### পুষ্পগণ্ডিকা-লক্ষণ ।

যাহাতে স্ত্রীলোকেৱা পুরুষের ছায় গীত,  
বাদ্য এবং তাণ্ডব ও লাস্য দ্বিবিধ নৃত্যক্রিয়া  
সম্পাদন করে, তাহার নাম পুষ্পগণ্ডিকা ।

### প্রচ্ছেদক-লক্ষণ ।

স্ত্রীলোকে আপন পতিকে অণু স্ত্রীর সহিত  
সঙ্গত দেখিয়া প্রেমবিচ্ছেদে ক্রুদ্ধ হইয়া বীণাদি  
স্বরযোগে যে গান করে, তাহাকে প্রচ্ছেদক  
বলে ।

### ত্রিগূঢ়-লক্ষণ ।

অনিষ্ঠুর অথচ শ্লক্ক-পদ-বিশিষ্ট সমবৃত্ত  
পুরুষভাবে পরিপূর্ণ নাট্যকে ত্রিগূঢ় বলে  
কাহারও মতে পুরুষগণের স্ত্রীবেশধারণ করিয়া  
অভিনয় করার নাম ত্রিগূঢ় । যথা — মালতী-

মাধবে “ এই ত আমি মালতীর বেশধারণ  
করিলাম,” ইত্যাদি মকরন্দবাক্য ত্রিগুণের  
উত্তম উদাহরণ-স্থল ।

### সৈন্ধব-লক্ষণ ।

রূপবাদ্যাদিসংযুক্ত, সুব্যক্ত কবণের  
আশ্রয়, পাঠ্যহীন ও স্বভাবোক্তিতে পবিপূর্ণ  
নাট্যকে সৈন্ধব বলে । কেহ কেহ বলেন যে,  
কোন অভিনেতা সঙ্কেত ভুলিয়া অর্থাৎ বক্ত  
ব্যেব খেয়া হারাইয়া বীণাদিস্বরসংযোগে যে  
স্বাভাবিক ভাষা বলে, তাহারই নাম সৈন্ধব ।

### দ্বিগুণক-লক্ষণ ।

যেখানে মুখ ও প্রতিমুখ সন্ধি ও চতুরস্র-  
পদ গীত থাকিবে এবং বাহা নানা রসভাবার্থ-  
সংযুক্ত, তাহাকে দ্বিগুণক বলে ।

### উত্তমোত্তমক-লক্ষণ ।

যাহাতে বীণাদি বিবিধ যন্ত্রের ক্রিয়া নানা-  
প্রকার চমৎকারজনক শ্লোক ও হাবভাবাদির  
সমাবেশ থাকে, তাহার নাম উত্তমোত্তমক ।

### উক্তপ্রত্যুক্ত-লক্ষণ ।

যাহা কোপ, তিরস্কার, অথবা অনুগ্রহজন্য  
উত্তর প্রত্যুক্তরপূর্ণ নানা গীতবাদ্যবিশিষ্ট  
তাহাকে উক্তপ্রত্যুক্ত বলে ।

দশরূপকান্ন লাস্যের নামলক্ষণাদির বিষয়  
একপ্রকার বলা হইল, এক্ষণে ইহার সন্ধি  
বিধি-বিষয়ক শরীরগত অন্যান্য লক্ষণ সমুদায়  
বলা আবশ্যিক ।

---

## তৃতীয় পরিচ্ছেদ ।

ইতিবৃত্তই নাট্যের শরীর, সেই ইতিবৃত্ত আধিকারিক এবং প্রাসঙ্গিকভেদে দ্বিবিধ ও পঞ্চসন্ধিতে বিভক্ত। যে কার্য ফলপ্রাপ্তি-বিষয়ে সমর্থ, তাহার নাম অধিকার, এবং সেই অধিকারদ্বারা ফলপ্রাপ্তি পর্য্যন্ত নীযমান ইতিবৃত্তের নাম আধিকারিক। পরপ্রয়োজনপ্রযুক্ত যে ইতিবৃত্ত, সেই ইতিবৃত্তের প্রসঙ্গক্রমে নিজের কোন প্রয়োজনসিদ্ধি হইলে তাহাকে প্রাসঙ্গিক ইতিবৃত্ত বলে। কবির প্রযত্নাতিশয়ে বিধিমতে প্রযুক্ত অভিনেতৃগণকর্তৃক ফলের উৎকর্ষ-হেতু যে ফলপ্রাপ্তি হয়, তাহাকে ফলপ্রাপ্তি বলে এবং সেই ফলের জন্য আধিকারিক ও

তাহার উপকরণজন্য আনুমানিক অর্থাৎ প্রসিকের ব্যবহার হইয়া থাকে। সেই ফলপ্রাপ্তিব পাচনী অবস্থা আছে। যথা :—প্রারম্ভ, প্রযত্ন, প্রাপ্ত্যাশা, নিয়তপ্রাপ্তি এবং ফলাগম ।

### প্রারম্ভ-লক্ষণ ।

মুখ্যফলসিদ্ধির নিমিত্ত ঔৎসুক্য প্রকাশ করার নাম প্রারম্ভ । যথা :—রত্নাবলীতে রত্নাবলীর রাজাস্তম্ভঃপুরপ্রবেশের নিমিত্ত যৌগন্ধ বাসনের ঔৎসুক্য প্রকাশ ।

### প্রযত্ন-লক্ষণ ।

ফলপ্রাপ্তির জন্ত অতিত্বরায়ুক্ত ব্যাপাবকে প্রযত্ন বলে । কাহারও মতে কোন ব্যক্তির ফলপ্রাপ্তি না দেখিয়া ফলের প্রতি অত্যন্ত ঔৎসুক্যের সহিত ধাবনের নামই প্রযত্ন । যথা :—

রত্নাবলীতে রত্নাবলীর চিত্রপট লিখন । রাম-  
চরিতে সমুদ্রমস্থন ইত্যাদি ।

### প্রাপ্ত্যাশা-লক্ষণ ।

যাহাতে ভাবমাত্রে ফলপ্রাপ্তির প্রতি  
কিঞ্চিৎও আশা থাকে, তাহাকে প্রাপ্ত্যাশা  
বলে । অথবা যেখানে উপায়সত্ত্বেও অপায়ের  
আশঙ্কায় ফলপ্রাপ্তির সম্পূর্ণ নিশ্চয়তা করিতে  
পারা যায় না, অথচ সম্ভাবনা থাকে, তাহার  
নাম প্রাপ্ত্যাশা । যথা :—রত্নাবলীতে বেশপরি-  
বর্তনাদি দ্বারা রত্নাবলীর 'উদয়নরাজের সঙ্গম-  
রূপ ফলপ্রাপ্তি ।

### নিয়তপ্রাপ্তি-লক্ষণ ।

যেখানে রূপ বা ক্রিয়া দ্বারা ফলপ্রাপ্তির  
সম্পূর্ণ নিশ্চয়তা থাকে, তাহাকে নিয়তপ্রাপ্তি

বলে । অথবা অপারের দূরীকরণে যে ফল  
প্রাপ্তির নিশ্চয়তা হয়, তাহার নাম নিয়ত-  
প্রাপ্তি । যথা :—রত্নাবলীতে “দেবীর অনুগ্রহ  
লাভ ব্যতিরেকে এক্ষণে অন্য কোন উপায়  
দেখিতে পাইতেছি না, ” ইত্যাদি বাজবাক্য ।

### ফলাগম-লক্ষণ ।

সমুদায় অভিপ্রেত ক্রিয়াফলের লাভকে  
ফলাগম বলে । যেমন রত্নাবলীতে উদয়ন-  
রাজের চক্রবর্ত্তি-লক্ষণ ফলাস্তরলাভের সহিত  
রত্নাবলীলাভ ।

ফলার্থিকর্তৃক আরক ইতিবৃত্তাদি কার্যের  
ক্রমান্বয়ে এই পাঁচপ্রকার অবস্থা হইয়া থাকে ।  
ইহারা স্বভাবতঃ পরস্পর ভিন্ন হইলেও পরস্পর  
একত্র হইয়া ফলের হেতুরূপ হয় ।



যেসকল বিষয় দ্বারা ইতিবৃত্তের প্রয়োজন-  
সিদ্ধ হয়, তাহাদিগকে অর্থপ্রকৃতি বলে । সেই  
অর্থপ্রকৃতিসকলের পাঁচনী প্রকারভেদ আছে ।  
যথা :--বীজ, বিন্দু, পতাকা, প্রকরী ও কার্যা ।  
ইহাদের লক্ষণ ও উদাহরণ নিম্নে প্রদর্শিত  
হইতেছে ।

### বীজ-লক্ষণ ।

প্রথমে অল্পমাত্র সমুদ্ভিষ্ট ও পরে বিস্তারিত  
হইয়া ফলাবসান পর্য্যন্ত বর্ণিত ফলের প্রথম  
কারণকে বীজ বলে । যথা :--রত্নাবলীতে বৎস-  
রাজের দৈবানুকূল্যালিত রত্নাবনীপ্রাপ্তিহেতু  
যৌগন্ধরারণকার্যা । অথবা বেণীসংহারে দ্রৌপ-  
দীর কেশসংঘমনহেতু ভীমের ক্রোধোপচিত  
যুধিষ্ঠিরের উৎসাহ ।

### বিন্দু-লক্ষণ ।

প্রয়োজনসকলের পরস্পর বিচ্ছেদ সম্ভা  
বনা থাকিলে যাহা দ্বারা কার্যশেষ পর্য্যন্ত  
তাহাদিগেব বিচ্ছেদঘটনা না হয়, তাহাকে  
বিন্দু বলে। যথা :—রত্নাবলীতে অনঙ্গপূজা  
সমাপ্ত হইলে সাগরিকার উদয়নরাজের পরি-  
চয়প্রাপ্তি ।

### পতাকা-লক্ষণ ।

যে ইতিবৃত্ত ফল ও প্রস্তুত বিষয়ের উপ-  
কারক, অথচ প্রস্তুত প্রধান বিষয়ের গ্ৰাস  
কল্পিত, তাহাকে পতাকা বলে। যেমন :—রাম  
চরিতে স্মৃত্তীবাতির, বেণীসংহারে ভীমাদির ও  
শকুন্তলায় বিদূষকের চরিত পতাকার উদা-  
হরণস্থল ।

## প্রকরী-লক্ষণ ।

প্রস্তুত বিষয়ের কোন একভাগে প্রসঙ্গ-  
ক্রমে কোন চরিত বর্ণনকে প্রকরী বলে ।  
যথা :—কুলপত্যকে রাবণের সহিত জটায়ুর  
বিরোধসংবাদ ।

## কার্য্য-লক্ষণ ।

যাহার জন্ত কোন কিছু আবশ্য হয়, তাহা ব  
নাম কার্য্য । কাহারও মতে নাটকেব প্রধান  
উদ্দেশ্য-বিষয়ক বর্ণনের নামই কার্য্য । যথা :—  
রামচরিতে রাবণবধ ।

পূর্বেক্ত পতাকায় এক বা ততোধিক যে  
সন্ধি থাকে, তাহা প্রধানার্থের অনুদায়ী হইলেই  
অনুসন্ধি নামে অভিহিত হয় : শর্ভ বা বিমর্ষে  
পতাকা সম্পন্ন হয় ইহা প্রামাণিক বলিয়া

କোন ବସ୍ତୁସମ୍ପର୍କୀୟ ଏବଂ ପ୍ରଧାନ ନାୟକ ବ୍ୟତୀତ  
ଅନ୍ୟ କୋନ ପ୍ରୟୋଜନସାଧକ ଓ ଶିଷ୍ଟପଦସମ୍ବନ୍ଧ  
ହୁଏ । ଇହାତେ ଅର୍ଥର ଉପଯୋଗ ଥାଏ । ଚାରିଟି  
ପତାକାବିଶିଷ୍ଟ କାବ୍ୟ ନାଟକେ ପ୍ରଯୋଜିତ ହୁଏ ।

ନାଟକେ ମୁଖ, ପ୍ରତିମୁଖ, ଗର୍ଭ, ବିମର୍ଷ ଓ  
ନିବର୍ହଣ ବା ଉପସଂହୃତି ଏହି ପାଞ୍ଚପ୍ରକାର ସନ୍ଧି  
ଥାଏ । ଏହି ପଞ୍ଚମଧ୍ୟବିଶିଷ୍ଟ ନାଟକହି ଅତି  
ପ୍ରଶସ୍ତ । ଅବଶିଷ୍ଟ ଅପ୍ରଧାନ ସନ୍ଧିଗୁଣି ଉକ୍ତ ପଞ୍ଚ-  
ମଧ୍ୟବିଶିଷ୍ଟର ଅନୁଗତମାତ୍ର ।

### ମୁଖସନ୍ଧି-ଲକ୍ଷଣ ।

ଯେଠାରେ ବୀଜ କଥାର ଉତ୍ପତ୍ତି ହୁଏ ଏବଂ  
ନାନା ଅର୍ଥଯୁକ୍ତ ରସ ଥାଏ, ତାହାକେ ମୁଖସନ୍ଧି  
ବୋଲେ । ଯଥା :—ରଜ୍ଜାବଳୀର ପ୍ରଥମାଙ୍କେ ମୁଖସନ୍ଧି  
ଦୃଷ୍ଟିଗୋଚର ହୁଏ ।

## প্রতিমুখসন্ধি-লক্ষণ ।

পূর্বেকৃত মুখসন্ধিতে প্রধান ফলের উপায়-  
স্বরূপ বীজ কোন স্থানে লক্ষ্য, কোন স্থানে  
বা কিঞ্চিৎ অস্পষ্টের জায় প্রণীত হইয়া যে,  
উদ্ভিষ্ট হয়, তাহাকে প্রতিমুখসন্ধি বলে ।  
যথা :—রত্নাবলীর প্রথম ও দ্বিতীয়াক্ষে উপ-  
ক্ষিপ্ত বৎসরাজের সাগরিকাসমাগমহেতুভূত  
অনুরাগবীজের সুসঙ্গতা ও বিদূষককর্তৃক জায়-  
মানতাহেতু কিঞ্চিৎ লক্ষ্য, এবং বাসবদত্তা-  
কর্তৃক চিত্রফলকবৃত্তান্ত দ্বারা কিঞ্চিৎ উন্নীত-  
মানের উদ্দেশকপ উদ্ভেদ ।

## গর্ভসন্ধি-লক্ষণ ।

যাহাতে প্রধান বীজের উদ্ভেদ, কখন  
প্রাপ্তি, কখন বা অপ্রাপ্তি এবং পুনরন্বেষণ

সংঘটিত হয়, তাহাকে গর্ভসন্ধি কহে । যথা —  
 রত্নাবলীর দ্বিতীয়্যাকে স্নসঙ্গতার বাক্যে সমুদ্ভেদ,  
 পুনর্বার বাসবদত্তার প্রবেশে হাস । তৃতী-  
 য্যাকেও ইহার উদাহরণ যথেষ্ট দেখিতে পাওয়া  
 যায় ।

### বিমর্ষসন্ধি-লক্ষণ ।

যে স্থলে ক্রোধ, বাসন ও শাপাদি দ্বারা  
 মৃথ্য ফলোপারের ব্যাঘাত জন্মায়, তাহার নাম  
 বিমর্ষ সন্ধি । যথা — শকুন্তলার চতুর্থাঙ্কে  
 প্রিয়ম্বদাব সহিত অনশ্রয়ার শকুন্তলাঘটন  
 কথোপকথন ।

### নিবর্হণসন্ধি-লক্ষণ ।

যাহা দ্বারা নানা ভাবোত্তর দীর্ঘবিশিষ্ট  
 মুখাদির অর্থসমূহ যথার্থ স্থানে উৎক্রিষ্ট

হইয়া একার্থ প্রতিপন্ন করে, তাহাকে নিবহ্ন সন্ধি বলে । যথা :—বেণীসংহারে কঙ্কীযুধি-  
ষ্টিরসংবাদ, অথবা শকুন্তলার সপ্তমাস্ত্রে শকুন্তলার  
অভিজ্ঞানদর্শনহেতু পরবৃত্তাস্ত ।

উক্ত পাঁচপ্রকার সন্ধিই নাটক ও প্রকবণে  
থাকে । ডিম ও সমবকারে বিমর্ষ সন্ধি ভিন্ন  
অপর চারিপ্রকার সন্ধি ও কৌশিকী ভিন্ন  
অপর তিনপ্রকার বৃত্তির বিদ্যমানতা দেখা  
যায় । ব্যাযোগ ও ঈহামুগে গর্ভ ও বিমর্ষ সন্ধি  
থাকে না, এবং শুদ্ধ কৌশিকী বৃত্তিই দেখিতে  
পাওয়া যায় । প্রহসন, বীথী, অঙ্ক ও ভাগ মূখ  
ও নিবহ্ন সন্ধিযুক্ত এবং কৌশিকী ভিন্ন অব-  
শিষ্ট বৃত্তিবিশিষ্ট হয় । এই পাঁচপ্রকার সন্ধিই  
নানা অঙ্গ আছে, তৎসমুদায় ক্রমশঃ বিবৃত্ত  
করা যাইতেছে ।

सम्पद्‌गुणयुक्तं वृत्तसमूहकेऽसंक्रान्तं वदन्तः ।  
 इष्टविषये रचना, प्रकृत वृत्तान्तरे उपक्रम,  
 रागप्राप्ति, प्रयोग, गुप्त विषये गोपन,  
 प्रकाश विषये प्रकाश एवै गुणि प्रधान  
 सम्क्रान्त । कावा वे, अर्थहीन हईयाओ अङ्ग-सम  
 स्थित हईले प्रयोगे प्रदीप्तिहेतु शोभा पाव  
 तद्विषये बोध हर किछुमात्र सन्देह नाई  
 किन्तु उ०कृष्ट कावाओ अङ्गहीन हईले विकलङ्ग  
 व्यक्तिर न्नाय काहारओ मनोरञ्जन करिते सम्भव  
 हर ना ; अतएव सक्ति-प्रदेशे यथापुत्र  
 यथारसपूर्ण कविताङ्गसकल प्रयोग कविते हर :  
 साम, भेद, प्रदान, दण्ड, वध, प्रत्यापन्नमति  
 गोत्रस्थलित, साहस, भय, लज्जा, माया, क्रोध  
 ओजः, मन्थरण, व्राप्ति, हेतुवधारण, दूत, श्रेय,  
 श्रम, चित्र ओ मन्त्रता एवै कलकेऽसंक्रान्तं वदन्तः ।



উপক্ষেপ, পরিকর, পরিষ্কার, বিলোভন, যুক্তি, প্রাপ্তি, সমাধান, বিধান, পরিভাবনা, উদ্বেদ, কারণ ও ভেদ এই দ্বাদশ-বিধ অঙ্গ মুখ-সন্ধিতে সংযোজিত থাকে ।

প্রতিমুখে বিলাস, পরিসর্প, বিধূত, তাপন নর্শ, নর্শদ্যুতি, প্রগণন, নিবোধ, পর্যুপাসন, পুষ্প, বজ্র, উপগ্রাস ও বর্ণসংহার এই কয়েকটি অঙ্গ আছে ।

অভূতাহরণ, মার্গ, রূপ, উদাহরণ, ক্রম, সংগ্রহ, অনুমান, প্রার্থনা, ক্ষিপ্তি, ত্রোটক, অধিবল, উদ্বেগ ও বিদ্রব এই ত্রয়োদশটি গর্ভসন্ধি ।

অপবাদ, সম্পেট, দ্রব, শক্তি, প্রসঙ্গ, ব্যবসার, বিরোধ, প্ররোচনা, বিচলন, আদান, ছলন, ব্যাহার ও হ্যুতি এই তেরটিকে বিমর্ষ-সঙ্ক্যঙ্গ বলে ।

নিবর্হণসন্ধিতে সন্ধি, বিবোধ, গ্রথন, নির্গম,  
পরিভাষণ, কৃতি, প্রসাদ, আনন্দ, সময়, উপ  
গূহন, আভাষণ, পূর্কভাব, কাব্যসংহার ও  
প্রশস্তি এই চতুর্দশটি অঙ্গ আছে ।

যে সকল সন্ধ্যাক্ষের নাম উক্ত হইল, তাহা  
দিগের লক্ষণ ও উদাহরণ বলা যাইতেছে ।

### উপক্ষেপ-লক্ষণ ।

ইতিবৃত্তমূলক কাব্যার্থের সংক্ষেপে উপ  
ক্ষেপককে অর্থাৎ যেখানে কাব্যের প্রস্তুতার্থের  
উৎপত্তি হয়, তাহাকে উপক্ষেপ বলে । যথা—  
বেণীসংহারে “লাক্ষাগূহ” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### পরিকর-লক্ষণ ।

কাব্যের উৎপন্নার্থবাহুল্যের নাম পরিকর ।  
যথা :—বেণীসংহারে “কৌরবগণের সহিত

আমার যে দারুণ শক্রতা, তাহার কারণ  
বাজাও নহেন এবং তোমরাও নহ,” ইত্যাদি  
ভীমবাক্য ।

### পরিণ্যাস লক্ষণ ।

ভবিষ্যতের গর্ভে নিহিত, অর্থাৎ পবে  
সাহা হইবে, তদ্বিষয়ক বর্ণনকে পরিণ্যাস বলা  
যায় । যথা :—বেণীসংহারে অতি অভিমানিনী  
দ্রৌপদীর নিকট ভীমের প্রবোধজনক আশ্বাস  
বাক্য ।

### বিলোভন-লক্ষণ ।

নায়কাদির গুণবর্ণন করাব নাম বিলো-  
ভন । যথা :—বেণীসংহাবে “নাথ । তুমি কুপিত  
হইলে কোন কার্যই হুঙ্কর হয় না,” ইত্যাদি  
দ্রৌপদীর বাক্য ।

### ଯୁକ୍ତି-ଲକ୍ଷଣ ।

ଅର୍ଥର ଅର୍ଥାତ୍ ଶ୍ରେଷ୍ଠତା ବିଷୟର ସମ୍ୟକ୍-  
 ଶ୍ରେକାରେ ଧାରଣ କରାର ନାମ ଯୁକ୍ତି । ଯଥା :—ବେଣୀ-  
 ସଂହାରେ ଭୀମର ପ୍ରତି “ଆର୍ଯ୍ୟ ! ମହାବାଜ୍ଞ କି”  
 ଇତ୍ୟାଦି ସହଦେବବାକ୍ୟ ।

### ପ୍ରାପ୍ତି-ଲକ୍ଷଣ ।

ସୁଖାଗମକେ ପ୍ରାପ୍ତି ବଳେ । ଯଥା :—ବେଣୀ  
 ସଂହାରେ “ନାଥ ! ଏ କଥା ଅକ୍ରମ-ପୂର୍ବ,” ଇତ୍ୟାଦି  
 ଦ୍ରୋପଦୀବାକ୍ୟ ।

### ସମାଧାନ-ଲକ୍ଷଣ ।

ବୀଜାର୍ଥର ଅର୍ଥାତ୍ ମୂଳ ବିଷୟର କଥନକେ  
 ସମାଧାନ ବଳା ଯାଏ । ଯଥା :—ବେଣୀସଂହାରେ “ଅହେ  
 ମକଳେ ଶ୍ରବଣ କର, ବିରାଟ୍ କ୍ରମେ ଶ୍ରେଷ୍ଠତା ମକଳେ”  
 ଇତ୍ୟାଦି ନେପଥ୍ୟୋକ୍ତ ବା ଯ ।

### বিধান-লক্ষণ ।

যে স্থলে সুখ ও দুঃখ উভয়েরই উক্তি থাকে, তাহাকে বিধান বলে। যথা:—বাল-চরিতে “বৎস! তোমার উৎসাহাতিশয়” ইত্যাদি বাক্য ।

### পরিভাবনা-লক্ষণ ।

সকৌতূহল উক্তির নাম পরিভাবনা । যথা:—বেণীসংহারে “নাথ! এক্ষণে কি প্রলয় পয়োধর” ইত্যাদি দ্রোপদীবাক্য ।

### উদ্বেদ-লক্ষণ ।

বীকার্থের অঙ্কুরের নাম উদ্বেদ । যথা:—বেণীসংহারে “জীবিতেশ্বর! পুনর্বার তুমি আমাকে সমাধাসিত করিবে,” ইত্যাদি দ্রোপদী-বাক্য ।

ভারতীয় নাট্যরহস্য ;

কারণ-লক্ষণ ।

প্রকৃতার্থের সমারম্ভকেই কারণ বলে ।  
যথা :—বেণীসংহারে “দেবি ! আমরা এক্ষণে  
রুককুলক্ষয়ের নিমিত্ত চলিলাম,” ইত্যাদি  
বাক্য

ভেদ-লক্ষণ ।

সমূহের ভেদনকে ভেদ বলে । যথা :—  
বেণীসংহারে “অদ্য হইতে আমি তোমাদের  
সহিত ভিন্ন হইলাম,” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

বিলাস-লক্ষণ ।

রতিবিশিষ্ট সন্তোগেচ্ছার নাম বিলাস ।  
যথা :—শকুন্তলায় “প্রিয়া শকুন্তলা আমার  
পক্ষে নিতান্ত দুর্লভ নহেন,” ইত্যাদি রাজ  
বাক্য ।

### পরিসর্প-লক্ষণ ।

ইষ্ট অথচ নষ্ট বস্তুর কোণ চিহ্ন দেখিয়া  
তাহার অনুসরণ করাকেই পরিসর্প বলা যায় ।  
যথা :—শকুন্তলায় “এস্থলে ভবিতবাতাই মুগ্ধ”  
ইত্যাদি রাজবাক্য ।

### বিধৃত-লক্ষণ ।

কৃতানুন্নয় অগ্রাহ করার নাম বিধৃত ।  
যথা :—শকুন্তলায় “অস্তঃপুরবিরহপর্যুৎসুক  
মহারাজকে আমাদিগের উপরোধ করা বৃথা,”  
ইত্যাদি বাক্য ।

### তাপন-লক্ষণ ।

কোন বিষয়েই উপায় না দেখাকে তাপন  
বলে । যথা :—রত্নাবলীতে “দুর্লভ জনের প্রক্তি  
আমার অনুরাগ,” ইত্যাদি সাগরিকাবাক্য ।

### নশ্ব-লক্ষণ ।

ক্রীড়া বা বিলোভনের নিমিত্ত হাশ্বকর বাক্যের নাম নশ্ব । যথা :—রত্নাবলীতে “সখি ! তুমি বাহার জন্তে এখানে আসিয়াছ, সে এই তোমার সম্মুখে রহিয়াছে,” ইত্যাদি স্মসঙ্গতাবাক্য ।

### নশ্বদ্যুতি-লক্ষণ ।

পরিহাসচ্ছলে সম্ভাষণ উৎপাদন করাকে নশ্বদ্যুতি বলে । যথা :—রত্নাবলীতে “সখি ! তুমি এমন নিষ্ঠুর হইলে কেন,” ইত্যাদি স্মসঙ্গতাবাক্য ।

### প্রগণন-লক্ষণ ।

পরম্পরের উত্তরোত্তর বাক্যকে প্রগণন বলে । যথা :—বিক্রমোর্ধ্বনীতে “মহারাজ !



জয়যুক্ত হউন,” উর্ধ্বশীর এই বাক্য শ্রবণে “তুমি যখন আমার জয় কামনা করিতেছ, তখন অবশ্যই আমার জয় হইবে,” ইত্যাদি রাজ-বাক্য ।

### নিরোধ-লক্ষণ ।

ব্যসনসম্প্রাপ্তির নাম নিরোধ । যথা :—  
চণ্ডকৌশিকে “আমার অপরিণামদর্শিতাদোষে  
অলম্ব অগ্নিকে পাদস্পৃষ্ট করা হইয়াছে,”  
ইত্যাদি রাজবাক্য ।

### পর্যাপাসন-লক্ষণ ।

ক্রুদ্ধ ব্যক্তির প্রতি অমুনয় করাকে পর্যাপ-  
াসন বলে । যথা :—রত্নাবলীতে “কোপ  
করিও না, ইনি কদলীগৃহমধ্যে প্রবেশ করিয়া-  
ছেন,” ইত্যাদি বাক্য ।

### পুষ্প-লক্ষণ ।

বিশেষ মনোগত কথাকে পুষ্প বলে ।

যথা :—রত্নাবলীতে “বয়স্য ! তুমি আশ্চর্য্য  
শ্রীলাভ করিয়াছ,” ইত্যাদি বিদূষকবাক্যশ্রবণা  
নস্তর “বয়স্য ! তুমি সত্য কথাই বলিয়াছ, ইনি  
যথার্থই লক্ষ্মী, ইঁ হার পাণিপল্লব পারিজাত পল্লব-  
সদৃশ মনোহর,” ইত্যাদি রাজবাক্য ।

### বক্তৃ-লক্ষণ ।

অতি নিষ্ঠুর বাক্যের নাম বক্তৃ । যথা :—  
রত্নাবলীতে “তুমি আমাকে কেমন করিয়া  
ক্রান্তিতে পারিলে ?” রাজার এই বাক্য শ্রবণে  
“শুদ্ধ আপনাকে নয়, চিত্রপট পর্য্যন্তও দেখি-  
য়াছি, আমি এখনই গিয়া দেবীকে সব বলিয়া  
দিব,” ইত্যাদি সুসঙ্গতবাক্য ।

## উপন্যাস-লক্ষণ ।

উপপত্তিকৃত অর্থকে অর্থাৎ কল্পিত গল্পকে উপন্যাস বলে । কাহারও মতে অগুনঘাদি দ্বারা কোন ব্যক্তিকে প্রসন্ন করার নাম উপন্যাস । যথা :—রত্নাবলীতে “ মহারাজ ! আমাকে ভয় করিবেন না,” ইত্যাদি সুসঙ্গতবাক্য ।

## বর্ণসংহার-লক্ষণ ।

চতুর্বর্ণের অর্থাৎ ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র, এই চারি জাতির পরস্পর মিলনকে বর্ণসংহার বলা যায় । যথা :—দীর্ঘচরিতের তৃতীয় অঙ্কে “ ঋষিদিগের এই সভা, আর এই বীর যুধাজিৎ,” ইত্যাদি বাক্য । রত্নাবলীর দ্বিতীয় অঙ্কে “ইহা হইতেও গুরুতর প্রসাদ” ইত্যাদি বাক্য ।

### অভূতাহরণ-লক্ষণ ।

কাপট্যাশ্রয় বাক্যকে অভূতাহরণ বলে ।  
 যথা :—বেণীসংহারে “সত্যবাদী যুধিষ্ঠির, অনা-  
 য়াসে অশ্বখামা হত হইয়াছে, এই কথাটী  
 স্পষ্টভাবে বলিয়া শেষে ‘গজ,’ এই কথাটী অতি  
 মৃদুস্বরে বলিয়া,” ইত্যাদি অশ্বখামার বাক্য ।

### মার্গ-লক্ষণ ।

যথার্থ কথা বলার নাম মার্গ । যথা :—  
 চণ্ডকৌশিকে “ভগবন্! ভাৰ্যাপুত্র বিক্রয়  
 করিয়া যে অর্থ সংগ্রহ করিয়াছি, তাহা গ্রহণ  
 করুন,” ইত্যাদি রাজবাক্য ।

### রূপ-লক্ষণ ।

চিত্তার্থানুগত বাক্যকে রূপ বলে । যথা :—  
 রত্নাবলীতে “আমার মন স্বভাবতঃ অতি

চপল, অথচ দুর্লভ্য হইলেও কন্দর্প কিপ্রকারে  
তাহাকে শরবিদ্ধ করিল,” ইত্যাদি রাজবাক্য ।

### উদাহরণ-লক্ষণ ।

উৎকর্ষবিশিষ্ট বাক্যের নাম উদাহরণ ।

যথা :—বেণীসংহারে “পাণ্ডবসেনামধ্যে যে যে  
ব্যক্তি গুরু অহঙ্কারে মত্ত হইয়া শস্ত্র গ্রহণ  
করিয়াছে,” ইত্যাদি অশ্বখামার বাক্য ।

### ক্রম-লক্ষণ ।

বাক্যের প্রকৃতার্থ উপলক্ষিত নাম ক্রম ।

যথা :—শকুন্তলার “যাহা হউক, অনিমেষ  
নয়নে প্রিয়াকে দেখি,” ইত্যাদি রাজবাক্য ।

### সংগ্রহ-লক্ষণ ।

সাম, দান ও অর্থযুক্ত বিষয়কে সংগ্রহ

বলে । যথা :—রত্নাবলীতে “ধন্য বয়স্শ ! এই

ତୋମାର ପାରିତୋଷିକ ଗ୍ରହଣ କର," ଇତ୍ୟାଦି  
ସ୍ତୋତ୍ରବାକ୍ୟ ।

### ଅନୁମାନ-ଲକ୍ଷଣ ।

ରୂପେର ଅନୁରୂପ କଥନକେ ଅନୁମାନ ବଳେ ।  
କାହାରଓ ଯତେ ହେତୁଦର୍ଶନେ କୋନ ପ୍ରକୃତ ବିୟବ  
ସ୍ଥିର କରାକେଓ ଅନୁମାନ ବଳେ । ଯଥା:—ଜାନକୀ-  
ରାସବେ “ ସ୍ଵଚ୍ଛନ୍ଦ ଗମନେ ପୃଥିବୀକେ ଭଞ୍ଜିମତୀ  
କରିତେଛେ,” ଇତ୍ୟାଦି ସ୍ତୋତ୍ରବାକ୍ୟ ।

### ପ୍ରାର୍ଥନା-ଲକ୍ଷଣ ।

ଅନୁମାନବିନୟପୂର୍ବକ କାହାକେ କୋନ କାରେ  
ନିୟୋଗ କରାର ନାମ ପ୍ରାର୍ଥନା । କାହାବଓ ଯତେ  
ବସନ, ହର୍ଷ ଓ ଉତ୍ସବେର ପ୍ରାର୍ଥନାକେଇ ପ୍ରାର୍ଥନା  
ବଳେ । ଯଥା:—ରତ୍ନାବଳୀତେ “ପ୍ରିୟେ ମାଗ୍ନିକେ ।  
ତୋମାର ଚକ୍ରମଦଶ ମୁଖ, ଉତ୍ପଳମଦଶ ନୟନ, ପଦ୍ମ

সদশ কর, রত্নাসদশ উরু, মৃগালসদশ বাহু  
আমাকে অতিশয় আনন্দিত করিতেছে,” ইত্যাদি  
রাজবাক্য ।

### ক্ষিপ্তি-লক্ষণ ।

কোন বহুার্থ প্রকাশ করাকে ক্ষিপ্তি  
বলে । যথা :—বেণীসংহাবে “ একটা দুষ্কর্মের  
বিপাকে এই সকল দারুণ ঘটনা উপস্থিত ।”  
ইত্যাদি বাক্য ।

### ত্রোটিক-লক্ষণ ।

সংরক্ত অর্থাৎ ক্রোধ প্রকাশপূর্বক কোন  
বাক্য বলাকে ত্রোটিক বলে । যথা :—চণ্ড-  
কৌশিকে “আঃ—আজও তুমি আমার বস্ত্রের  
বর্ণ দক্ষিণা সংগ্রহ করিতে পার নাই?” ইত্যাদি  
কৌশিকবাক্য ।

## অধিবল-লক্ষণ ।

কাপট্যপ্রকাশপূর্বক কোন অভিনয়  
সাধন করাকে অধিবল বলে । যথা :—রত্না  
বলীতে “ভর্তৃদারিকে! এই সেই চিত্রশালিকা”  
ইত্যাদি কাঞ্চনমালাবাক্য ।

## উদ্বেগ-লক্ষণ ।

বাজা, শত্রু বা দস্যু দ্বারা উৎপন্ন ভয়কে  
উদ্বেগ বলা যায় । যথা :—বেণীসংহারে “এক-  
বথাকৃত সেই কর্ণারি অর্জুন ও ক্রুরকর্মা বৃকো  
দরকে পার্শ্বিয়াছি,” ইত্যাদি বাক্য ।

## বিদ্রব-লক্ষণ ।

শঙ্কা, ভয় বা ত্রাসজনিত সন্ত্রমকে বিদ্রব  
বলে । যথা :—“কালান্তকসদৃশ ক্রুদ্ধ দশা-  
স্রকে নিরীক্ষণ করিয়া বানর সৈন্যদিগের মধ্যে



একটা ভূমল কোলাহল উদ্ভিত হইল," ইত্যাদি বাক্য ।

### অপবাদ-লক্ষণ ।

লোকের অনর্থক দোষকথনকে অপবাদ বলে । যথা :—বেণীসংহারে “পাঞ্চালক ! সেই ছরাত্মা ছর্যোধনের কি কোন স্থানে কোন-রূপ সন্ধান পাইয়াছ ?” ইত্যাদি যুধিষ্ঠির-বাক্য ।

### সম্পেট-লক্ষণ ।

রোষপ্রযুক্ত বাক্যের নাম সম্পেট । যথা :—বেণীসংহারে “অরে বায়পুত্র ! তুই বৃদ্ধ মহা-ব্রাহ্মের সন্নিধানে অতিশয় গর্হিত নিজ কার্য-সমূহের প্রাধা করিতেছিস !” ইত্যাদি রাজ-বাক্য ।

### দ্রব-লক্ষণ ।

প্রবল শোকাদি দ্বারা আক্রান্ত হইয়া গুরুজনকে ব্যতিক্রম করার নাম দ্রব । যথা —  
বেণীসংহারে “ভগবন্ কৃষ্ণাঞ্জ ! সূভদ্রাভ্রাতঃ !”  
ইত্যাদি যুধিষ্ঠিরবাক্য ।

### শক্তি-লক্ষণ ।

বিরোধপ্রশমনকে শক্তি বলে । যথা —  
বেণীসংহারে “সমরে নিহত আত্মীয়জনেব  
দেহ অদ্য সকলে ভক্ষ্যসাৎ করক,” ইত্যাদি  
বাক্য ।

### প্রসঙ্গ-লক্ষণ ।

ধর্মণায়ুক্ত বাক্যের নাম প্রসঙ্গ । যথা —  
মুচ্ছকটিকে “আর্য্য বিশ্বদত্তের পৌত্র, সাগরদত্তের  
পুত্র এই চারুদত্ত সামান্য অলঙ্কারের লোভে

সমস্তসেনা বেশ্যাকে নষ্ট করিয়াছে, তত্ক্ষণ  
ইহাকে বধ করিবার নিমিত্ত বধ্য ভূমিতে লইয়া  
যাওয়া হইতেছে,” ইত্যাদি চাণ্ডালবাক্য  
শ্রবণানন্তর “যে বংশ শত শত যাগযজ্ঞে পবিত্র  
হইয়াছে,” ইত্যাদি চারুদত্তবাক্য ।

### ব্যবসায়-লক্ষণ ।

অভিজ্ঞার হেতু আশ্রয় করাকে ব্যবসায়  
বলে । যথা :—বেণীসংহারে “সমুদায় কোব-  
বের জীবনহস্তা, ছুশাসনের শোণিতপাতা ও  
হৃষ্যোধনের উরুভঙ্গকর্তা ভীম আপনাকে  
প্রণাম করিতেছে,” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### বিরোধ-লক্ষণ ।

উক্তরোক্তর বাক্যকে বিরোধ বলা যায় ।  
কাহারও মতে কার্যাত্যয়োপগমনের নাম

বিৰোধ। যথা :—বেণীসংহাৰে “ভীষ্মৰূপ মহাৰ্ণঃ  
পান হইয়াছি, শ্ৰীলক্ষ্মণলক্ষ্মণক প্ৰাণকেও নিৰা  
ৰণ কৰিলাম,” ইত্যাদি যুধিষ্ঠিৰবাক্য :

### প্ৰয়োচনা-লক্ষণ ।

সমুদায় কাৰ্য্য একত্ৰ প্ৰদৰ্শন কৰাকে প্ৰয়ো-  
চনা বুলে। যথা —বেণীসংহাৰে “আমি দেব  
ভ্ৰূপাণিৰ সহিত ‘ভৃত্যবা ভোক্তাৰ স্বাক্ষ্যাভি-  
শ্ৰুতকৈ নিমিত্ত স্বৰ্ণ কলস সকল সলিলপূৰ্ণ  
কৰুক,’ এই কথা বলিয়া” ইত্যাদি পাঞ্চালবাক্য :

### বিচলন লক্ষণ ।

অসম্ভাৰ্য্যার্থসংযুক্ত বাক্যকে বিচলন বুলে।  
কোন কোন নাট্যবিৎ পণ্ডিত বিচলনেৰে পৰি  
বৰ্ত্তে খেদকে বিমৰ্ষসন্ধিৰ অঙ্গ বলিয়া নিৰ্দেশ  
কৰিয়া থাকেন।

### খেদ-লক্ষণ ।

মানসিক চেষ্টা হইতে সমুৎপন্ন শ্রমকে খেদ বলে । যথা :—মালিনীমাধবে “ অদম্ন মলিত হইতেছে, কিন্তু বিদীর্ণ হইতেছে না ; বিধি হু ক্রমে ক্রমে মোহ প্রাপ্ত হইতেছে, কিন্তু একেবারে চৈতন্য ত্যাগ করিতেছে না ; দাঁহ শরীবকে নিবস্তুর দগ্ন করিতেছে, কিন্তু একেবারে ভস্মসাৎ কবিতেছে না ; মর্শ্চন্দী বিধাতা অনবরত প্রহার করিতেছেন, কিন্তু জীবন নাশ করিতেছেন না,” ইত্যাদি বাক্য ।

### আদান-লক্ষণ ।

সমুদায় কার্যের একত্রীকরণকে আদান বলে । যথা :—বেণীসংহারে “ অহে সমস্তপঞ্চক-

চাবী ব্যক্তিবর্গ ! আমি রাক্ষস বা ভূত নহি \*  
ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### ছলন-লক্ষণ ।

অপমানজনিত সম্মোহের নাম ছলন বা ছাদন । যথা :—বেণীসংহারে “ আৰ্য্য ! ইনি শুদ্ধ বাক্যেই যা কিছু অপ্রিয় কার্য্য করিতেছেন, কিন্তু কার্য্যে পরিণত করিতে অক্ষম, বিশেষতঃ শতব্রাত্শোকে এক্ষণে অতিশয় দুঃখিত ও আছেন, ইহার বাক্যবাণে কাতর হইবেন না,” ইত্যাদি অর্জুনবাক্য ।

### ব্যাহার-লক্ষণ ।

প্রত্যক্ষ কথনকে ব্যাহার বলে । কোন কোন নাট্যবিৎ পণ্ডিত ব্যাহারের পরিবর্তে প্রতিষেধকে বিমর্ষ সন্ধির অঙ্গ বলিয়া কল্পনা করেন ।

### প্রতিষেধ-লক্ষণ ।

অভিলষিত বিষয়ের প্রতীঘাতকে প্রতিষেধ বলে । যথা :—প্রভাবতীতে বিদুষকের প্রতি “সখে ! তুমি এখানে একাকী রহিয়াছ কেন ?” ইত্যাদি প্রছ্যন্নবাক্য ।

### ছ্যতি-লক্ষণ ।

সাধিক্ষেপ অর্থাৎ তিরস্কারযুক্ত বাক্যের নাম ছ্যতি । যথা :—বেণীসংহারে “হে ছ্যর্যো-ধন । তুমি নিশ্চল চক্ৰবংশে জন্মপরিগ্রহ কবিয়াছ, এখন পর্য্যন্তও তোমার হস্তে গদা রহিয়াছে,” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### সন্ধি-লক্ষণ ।

বীজোপগমনকে সন্ধি বলে । যথা :—বেণীসংহারে ‘যজ্ঞবেণীসম্ভবে ! আমি যাহা

বলিয়াছিলাম, তাহা কি তোমার স্বরণ হয় ?” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### বিবোধ-লক্ষণ ।

কার্যান্বেষণকে বিবোধ বলা যায় । যথা --  
বেণীসংহারে “ আৰ্য্য ! আমাকে ক্ষণকালের  
জন্ত পরিত্যাগ করুন,” ভীমের এই বাক্য শ্রবণ  
করিয়া যুধিষ্ঠির উত্তর করিলেন, “আর কি অব-  
শিষ্ট আছে ?” ইত্যাদি বাক্য ।

### গ্রথন-লক্ষণ ।

কার্যের উপল্যাসকে গ্রথন বলে । যথা :—  
বেণীসংহারে “অগ্নি পাঞ্চালি ! আমি জীবিত  
থাকিতে তুমি কখনই স্বীয় হস্তে দুঃশাসনকর্তৃক  
স্থলিত কেশপাশে বেণী আবদ্ধ করিও না,”  
ইত্যাদি ভীমবাক্য ।



### নির্ণয়-লক্ষণ ।

অনুভূতার্থ কথনের নাম নির্ণয় । যথা :—  
বেণীসংহারে “ দেব অক্ষাতশত্রো ! হৃষ্যোধন  
হতক আচ্ছও,” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### পরিভাষণ-লক্ষণ ।

পরিবাদকৃত বাক্যকে পরিভাষণ বলে ।  
যথা :—শকুন্তলায় “আর্যো ! সেই পূজ্যা বর  
বর্নিণী কোন্ বাক্ষর্ষির পত্নী ?” বাক্যের এই  
বাক্য শ্রবণে “ কে এখন সেই ধর্মপত্নী পবি  
ত্যাগীর নাম মুখে আনিবে ?” ইত্যাদি তাপসী-  
বাক্য ।

### কৃতি-লক্ষণ ।

লক্ষার্থের স্থিরীকরণের নাম কৃতি । যথা :—  
বেণীসংহারে ‘ ভগবান্ ব্যাসদেব ও বাণ্মীকি

প্রভৃতি ঋষিগণ অভিষেকসামগ্ৰী লইয়া রহিয়াছেন," ইত্যাদি কৃষ্ণবাক্য ।

### প্রসাদ-লক্ষণ ।

শুক্রাদি দ্বারা যাহা উৎপন্ন হয়, তাহাকে প্রসাদ বলে । যথা:—বেণীসংহারে ভীমকর্তৃক দ্রৌপদীর কেশসংযমন ইত্যাদি ।

### আনন্দ-লক্ষণ ।

অভিলষিত বিষয় প্রাপ্তির নাম আনন্দ । যথা:—বেণীসংহারে "নাথের প্রসাদে আমি বিশ্ব ব্যাপার শিক্ষা করিব," ইত্যাদি দ্রৌপদীবাক্য ।

### সময়-লক্ষণ ।

স্থাপনয়নকে সময় বলে । যথা:—রত্না বলীতে "ভগিনি ! আশ্বাসিতা হও, আশ্বাসিতা হও," ইত্যাদি বাসবদত্তাবাক্য ।

## উপগৃহ্নন-লক্ষণ ।

অদ্রুতবস্ত্রপ্রাপ্তির নাম উপগৃহ্নন । যথা :—  
প্রভাবতীতে নারদকে দেখিয়া উক্তমুখে “বিদ্য-  
ল্লাখাসদৃশ, পদ্বিমলাক্ক-স্নেহরপঙ্ক্তিবিশিষ্ট পুষ্প-  
মালা ধারণ করিয়া” ইত্যাদি প্রেছ্যম্বাক্য ।

## আভাষণ-লক্ষণ ।

দান অথবা মান দ্বারা নিষ্পন্ন কার্য্যকে  
আভাষণ বলে । যথা :—চণ্ডকৌশিকে “তবে  
এস, ধর্ম্মলোকে বাস করসে,” ইত্যাদি ধর্ম্ম-  
বাক্য ।

## পূর্বভাব লক্ষণ ।

কার্য্যোপদেশক বিষয়কে পূর্বভাব বা  
পূর্ববাক্য বলে । যথা :—বেণীসংহারে “বুদ্ধি-  
মতিকে ! এক্ষণে সেই অহঙ্কতা ভাঙ্গুযতী

কোথায় ? এখন আসিরা পাণ্ডবপত্নী দ্রৌপ  
দীকে পরাভব করুক না," ইত্যাদি ভীম-  
বাক্য ।

### কাব্যসংহার-লক্ষণ ।

বর এবং প্রসাদ অর্থাৎ অনুগ্রহ প্রার্থিব  
নাম কাব্যসংহার । যথা :—প্রায় সকল নাট-  
কেই “তোমার আব কি উপকার করিব” ।

### প্রশস্তি-লক্ষণ ।

দেব, দ্বিজ ও নৃপাদির প্রশংসাকে প্রশস্তি  
বলে । যথা :—প্রভাবতীতে “রাজার প্রত্ন-  
নিয়ত স্মৃতিবিশেষে প্রজাপালন করুন,  
ইত্যাদি বাক্য ।

সদীভশাস্ত্রকুশল পণ্ডিতেরা এই সকল  
অঙ্গকে কার্য্য, কাল, অবস্থা ও রসভাবের

অনুসারী করিয়া প্রযুক্ত করিয়া থাকেন ।  
সন্ধ্যঙ্গের বিবরণ একপ্রকার বলা হইল, এক্ষণে  
এই সকল অঙ্গসম্বন্ধীয় সন্ধ্যঙ্গের সমূহ ও  
অর্থোপক্ষেপক সকলের নাম, লক্ষণ ও উদা  
হরণ বলা যাইতেছে ।

সাম, ভেদ, প্রদান, দণ্ড, বধ, প্রত্যাৎপন্ন  
মতিত্ব, গোত্রস্থমিত, সাহস, ভয়, লজ্জা, মায়া,  
ক্রোধ, ওজঃ, সম্ভবণ, ভ্রান্তি, হেতুবধারণ, দূত,  
লেখ, স্বপ্ন, চিত্র ও মদ এই একবিংশতিটি সন্ধ্যঙ্গের  
সন্ধি । বিকলস্তক, চুলিকা, প্রবেশক, অঙ্কাবতার  
ও অঙ্কমুখ এই পাঁচটি অর্থোপক্ষেপক, অর্থাৎ  
ইচ্ছাদিগের দ্বারা অর্থের সূচনা হয় ।

বিকলস্তক ও প্রবেশকেব লক্ষণ পূর্বে উক্ত  
হইয়াছে, এক্ষণে চুলিকা, অঙ্কাবতার ও অঙ্ক-  
মুখের লক্ষণ তন্মতঃ প্রকাশ করা যাইতেছে ।

## চূলিকা-লক্ষণ ।

যবনিকার অন্তরস্থ ব্যক্তি দ্বারা কোনপ্রকার  
অর্থের সূচনা হইলে তাহাকে চূলিকা বলে ।  
যথা:—বীরচরিতের চতুর্থাঙ্কের প্রথমেই নেপথ্যে  
বায়ব পরশুরামবিজয়-সংবাদ সূচিত হইয়াছে

## অঙ্কাবতার-লক্ষণ ।

এক অঙ্কের শেষে কোন পাত্র দ্বারা সেই  
অঙ্কের অন্তরস্থ অঙ্কান্তরের অবতারণা করার  
নাম অঙ্কাবতার । যথা:—শকুন্তলার পঞ্চমাঙ্কে  
পাত্র দ্বারা সূচিত ষষ্ঠাঙ্ক ।

## অঙ্কমুখ-লক্ষণ ।

স্ত্রী বা পুরুষ দ্বারা কোন অঙ্কের মুখ  
বিচ্ছিন্ন হইলে পুনরায় তাহার উপক্ষেপকে  
অঙ্কমুখ বলে । কাহারও মতে এই অঙ্কে সমুদায়

গল্পের সমস্ত বিবরণ স্ফুটিত করার নাম অঙ্ক-  
মুখ। অঙ্কমুখই বীজার্থস্থাপক। যথা :--মানভী-  
মাধবে প্রথমাকাঙ্ক্ষাদিতে কামন্দকী ও অবলোকি-  
তার সংক্ষিপ্ত কথাপ্রবন্ধের প্রসঙ্গহেতু ভূমি-  
বন্ধ প্রভৃতির সন্নিবেশ স্ফুটিত হইয়াছে।

সামান্যাকারে অভিনেতব্য বিষয় সকলের  
বিবরণ একপ্রকার বলা হইল, এক্ষণে সবিস্তার  
নাটকলক্ষণ নির্দিষ্ট হইতেছে।

বৃত্তি ও বৃত্ত্যঙ্গযুক্ত, পঞ্চাবস্থাপ্রাপ্ত পঞ্চ-  
সন্ধিবিনিষ্ট, একবিংশতি সাক্ষ্যস্তর ও চতুঃষষ্টি  
সাক্ষ্যস্তরাক্রম সম্পন্ন, ছত্রিশপ্রকার লক্ষণাক্রান্ত,  
বানাপ্রকার গুণালঙ্কারপূর্ণ, মহারস, মহাভোগ,  
উদাত্তবচন, মহাপুরুষসঙ্কার, সদাচার, জন-  
প্রিয়তা, স্ফুটিসন্ধিসংযোগ, সুন্দরপ্রয়োগ,  
স্বথাশ্রয়, কোবলশব্দপ্রয়োগ, ইত্যাদি গুণ

শুদ্ধিত নাটকই প্রশস্ত । নাটকে লোকের সুখ-  
 দুঃখজনিত অবস্থা বর্ণিত থাকিবে । সে জ্ঞান  
 স্তানই নহে, সে শিল্প শিল্পই নহে, সে বিদ্যা  
 বিদ্যাই নহে, সে কলা কলাই নহে, সে কৰ্ম  
 কৰ্মই নহে, যাহা নাটকে প্রযুক্ত না হয় । নানা  
 বস্তুগত লোকের স্বভাব অল্পভঙ্গীযুক্ত অভিনয়  
 দ্বারা স্পষ্টভাবে অভিনীত হইবে । নাটকে  
 দেবতা, রাজা ও ঋষিদিগের চরিত্র এবং  
 লোকের মনের ভাব, বুদ্ধিচাতুর্য্য, নিপুণতা,  
 মূৰ্খতা প্রভৃতি সমুদায়েরই বর্ণন থাকিবে । নানা  
 ভাব, নানা রস, ও নানা প্রকার কৰ্মপ্রবৃত্তি  
 দ্বারা নাটকে নানা অবস্থাস্থিত করা উচিত ।  
 লোকের ভাব, বলাবল, সম্ভোগ ও যুক্তি উক্ত  
 রূপে দেখিয়া নাটকে প্রয়োগ করিতে হয় ।

---



## চতুর্থ পরিচ্ছেদ ।

পূর্ব পূর্ব পরিচ্ছেদে নাটকাদিব নাম, লক্ষণ, অঙ্গ ও প্রত্যঙ্গগুলি একপ্রকার বর্ণিত হইয়াছে, অধুনা কৌশিকী প্রভৃতি বৃতি সমূহের উৎপত্তি ও লক্ষণাদি বলা যাইতেছে ।

যৎকালে ভগবান্ নারায়ণ নিজ মায়ায় সমুদায় লোককে সংক্ষিপ্ত এবং সমস্ত জগৎ অর্ণববৎ করিয়া নাগপর্য্যাক্ষে শয়ান ছিলেন, সেই সময়ে বলবীৰ্য্য-মদোন্নত মধু ও কৈটভ নামে দুইটা অশুর ঠাঁহার সহিত যুদ্ধ প্রার্থনার অতিশয় তর্জন পর্জন করিতে লাগিল । পরে ঠাঁহারা জানু ও মুষ্টি দ্বারা সেই ক্ষুভ ভাবন অক্ষয় পুরুষকে ঠাঁহার বরত ঘোরতর সংগ্রাম

আরম্ভ করিল । যুদ্ধ সময়ে তাঁহাদিগের পরস্পর  
নানা পরুষবাক্য ও নিন্দাবাদে যেন অর্ণব  
কম্পিত হইতে লাগিল । তাঁহাদিগের সেই  
সকল বাক্য শ্রবণ করিয়া প্রজাপতি ব্রহ্মা ভয়ে  
নিতান্ত ভীত হইয়া বিষ্ণুকে বলিলেন ; ভগবন!  
আপনি যে সকল কথা বলিতেছেন, সকল  
কথারই পরস্পর উত্তবোত্তব সম্বন্ধ দেখা যাই-  
তেছে, এই কি তবে ভারতী-বৃত্তি সমুৎপন্ন  
হইল ? যাহা হউক শীঘ্র ইহাদিগকে নিধন  
করুন । মধুসূদন প্রজাপতি ব্রহ্মার এই কথা  
শ্রবণ করিয়া উত্তর করিলেন, হে ব্রহ্মন !  
কার্যোদ্ধারের নিমিত্ত আমি এই ভারতী বৃত্তিব  
সৃষ্টি করিলাম, অতএব হে বাগ্নিশ্রেষ্ঠ ! আপনি  
আজ্ঞা করুন, এই ভারতী-বৃত্তি যেন পৃথিবীতে  
বহুলপ্রচার হয় । আপনি ভীত হইবেন না,

আমি স্বরায় ইহাদিগকে শমনসদনে প্রেরণ  
 করিতেছি. ব্রহ্মাকে এই কথা বলিয়া বিষ্ণু সেই  
 অসুরবরের সহিত তুমুল সংগ্রাম আবশ্য করি-  
 লেন । ফলতঃ বিষ্ণুর সবল পাদবিক্ষেপহেতু  
 পৃথিবী অতিশয় ভারবতী হওয়াতেই ভারতী  
 বৃত্তির উৎপত্তি হয় । তাহার শার্ঙ্গধনু বীত্র,  
 দীপ্ত ও সম্বাদিক বলগন দ্বারা সাম্বতী-বৃত্তি  
 উৎপন্ন হইল । বিষ্ণু যুদ্ধসময়ে বিবিধ অঙ্গ-  
 চালনবৈচিত্র দ্বারা যে কেশপাশ বন্ধন করেন,  
 তাহাতে কোণিকী বৃত্তি জন্মিল । এবং যুদ্ধে  
 ব্যাগৃত বিষ্ণু অঙ্গনমুদায় যে নান্য সংরক্ত,  
 আবেগ ও গতিবিশিষ্ট হইয়াছিল তাহাতেই  
 ভারতী বৃত্তির উৎপত্তি ।

অনন্তর উক্ত অসুরবদয় বিষ্ণুর যুদ্ধে নিধন  
 প্রাপ্ত হইলে ব্রহ্মা নানাধোকারে বিষ্ণুর প্রশংসা-

বাদ করিয়া कहিলেন, দেব ! আপনাদ্বারা সৃষ্ট এই চারিটা বৃত্তি আমি প্রথমে চারি বেদে মিস্বোজিত করিব । ঋগ্বেদে ভারতী, যজুর্বেদে মাহতী, সামবেদে কোশিকী এবং অথর্ববেদে আবতী বৃত্তি নির্দিষ্ট হইবে । নাট্যকারেরাও সেই গায়ত্রীর অনুজ্ঞায় উক্ত বৃত্তি চতুর্দশ নাট্যে প্রযুক্ত করিয়াছেন । সঙ্গীতরত্নাকর কারের মতে পুরুষার্ধোপমোগিনী বাঙ্মলঃকারজ চেষ্টা বিশেষের নামই বৃত্তি । তিনি বলেন, ঋক্, যজু, অথর্ব ও সাম, এই বেদচতুর্দশ হইতে ক্রমান্বয়ে ভারতী, মাহতী, আবতী ও কোশিকী এই চারিটা বৃত্তি উৎপন্ন হইয়াছে । বৃত্তি সমুদায়ের উৎপত্তির বিষয় একপ্রকার বলা হইল, লক্ষণ ও উদাহরণ নিয়ে একটিত হইতেছে ।

## ভারতী-বৃত্তি-লক্ষণ ।

যাহা গান্ধীর্ঘ্যাদি-গুণবিশিষ্ট-বাক্যগুণ্ডিত,  
 পুরুষমাত্রপ্রযোজ্য এবং সংস্কৃতবহুল তাহাই  
 ভারতী বৃত্তি নামে অভিহিত হইয়া থাকে ।  
 সর্বপ্রকার রসেই ভারতী বৃত্তি প্রযুক্ত হইতে  
 পারে । কোন কোন নাট্যবিৎ পণ্ডিত সংস্কৃত-  
 বহুল, নট্যশ্রয় বাগ্‌ব্যাপারকেই ভারতী বৃত্তি  
 বলিয়া উল্লেখ করিয়া গিয়াছেন । প্রবোচনা,  
 আমুখ, বীণী এবং প্রহসন এই চারিটা প্রকার-  
 ভেদ ভারতী বৃত্তিতে লক্ষিত হয় । আমুখেরও  
 আবার পাঁচটা অঙ্গ আছে । যথা :—উদ্‌ঘাত্যক্,  
 কথোদ্‌ঘাত, প্রয়োগাতিশয়, প্রবর্তক এবং অব-  
 লগিত । ইহাদিগের প্রত্যেকের লক্ষণ ও উদা-  
 হরণ প্রভৃতি স্থানান্তরে উল্লিখিত আছে ।  
 স্তত্রাং এহলে পুনরুল্লেখ নিশ্চয়োজন ।

### সাহসী-বৃত্তি-লক্ষণ ।

যাহা সর্বগুণযুক্ত, শ্রীয়াচরিতবিশিষ্ট, উৎকট  
 হর্ষোৎপাদক এবং শোকস্তাববিহীন তাহাকে  
 সাহসী-বৃত্তি বলে । ইহাতে বীর, অদ্ভুত, রোদ্ৰ  
 এবং অল্পপরিমাণে আদিরস সঞ্চারিত থাকিবে ।  
 উদ্ভূত পুরুষ ও পাত্ৰদিগের পরম্পর ধর্ষণা  
 ইহার একটি প্রধান অঙ্গ । উত্থাপক, পরিবর্তক,  
 সংলাপ ও সংঘাত্যক এই চারিটি প্রকারভেদ  
 সাহসী-বৃত্তিতে লক্ষিত হয় ।

### উত্থাপক-লক্ষণ ।

যদি কোন পাত্ৰ 'আমি এই উদ্ভিত হই-  
 লাম, তোমার শক্তি থাকে নিবারণ কর'  
 ইত্যাকার আক্ষয়নপূর্বক উদ্ভিত হয়; তাহার  
 নাম উত্থাপক, অর্থাৎ শত্রু উদ্ভেদনকারী

বাক্যকে উৎপাদক বলে । যথা :—বীরচরিতে  
 “আনন্দের অস্তই হউক, বা বিশ্বের অস্তই  
 হইক, অথবা ছঃধের নিমিত্তই হউক, আমি  
 তোমাকে দেখিয়াছি,” ইত্যাদি বাক্য ।

### পরিবর্তক-লক্ষণ ।

প্রীরক কার্যের অন্তথা করণকে পরি  
 বর্তক বলে । যথা :—বেণীসংহারে “সহদেব তুমি  
 যাও, গুরুর অমুখর্তী হও,” ইত্যাদি ভীমবাক্য ।

### সংলাপ-লক্ষণ ।

সাম, বীজ, ও নিরামর্ষযুক্ত আলাপ বা  
 স্নানা ভাবপূর্ণ গভীরোক্তিকে সংলাপ বলে ।  
 যথা :—বীরচরিতে “মহাদেব অবশ্যই কার্ত্ত-  
 রীর্ষ্যের ক্ররের নিমিত্ত আপনাকে এই পরশু  
 অর্পণ করিয়াছেন ।” পরশুরাম রাবের উক্তি

বাক্য শ্রবণ করিয়া কহিলেন, “দাশরথি রাম! হাঁ, এ সেই পরশুই বটে,” ইত্যাদি পরশুরামবাক্য :

### সংঘাত্যক-লক্ষণ ।

যন্ত্র, অর্থ ও কার্যের শক্তি দৈববল অথবা নিজদোষে মিলনভঙ্গ হওয়াকে সংঘাত্যক বলে । কেহ কেহ কার্য-শক্তি ও নিজদোষ এই দুইটা কথার উল্লেখ করেন নাই । যথা :—  
যন্ত্র-শক্তি ও অর্থ-শক্তি দ্বারা মুদ্রারাক্ষসে বাক্ষস-সহচরদিগের পরস্পরভেদসাধন, এবং দৈব-শক্তি দ্বারা রামায়ণে রাবণের সহিত বিভীষণের ভেদ-সাধন হয় ।

### কৌশিকী-বৃত্তি-লক্ষণ ।

মনোহর নেপথ্যবিশেষ দ্বারা বিচিত্র, স্তীমকুল, নৃত্যগীতপূর্ণ, কামোপভোগবহুল



বৃত্তিকে কৌশিকী-বৃত্তি বলে । কৌশিকী-  
বৃত্তিরও চারিটা প্রকারভেদ আছে । যথা:—  
নর্শ, নর্শক্ষুর্জ, নর্শক্ষোটি ও নর্শগর্ভ ।

### নর্শ লক্ষণ ।

যাহাতে বিহারক্রিমার বাহ্য্য বর্ণন ও পরি-  
হাস-জনক কথোপকথন থাকে, কিন্তু বীরাদি  
রসের উল্লেখমাত্র থাকে না, তাহাকে নর্শ বলে ।  
কাহারও মতে প্রিয়সন্নিধানে বাক্চাতুর্য্য প্রদ-  
র্শনের নাম নর্শ । শুদ্ধ হাস্য, সবিহার হাস্য  
ও সত্তম হাস্যযুক্ত হইয়া নর্শও ত্রিবিধভাবে  
প্রযুক্ত হইয়া থাকে । শুদ্ধ হাস্যযুক্ত যথা:—  
রত্নাবলীতে চিত্রফলক লক্ষ্য করিয়া “তোমার  
নিকটে এই বে একটা স্ত্রীমূর্ত্তি আনিখিত আছে,  
এটা আখ্যাবসন্তকের বিদ্যা না কি ?” ইত্যাদি

বাসবদত্তার সহাস বাক্য । সবিহার হাশু  
 যথা :—শকুন্তলায় “অসঙ্কটে হইয়াই বা কি  
 করিবে ?” শকুন্তলার এই বাক্য “ই! তাই  
 বটে” ইত্যাদি রাজবাক্য । সভয় হাশু যথা --  
 রত্নাবলীতে “আমি এ সকল বৃত্তান্ত বুঝিতে  
 পারিয়াছি, এই চিত্রফলক খানি লইয়া এখনই  
 মহিষীৰ নিকট গিয়া সকল কথা বলিয়া দিব,”  
 ইত্যাদি সুসঙ্গতবাক্য ।

### নশ্বস্বৰ্জ্জ-লক্ষণ ।

প্রারম্ভে অতি সুখ-জনক এবং অবসানে  
 অতি ভয়ঙ্কর নায়কনায়িকার নব সঙ্গমকে নশ্ব-  
 স্বৰ্জ্জ কহে । যথা :—মালবিকাগ্নিমিত্রে “সুন্দরি !  
 প্রণয়ামুরাগী ব্যক্তির সঙ্গমভয় পরিত্যাগ কব,”  
 ইত্যাদি নায়কবাক্য শ্রবণ “মহারাজ ! আমি

দেবীর ভয়ে নিজপ্রিয়কার্য্যও করিতে সমর্থ  
নহি, " ইত্যাদি মালবিকাবাক্য ।

### নশ্মশ্ফোট-লক্ষণ ।

অল্পমাত্র ভাব দ্বারা অল্প রস প্রকাশ করার  
নাম নশ্মশ্ফোট । যথা :—মানসীমাধবে " ইহাব  
গমন আলম্ব্যব্যঞ্জক, দৃষ্টে শূন্য " ইত্যাদি বাক্য ।

### নশ্মগর্ভ-লক্ষণ ।

প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থিত অর্থাৎ ছদ্মবেশী  
নায়কের ব্যবহারকে নশ্মগর্ভ বলে । যথা —  
মানসীমাধবে সখীরূপধারী মাধবকর্তৃক মাল  
ভীর মরণ-ব্যবস্থায় নিবারণ ।

### আবভটী-বৃত্তি-লক্ষণ ।

মায়া, ইন্দ্রজাল, সংগ্রাম, ক্রোধ, উদ্-  
ভ্রাস্তি, বধ, বন্ধন, বিভিন্ন প্রকার কাপট্য,

প্রবন্ধনা, দণ্ড, মিথ্যাবাক্য ইত্যাদিযুক্ত বৃত্তিকে আরভটী বৃত্তি বলে । সংক্ষিপ্তি, অবপাত, বস্তুখাপন ও সম্পেট এই চারিটা আরভটী বৃত্তির অঙ্গ ।

### সংক্ষিপ্তি-লক্ষণ ।

শিল্প বা অন্য কোনপ্রকার সংক্ষেপে বস্তু-বচনাকে সংক্ষিপ্তি কহে । যথা :—উদয়নচবিত্তে কিলিঞ্জহস্তিপ্রয়োগ ।

### অবপাত-লক্ষণ ।

ভয়, ও হর্ষের উদয়, বিদ্রব, নাশ, মন্ত্র-আবরণ, পাত্রের শীঘ্র প্রবেশ ও শীঘ্র নির্গমনকে অবপাত বলে । যথা :—কৃতশারাবণের ষষ্ঠ অঙ্কে “ধৃগহস্ত পুরুষপ্রবেশ ক রিয়া” ইত্যাদি বাক্য ।

### বস্তুখাপন-লক্ষণ ।

যাহাতে সকল রসের একত্র সমাবেশ থাকে, বিজ্ঞবাদের উল্লেখ থাকে না, বস্তুজ্ঞান ক্রমশঃ পরিষ্কৃত হয়, তাহাকে বস্তুখাপন বলে । কাহারও মতে মায়া দ্বারা উখাপিত বস্তুকে বস্তুখাপন কহে । যথা :—উদাত্তরাঘবে “অয়ী পুরুষগণ মিশাস্ততমঃপটলে ব্যাপ্ত হইয়া বিশ্রাম করুক,” ইত্যাদি বাক্য ।

### সম্পেট-লক্ষণ ।

সংরক্ষ-প্রযুক্ত বহু যুদ্ধের কপটতা-পুরুষক নির্ভেদ এবং বহুলপরিমাণে শস্ত্রপ্রহারাদি বর্ণনাকে সম্পেট বলে । কাহারও মতে ক্রুদ্ধ সঙ্ঘর-যোধ-ঘরের সংঘাতের নাম সম্পেট । যথা :—মালতীমাধবে মাধব ও অঘোরঘণ্টের যুদ্ধ ।

বৃত্তিসমুদায়ের উৎপত্তি, নাম, লক্ষণ ও উদাহরণাদি বর্ণিত হইল, কিন্তু কোন্ কোন্ বৃত্তি কোন্ কোন্ রসে অবস্থিত, তাহা বলা কর্তব্য :

হাস্য, আদি ও করুণ রসে কৌশিকী-বৃত্তিঃ  
বীর, রৌদ্র ও অদ্ভুত রসে সাক্তী ও ভাবলী  
বৃত্তি ; এবং ভয়ানক, বীভৎস ও রৌদ্র রসে  
আরভটী বৃত্তি প্রযুক্ত হয় । অতঃপব নাট্যলক্ষণ  
সমুদায়ের নাম, লক্ষণ ও উদাহরণ নিবন্ধ  
করা যাইতেছে ।

ভ্রমণ, বর্ণনঃ, কৌশিকী, উদাহরণ হেতু  
সংশয়, দৃষ্টান্ত, তরু, পদোচ্চয়, নিবন্ধন, অভি  
প্রায়, প্রাপ্তি, বিচার, দিষ্ট, উপনিষ্ট, গুণ্যত-  
পাত, গুণ্যতিশয়, বিশেষণ, নিবন্ধন, সিদ্ধি,  
ভ্রংশ, বিপর্যয়, দক্ষিণ্য, বাক্যনয়, মাল্য,  
অর্থাপত্তি, গর্হণ, পৃচ্ছা, প্রসিদ্ধি, সাক্ষ্য

সংক্ষেপ, গুণকীর্তন, লেশ, মনোবথ, অমুক্ত-  
সিদ্ধি ও প্রিয়বচন এই ছত্রিশপ্রকার লক্ষণ  
নাটকে লক্ষিত হয়। ইহাদিগের লক্ষণোদাহরণ  
নিম্নে প্রকটিত করা যাইতেছে।

### ভূষণ-লক্ষণ।

সালঙ্কারগুণের সহিত কোন বিষয়ের  
গোণকে ভূষণ বলে। যথা :—“হে মুখে ! অর  
বিন্দ সকল তোমার সুখশ্রী দেখিয়া আশ্রয়  
করিতেছে, কেনই বা আক্ষেপ কবে? যাহাদেব  
কোষদণ্ডাদি সমগ্র সম্পত্তি বর্তমান, তাহাদের  
হৃদয় কাজ কি আছে?” ইত্যাদি বাক্য।

### বর্ণসংহাত-লক্ষণ।

চমৎকৃত-নক অর্থবিসিষ্ট পবিত্রিতাক্ষর  
শব্দ দ্বারা কোন বিষয় বর্ণনা করাকে অক্ষর-

সংহাত বলে । যথা :—শকুন্তলার “তোমা-  
 নিগের সখী মা কি অত্যন্ত অসুস্থ হইয়াছেন ?”  
 রাজার এই বাক্যে “সম্ভ্রান্তি উপযুক্ত ঔষধ  
 প্রাপ্ত হইয়াছেন, শীঘ্রই আরোগ্যলাভ করি-  
 বেন,” ইত্যাদি প্রিয়বাদবাক্য ।

### শোভা-লক্ষণ ।

যেখানে কোন প্রসিদ্ধ অর্থের সহিত  
 কোন অপ্রসিদ্ধ অর্থ প্রকাশ পায়, এবং যাহা  
 শিষ্টলক্ষণাক্রান্ত অথচ আশ্চর্য্য অর্থবিশিষ্ট,  
 তাহাকে শোভা বলে । যথা :—“প্রভু যদি সদ্-  
 বংশসম্ভব, পবিত্রাত্মা, পণ্ডিত ও নানা গুণাবিত  
 হইয়াও ধনুর স্তম্ভ ক্রুর অর্পণ বক্র হন,  
 তাহাকে পরিত্যাগ করা কর্তব্য,” ইত্যাদি  
 বাক্য ।



অসম্ভবতঃ অসম্ভবতঃ ।

### উদাহরণ-লক্ষণ ।

যেখানে তুল্যার্থবিশিষ্ট বাক্যের দ্বারা কোন  
অন্তিমত অর্থ সিদ্ধ হয়, তাহাকে উদাহরণ বলে।  
যথা:—“তুমি লোকাভীত কাণ্ডের অনুসরণ  
করিয়া উত্তমই করিয়াছ, কারণ, যেমন সূর্য  
ব্যতিরেকে দিবসের ও চন্দ্র ব্যতিরেকে নিশার  
শোভা হয় না, তদ্রূপ স্বামী ব্যতিরেকে রমণী-  
শোভা-সম্পাদন হইবার নহে।”

### হেতু-লক্ষণ ।

হেতু দর্শনে ইষ্টকারক সংক্ষেপোক্ত বাক্যকে  
হেতু বলে। যথা:—বেণীসংহারে “চেঁচী!—  
(তীষ্মের প্রতি) আমি এই কথা বলিলাম, তাঁহু-  
যক্তি! তোমাদিগের কেশ অমুক্ত থাকিতে আমি  
যেদ যেদী কখনই কেশ সংযত করিবেন না।”

## সংশয়-লক্ষণ ।

অজ্ঞাত-তত্ত্ব ব্যক্তির কোন বিষয়ক সন্দেহকে সংশয় বলে। যথা :—যমাতিবিজ্ঞয়ে “ইনি কি লক্ষ্মী, বা যক্ষকন্যা কিম্বা এই বিষয়ের অধিদেবতা অথবা স্বয়ং পার্বতী ?”

## দৃষ্টান্ত-লক্ষণ ।

কোন অর্থসাধনের নিমিত্ত পক্ষনিদর্শন করাকে দৃষ্টান্ত বলে। যথা :—বেণীসংহাৰে “ভীম ।—আৰ্য্য! এটা তাহাৰ উপযুক্ত কথাই হইয়াছে, যেহেতু সে দূৰ্য্যোধনের বনিতা ।”

## তর্ক-লক্ষণ ।

কোন প্রকৃতিগামী অর্থের সহিত তুল্য তর্ককে তর্ক বলে। যথা :—বেণীসংহাৰে “আমি প্রায়ই শুভাশুভ স্বপ্ন দেখিয়া থাকি, এবং

সেই শতসংখ্যক বস্তু আমায় এবং আমার  
ব্রাতৃগণকে স্পর্শ করে ।”

### পদোচ্চয়-লক্ষণ ।

পদসমূহের অক্ষরগণ অর্থসম্বন্ধকে পদো-  
চ্চয় বলে । যথা :— শকুন্তলার “রাজা ।—  
প্রিয়ার রক্তাধরে কিমলস্রাগ, বাহুতে কোমল  
বিটপের অক্ষরগণ, সমুদায় অঙ্গে প্রফুল্ল কুমুমের  
স্তায় লোচনলোভনীর মনোহর যৌবন সংযত  
হইয়াছে ।”

### নিদর্শন-লক্ষণ ।

পন্নমত-শুনার কোন প্রসিদ্ধ অর্থের কীটন  
এরাকে নিদর্শন বলে । যথা :— “রাজারা  
ক্ষত্রিবোচিত ধর্ম অবলম্বন করিয়াই শত্রুবধ  
করিয়া থাকেন, কিন্তু রামচন্দ্র যে, বালিব

প্রতি গোপনে শব্দক্ষেপ করিয়াছিলেন, সেটি  
ক্ষত্রিয়ধর্মীমুখত হয় নাই ।”

### অভিপ্রায়-লক্ষণ ।

সাদৃশ্যজ্ঞানহেতু কোন অদ্ভুতার্থের কল্প-  
নাকে অভিপ্রায় বলে । যথা :--শকুন্তলায়  
“ঋষি যে এই স্বভাবসুন্দর শরীরকে তপস্যার  
ক্লেশে ক্লিষ্ট করিতে ইচ্ছুক হইয়াছেন, সেটি  
কেবল নীলোৎপল পত্রধারে শমীবৃক্ষকে ছেদন  
করিতে উদ্যত হওয়া হইয়াছে ।”

### প্রাপ্তি-লক্ষণ ।

যেখানে কোন অংশের স্বরূপ কিছুমাত্র  
অনুমান করা যায়, তাহাকে প্রাপ্তি বলে ।  
যথা :--প্রভাবতীতে “সর্বত্রগ এই ভ্রমর অংশই  
আমার প্রিয়তমা প্রভাবতীকে দেখিয়াছে ।”

## বিচার-লক্ষণ ।

যুক্তিযুক্ত বাক্য দ্বারা কোন অপ্রত্যক্ষার্থ সাধন করাকে বিচার বলে । যথা :—চন্দ্রকলাতে “রাজা !—অবশ্যই ইহার অন্তঃকরণে মদন-বিকার সঞ্চারিত হইয়াছে, যেহেতু ইহার হাশ্বে কোন পরিতোষের চিহ্ন উপলব্ধি হইতেছে না, আমি এক দৃষ্টে ইহার প্রতি দৃষ্টি নিঃক্ষণ করিতেছি, কিন্তু ইনি একবারও আমার প্রতি নেত্রপাত করিতেছেন না, এবং সখী দ্বারা সকল কথাই অসঙ্গত উত্তর প্রদান করিতেছেন ।”

## দৃষ্টি-লক্ষণ ।

দেশ কাণ্ড, বিবেচনার কোন বিষয়ের বর্ণন করাকে দৃষ্টি বলে । যথা :—বেণীসংহাবে “সহ-দেব ।—অত্যন্ত জুহু আর্ধ্যশরীরে যে উদ্ভূত

জ্যোতিঃস্বরূপ ক্রোধামির সঞ্চার হইয়াছে, তাহা নিশ্চয়ই প্রাবৃত্তসদৃশী কৃষ্ণার সমাগমে অত্যন্ত বর্ধিত হইবে ।”

### উপনিষ্ট-লক্ষণ ।

শাস্ত্রানুগত মনোহর বাক্যকে উপনিষ্ট বলে । যথা :—শব্দসুন্দর “গুরুজনের শুশ্রূষা ও সপত্নীগণের প্রতি প্রিয়সখীর শ্রায় ব্যবহার করিও, স্বামী ক্রোধপবতন্ত্র হইয়া তিবন্ধার করিলেও কখনই তাঁহার প্রতিকূলাচরণে প্রবৃত্ত হইও না, ইত্যাদি ।”

### গুণাতিপাত-লক্ষণ ।

গুণের প্রতি বিপরীত আচরণকে গুণাতিপাত বলে । যথা :—চন্দ্রকলার ( চন্দ্রমার প্রতি ) “যদিও তুমি অন্ধকারবিশাশপটু, সকল লোকেই

তোমার পাদগ্রহণে তৎপন্ন এবং তুমি সৰ্বদাই  
পশুপতির শিরোভূষণ হইয়াছ, তথাপি স্ত্রী-  
লোকের জীবন হরণ করিতেছ ?”

### গুণাতিশয়-লক্ষণ ।

সামান্ত গুণোদ্বেগকে গুণাতিশয় বলে ।  
যথা:—চন্দ্রকমল “সুন্দরি ! ভূদাষিত অতি  
চঞ্চল প্রকৃত্ত লীলারবিন্দস্বরযুক্ত, দোষরহিত,  
নিরন্তর পরিপূর্ণ, নিফলক চন্দ্র কোথায় পাইলে ?”

### বিশেষণ-লক্ষণ ।

বহুবিধ প্রসিদ্ধার্থ বলিয়া কোন বিশে-  
ষোক্তি কখনক বিশেষণ বলে । যথা —“এই  
হয় লোকের ভূষণহারী, অতি নিৰ্ম্মল, দ্বিজ-  
গণের সেবিত, সাধারণের শ্রিয়, পদ্যের আকর  
ঘটে, কিন্তু জড়শয় (জাশয়) ।”

### নিকঙ্কিত-লক্ষণ ।

পূর্বসিদ্ধার্থ বিষয়ের কখনকে নিকঙ্কিত বলে । যথা :—বেণীসংহারে “সমুদায় কোঁরব নষ্ট হইয়াছে, ইত্যাদি ।”

### সিদ্ধি-লক্ষণ ।

অভিপ্রেতার্থ সিদ্ধির নিমিত্ত বহু বিষয়ে কীর্তনকে সিদ্ধি বলে । যথা —“বাজন । পৃথিবীর রক্ষার নিমিত্ত কুম্ভবাজের যে দীর্ঘ অনন্তদেবের যে বিক্রম, তৎসমুদয়ই তোমাতে বিদ্যমান রহিয়াছে ।”

### ভ্রংশ-লক্ষণ ।

ক্লান্ত ব্যক্তিরিগের বক্তব্য বিষয়ের বিপরীত কখনকে ভ্রংশ বলে । যথা .—বেণীসংহারে “দুর্ঘোষন ।—(কঙ্কীর প্রতি) কঙ্কিন



পাণ্ডুসুত কি এই যুদ্ধে অচিরকাল মধ্যে নিজ-  
বাহুবলে ভৃত্য, মিত্র, বান্ধব, পুত্র, অনুজগণের  
সহিত সুযোধনকে বিনাশ করিবে না ?”

### বিপর্যায়-লক্ষণ ।

সন্দেহপ্রযুক্ত যথার্থ বিচারের অন্তর্থাভাবে  
সংঘটনকে বিপর্যায় বলে । যথা :—“রাজন্ ।  
যাহারা জগৎকে অদাতা মনে করিয়া সন্তোষ  
অবলম্বন করে, তাহারা আপনার নিকট উপ-  
স্থিত হইলে আর সেরূপ সন্তোষ অবলম্বন  
করিতে পারে না ।”

### দাক্ষিণ্য-লক্ষণ ।

বিবিধ চেষ্টা বা বাক্য দ্বারা পবের চিত্তান্ত  
বর্তন করাকে দাক্ষিণ্য বলে । যথা —“বিভী-  
ষণ । একগে ভূমিই ত এই লঙ্কার রাজা,

অতএব পুরীর শোভা সম্পাদন কর, আৰ্য্য  
রামচন্দ্রের অনুগৃহীত ব্যক্তির কোন কালে  
কোন বিষয় হইবার সম্ভাবনা নাই ।”

### অনুন্নয়-লক্ষণ ।

নিম্ন বাক্য দ্বারা প্রয়োজন সিদ্ধি করাব  
নাম অনুন্নয় । যথা :—বেণীসংহাবে “রূপ ।—  
( অশ্বখামার প্রতি ) তুমি সর্বপ্রকার দিব্যান্ত  
প্রয়োগকুশল, জ্ঞানের তুল্য পরাক্রমবিশিষ্ট,  
তোমাতে কোন বিষয়ই অসম্ভব হইতে পারে  
না ।”

### মাল্য-লক্ষণ ।

যে ভাষ্যার্থ একার্থপ্রতিপাদক নহে,  
তাহাকে মাল্য বলে । যথা :—শকুন্তলার  
“রাজা ।—প্রিয়ে ! ক্লান্তিনাশক সজল শীতল

নগিনীপত্র-ভাষকৃষ্ণ হারা কি ব্যঙ্গন করিব ?  
অথবা তোমার রক্তকমলসদৃশ পাদযুগল ক্রোড়ে  
ধারণ করিব ? যাহাতে তোমার সুখানুভব  
হয়, বল ।”

### অর্থাপত্তি-লক্ষণ ।

একার্থে অর্থান্তরের প্রতীতি হওয়াকে  
অর্থাপত্তি বলে । যথা :—বেণীসংহারে “দ্রোণা-  
চার্য্য অশ্বথামাকে রাজ্যে অভিষিক্ত করিবার  
নিমিত্ত ইচ্ছা করেন” রাজা কর্ণেব এই বাক্য  
শুনিয়া বলিলেন, “অঙ্গরাজ ! তুমি যথার্থ  
কথাই বাণী করছ, তাহা না হইলে তিনি ত সিন্ধু-  
রাজকে অভয়দান করিয়াছিলেন, তবে অর্জুন  
বধন তাহাকে বধ করে, তখন উপেক্ষা প্রদর্শন  
করিলেন কেন ?”

### গর্হণ-লক্ষণ ।

কাহারও কোন দোষোদ্‌ঘোষণা হইলে তাহাকে তিরস্কার করার নাম গর্হণ । যথা — বেণীসংহারে “অশ্বখামা ।—(কর্ণের প্রতি) আমাব অস্ত্র সমদায় কি তোমার অস্ত্রের গৃহ শুকশাপে হীনবীৰ্য্য হইয়াছে ? ইত্যাদি ।”

### পৃচ্ছা-লক্ষণ ।

অভ্যর্থনা বাক্যে কোন অর্থাবেষণকে পৃচ্ছা বলে । যথা — বেণীসংহারে “সুন্দরক ।—আর্থা-গণ ! আপনাদি কি আজ শুক সারথিমাত্র-সহায় মহারাজ দুর্ঘোষনকে দেখিয়াছেন ।”

### প্রসিদ্ধি-লক্ষণ ।

উৎকৃষ্ট-লোক-প্রসিদ্ধার্থ দ্বারা কোন অর্থ-সাধনকে প্রসিদ্ধি বলে । যথা .—বিজয়মোর্কশীতে

“ৰাজা !—সূৰ্য্য ও চন্দ্ৰ বাহাৰ মাতামহ ও পিতামহ, উৰ্ব্বশী এবং পৃথিৱী বাহাকে স্বৰ্গ-স্বৰ পত্নিকৰূপে গ্ৰহণ কৰিৱাছে।”

### সাক্ষিপ্য-লক্ষণ ।

সাক্ষিপ্য-জ্ঞানে অভিব্যক্ত ব্যক্তিৰ কোভ প্রকাশ কৰাকে সাক্ষিপ্য বলে। যথা -- বেণী-নংহাৰে হৃষ্যোধন ভ্ৰান্তিতে ভীমের প্রতি “ছুরা-অনু হৃষ্যোধন হতক !” ইত্যাদি যুধিষ্ঠিৰবাক্য ।

### সংক্ষেপ-লক্ষণ ।

অপরের কাৰ্য্যগৌৰব সংক্ষেপ কৰিবার জন্য আপনাকে নিযুক্ত কৰাৰ নাম সংক্ষেপ। যথা -- চন্দ্ৰকল্যায় “ৰাজা !—প্ৰিয়ে ! তোমাৰ অৰু সমুদায় শিৱীষকুসুমাপেক্ষাও অতি কোমল, গুৰুপৰিশ্ৰমসাধ্য কাৰ্য্যে নিযুক্ত কৰিবা সেই

কোমলাঙ্গ সমূহকে অক্ষরও ক্লিষ্ট করিতেছ  
 কেন ? ( আপনাকে দেখাইয়া ) এই তোমার  
 দাসই অভিলষিত কুসুমচয়ন করিয়া দিতেছে ।”

### শুণকীর্তন-লক্ষণ ।

কোন ব্যক্তির শুণকথনকে শুণকীর্তন  
 বলে । যথা — চন্দ্রকলার “ তোমার শুণনসদৃশ  
 নেত্রযুগলে ইত্যাদি ।”

### লেশ-লক্ষণ ।

কোন বিষয়ের সাদৃশ্য দেখাইয়া যে বাক্য  
 বলা যায়, তাহাকে লেশ বলে । যথা :—বেণী-  
 সংহারে “ রাজা ।—শিবশিবকে দ্রোণে করিয়া  
 রক্ত পিতামহ ভীষ্মদেবকে সংহার করিতে পাণ্ডু-  
 পুত্রবিশ্বের যে শাখা অগ্নিদ্রোণে, আমাদিগেরও  
 আম সেই শাখা হইবে ।”

### মনোরথ-লক্ষণ ।

ভগ্নী করিয়া অভিপ্রায় প্রকাশ করা ব নাম  
মনোরথ । যথা :—“সুন্দরি! দেখ, মন্থথশরকাতর  
এই জলহংস রমণের নিমিত্ত কেমন মধুর ঝনি  
করিয়া নিজ প্রিয়া-মুখ চুম্বন করিতেছে !”

### অনুক্তসিদ্ধি-লক্ষণ ।

কোন বিস্তৃত প্রস্তাবের মধ্যে বিশেষ  
প্রয়োজনীয় বিষয়কে অনুক্তসিদ্ধি বলে । যথা.—  
বৃক্ষবাটিকাতে “কুশাদি ! চন্দ্রমার নিকট এই  
যে দুইটা বস্তু দেখিতেছ, ইহারা কল্যাণ-নামা  
তিষ্য নাম পুনর্নশু ভিন্ন আর কিছুই নহে ।”

### প্রিয়বচন-লক্ষণ ।

পূজ্য ব্যক্তির সর্ষ বাক্যের প্রমাণের  
নিমিত্ত বাহা কিছু বলা যায়, তাহাকে প্রিয়বচন

বলে । যথা — শকুন্তলার “অগ্রে কুম্ভম পশ্চাৎ  
ফলোদ্গম, অগ্রে মেঘাগম পশ্চাৎ বৃষ্টি হইয়া  
থাকে, নিমিত্তনৈমিত্তিকের এইটী নৈসর্গিক  
নিয়ম, কিন্তু আপনার যে অনুগ্রহ, তাহার অগ্রে  
সম্পাদ্ ।”

নাট্যালক্ষণ সমুদায়েব নাম, লক্ষণ ও  
উদাহরণ একপ্রকার বলা হইল, এক্ষণে  
নাট্যালক্ষার সমূহের নামলক্ষণাদি প্রদর্শিত  
হইতেছে ।

আশীর্বাদ, আক্রন্দ, কপটতা, অক্ষমা,  
গর্ভ, উদ্যম, আশ্রয়, উৎপ্রাসন, স্পৃহা, ক্ষোভ,  
পশ্চাত্তাপ, উপপত্তি, আশংসা, অধাবসার,  
বিসর্প, উল্লেখ, উত্তেজন, পরীবাদ, নীতি, অর্থ-  
বিশেষণ, প্রোৎসাহন, সাহায্য, অভিমান, অনু-  
বৃত্তি, উৎকীর্জন, যাচ্ঞা, পরীহার, নিবেদন,



প্রবর্তন, আখ্যান, যুক্তি, প্রহর্ষ ও উপদেশ  
এই সকলগুলি নাট্যের বিশেষ অলঙ্কারস্বরূপ ।

### আশীর্বাদ-লক্ষণ ।

আত্মীয় ব্যক্তির মঙ্গলসূচক বাক্যকে আশী-  
র্বাদ বলে । যথা :—শকুন্তলার “বৎসে ! তুমি  
রাজা যযাতিপত্নী শশ্বিষ্ঠার ছায় পতির প্রিয় এবং  
শশ্বিষ্ঠার পুত্র পুরুষ ন্যায় পুত্রও প্রাপ্ত হও ।”

### আক্রন্দ-লক্ষণ ।

শোকে প্রলাপ বাক্য উচ্চারণ করাকে  
আক্রন্দ বলে । যথা :—বেণীসংহারে “কঙ্কী।—  
হা দেবি হুস্তি রাজ্জভবনপতাকে ! ইত্যাদি ।”

### কপটতা-লক্ষণ ।

মায়ী অবলম্বন করিয়া অন্যপ্রকার রূপ-  
ধরাকে কপটতা বলে । যথা :—কুলপত্যকে

“সেই বাক্যসমূহৰূপ পরিত্যাগ ও অন্য কপট-দেহ ধারণ কৰিয়া লক্ষণকে যুদ্ধে সংশয়িত কৰিল।”

### অক্ষমা-লক্ষণ ।

অক্ষমাত্ৰও পরিভবকে অক্ষমা বলে। যথা :— শকুন্তলাৰ “রাজা।—সত্যবাদিন্! আমি সকলই বুঝিতে পারিয়াছি” ইত্যাদি রাজ্যবাক্য শব্দে “নিপাত যাও” ইত্যাদি শার্ঙ্গদেববাক্য।

### গৰ্ব-লক্ষণ ।

সাহস্কাৰ বাক্যকে গৰ্ব বলে। যথা :— শকু-  
ন্তলাৰ “রাজা।—আমারও গৃহে অল্প প্রাণীতে  
দৌরাত্ম্য কৰিতেছে, ইত্যাদি।”

### উদ্যম-লক্ষণ ।

কোন কাৰ্য্যেৰ আৰম্ভকে উদ্যম বলে।  
যথা :— কুন্তে “রাবণ।—আমি শোকে নিতান্ত

আজ্ঞার হইয়া সমস্ত জগৎই আজ অস্তুরকমর  
দেখিতেছি ।”

### আশ্রয়-লক্ষণ ।

অতি গুণবৎ কার্যের হেতু গ্রহণকে  
আশ্রয় বলে । যথা :—বিশ্বীষণ-নির্ভৎসনাক্ষে  
“বিশ্বীষণ ।—আমি একমাত্র যামচন্দ্রকেই আশ্রয়  
করিব ।”

### উৎপ্রাসন-লক্ষণ ।

যে সকল অসাধু ব্যক্তি আপনাকে সাধু  
কল্পিয়া লোকের নিকট পরিচয় প্রদান করে,  
তাহাদিগকে উপহাস করাকে উৎপ্রাসন বলে ।  
যথা :—শকুন্তলার “শার্ঙ্গদেব ।—মহারাজ !  
অন্ত লোকের সংসর্গে বোধ হয়, আপনি পূর্ব-  
বৃত্তান্ত বিস্মৃত হইয়া থাকিবেন; তথাপি ধর্মভীক

ব্যক্তির ধর্মদারা পরিত্যাগ করা কখনই উচিত  
নহে, ইত্যাদি।”

### স্পৃহা-লক্ষণ ।

কোন বস্তুর রমণীয়তা হেতু তাহাৰ প্রতি  
যে আকাঙ্ক্ষা হয়, তাহাকে স্পৃহা বলে । যথা :—  
শকুন্তলায় “রাজা ।—এই যে প্রিয়ার অপরি-  
ক্ষত অথচ কোমল অধর মনোহর স্ফুৰণ দ্বারা  
পিপাসা নিবারণের জন্তু আমায় পান করিতে  
অনুমতি করিতেছে।”

### ক্ষোভ-লক্ষণ ।

তিরস্কার-বাক্য-প্রয়োগকে ক্ষোভ বলে ।  
যথা .—“রে তপস্বিচাণ্ডাল ! তুই মনে করিতে-  
ছিস্, প্রচ্ছন্নভাবে শুদ্ধ বাণীকেই বিনষ্ট করিলি,  
তাহা নয়, আপনার পরলোকও নষ্ট করিলি !”

### পশ্চাত্তাপ-লক্ষণ ।

অজ্ঞানকৃত দুর্ঘটনের নিমিত্ত পরিতাপ করাকে পশ্চাত্তাপ বলে । যথা :—অমৃতাপাকে “রাম ।—দেবী কি আমাকে চুসন করেন নাই, তবে কি আমি পুনঃ পুনঃ মিথ্যা প্রতারণিত হইতেছি ?”

### উপপত্তি-লক্ষণ ।

অর্থসিদ্ধির নিমিত্ত হেতু কখনকে উপপত্তি বলে । যথা :—নাগানন্দে বধ্যশিলাতে “নায়ক ।—তুমি মরিলে যিনি নিশ্চয়ই মরিবেন, এবং তুমি জীবিত থাকিলে যিনি জীবনধারণ করিবেন, তাঁহাকে যদি জীবিত রাখিতে অভিলাষ থাকে, তবে আমার জীবনবিনিময়ে নিজ প্রাণ রক্ষা কর ।”

## আশংসা-লক্ষণ ।

শক্তি উক্তিকে আশংসা বলে। যথা —  
 মালতীমাধবে “মাধব।—আমি কি আর তাহার  
 কন্দর্পের মঙ্গলগৃহস্বরূপ মুখ দেখিতে পাইব?”

## অধ্যবসায়-লক্ষণ ।

কোন বিষয়ে প্রতিজ্ঞা করার নাম অধ্য-  
 বসায়। যথা :—প্রভাবতীতে “বজ্রনাভ।—আমি  
 আজ ক্ষণকালের মধ্যে অবলীলাক্রমে এই  
 গদাধার! ইহার বক্ষঃস্থল চূর্ণ করিয়া তোমা-  
 দিগের উভয় লোক উন্মূলিত করিব।”

## বিসর্প-লক্ষণ ।

অনিষ্ট-ফলপ্রদ কোন কর্মের সমারম্ভকে  
 বিসর্প বলা যায়। যথা :—বেণীসংহারে “এক  
 ছকর্মের এই পরিপাক ইত্যাদি” ।

## উল্লেখ-লক্ষণ ।

কার্যাগ্রহণের নাম উল্লেখ । যথা :—শকু-  
স্তমায় “তাপসধর ।—( রাজার প্রতি ) সমি-  
দাহরণের নিমিত্ত আমরা যাইতেছি । নিকটেই  
শকুস্তমাকর্তৃক রক্ষিত আমাদিগের গুরু কণ-  
ধ্বির আশ্রম, যদি আপনার বিশেষ কার্য-হানি  
না হয়, তাহা হইলে আশ্রমে গিয়া আতিথা  
গ্রহণ করুন ।”

## উত্তেজন-লক্ষণ ।

স্বকার্য-সিদ্ধির নিমিত্ত অপর ব্যক্তিকে  
পাঠাইবার জন্য পরুষবাক্য প্রয়োগ করাকে  
উত্তেজন বলে । যথা :—“অহে ইন্দ্রজিৎ ! তুমি যে  
অতি-প্রচণ্ড-বলবীৰ্য্যশালী, সেটা কেবল কথা-  
মাত্র, যেহেতু তুমি আমাদিগের ভয়ে প্রচ্ছন্ন-

ভাবে যুদ্ধ করিতেছ, অতএব তোমাকে ধিক্  
খ্যাক ।”

### পরীবাদ-লক্ষণ ।

তিরস্কার করাকে পরীবাদ বলে । যথা .—  
সুন্দরাকে “ ছুর্যোধন ।—অরে সাবথি ! তোকে  
ধিক্ খ্যাক, তুই এ কি কাজ করিয়াছিস, সেই  
পাপাত্মা বৃকোদর এখনই শিরীষ-কুসুম-সুকু-  
মার বৎস ছঃশাসনের প্রতি পাপাচরণ কবিবে,  
ইত্যাদি ।”

### নীতি-লক্ষণ ।

শাস্ত্রসম্মত কর্তব্য কর্ম সম্পাদনকে নীতি  
বলে । যথা :—শকুন্তলায় “ ছয়ন্ত ।—শান্তিরসা  
ম্পদ তপোবনে বিনীতবেশেই প্রবেশ করা  
কর্তব্য ।”



### অর্থবিশেষণ-লক্ষণ ।

তিরস্কারভাবে কোন উক্ত বিষয়ের কীৰ্ত্তন করাকে অর্থবিশেষণ বলে । যথা .—শকুন্তলায় “ শাক্তদেব ।—( রাজার প্রতি ) আঃ এ কি ? তুমি কি কথা বলিতেছ ! অহে তুমি নিজেই লোকবৃষ্টাস্তাভিজ্ঞ ।”

### প্রোৎসাহন-লক্ষণ ।

উৎসাহজনক বাক্যে কোন ব্যক্তিকে কোন কার্যে নিযুক্ত করার নাম প্রোৎসাহন । যথা .—  
রামায়ণে “ যদিচ এই তাড়কা কালরাত্রির ন্যায় অতি ভয়ঙ্করী, তথাপি স্ত্রীলোক, অবধা, আপনি কি এই চিন্তা করিতেছেন ? তাহা করিবেন না, ত্রিঙ্গতের রক্ষার নিমিত্ত এখনই ইহাকে বধ করুন ।

### সাহায্য-লক্ষণ ।

সঙ্কটাপন্ন ব্যক্তির আনুকূল্য করাকে সাহায্য বলে । যথা :—বেণীসংহারে “অশ্বখামা ।—( কৃপের প্রতি ) আপনিও মহারাজের সন্নিধানে সর্বদা থাকুন,” “কৃপা!—হাঁ, আমিও আজ প্রতিকার করিতে ইচ্ছা করিয়াছি ।”

### অভিমান-লক্ষণ ।

সাহকার বাক্য প্রয়োগ করাকে অভিমান বলে । যথা :—বেণীসংহারে “দুর্যোধন ।—না ! আপনি আজ কি নিমিত্ত এমন অসদৃশ বাক্য বলিতেছেন ? ইত্যাদি ।”

### অনুবৃত্তি-লক্ষণ ।

প্রশ্নহেতু অনুমতি প্রতিপালন করাকে অনুবৃত্তি বলে । যথা :—শকুন্তলায় “রাজা ।—

( শকুন্তলাৰ প্ৰতি ) কেমন আপনাদিগেৰ  
তপস্যা বাঢ়িতেছে ত ?” ৰাজ্যৰ এই কথা  
শ্ৰবণে “অনসূয়া ।—হাঁ, একেণে অতিপিবিশেষ  
মাতে বটে ইত্যাদি ” ।

### উৎকীৰ্ত্তন-লক্ষণ ।

অতীত কাৰ্য্যেৰ পুনঃ কথনকে উৎকীৰ্ত্তন  
বলে । যথা :—বালৰামায়ণে “সীতা ।—নাগ-  
পাশবন্ধনে ভয় কি, দেবৰ লক্ষণ যখন শক্তি-  
শেলে পতিত হইয়াছিলেম, তখন হনুমান্  
দ্রোণাদিকে উৎপাটন কৰিয়া আনিয়াছিল,  
ইত্যাদি ।”

### যাক্ৰা-লক্ষণ ।

স্বপ্ন বা দূত দ্বাৰা কাহারও নিকট কোন  
প্ৰাৰ্থনা কৰাকে যাক্ৰা বনে । যথা —“ এখনও

সীতা প্রত্যর্পণ করিলে রাম তোমার প্রতি  
 প্রেম হইবেন, কেন অকারণ বানরগুলাকে  
 শিরোপরি কন্দুকক্রীড়া করিতে দিতেছেন ?”

### পরীহার-লক্ষণ ।

অশ্রায়কাবীকে মার্জনা করার নাম পরী-  
 হার। যথা .—“প্রভো আমি প্রাণত্যাগ-যন্ত্রণায়  
 কাতর হইয়া আপনাকে যে সকল নিষ্ঠুর বাক্য  
 বলিয়াছি, তাহা ক্ষমা করুন, এক্ষণে স্মৃগ্ৰীবকে  
 আপনার করে সমর্পণ করিলাম ।”

### নিবেদন-লক্ষণ ।

অবজ্ঞাত ব্যক্তির কর্তব্য কথনকে নিবে-  
 দন বলে । যথা .—রাঘবাত্ম্যদয়ে “লক্ষণ ।—  
 আর্ষ্য ! আপনি সমুদ্রের অভ্যর্থনাতেই যাইতে  
 উদ্যত হইলেন ? এ কি !”

### প্রবর্তন-লক্ষণ ।

কোন কার্যের উত্তমরূপে আবস্ত করাকে প্রবর্তন বলে । যথা :—বেণীসংহারে “রাজা ।—কঙ্কুকিন্ ! দেবকীনন্দন শ্রীকৃষ্ণের সম্মানের নিমিত্ত এবং বৎস ভীমসেনের বিজয় মঙ্গলের জন্য অত্যন্ত সমৃদ্ধ সমারম্ভ করা কর্তব্য” ।

### আখ্যান-লক্ষণ ।

অতীত বৃত্তান্তের পুনরুদ্ভিব নাম আখ্যান । যথা —বেণীসংহারে “যেখানকার হৃদ সমুহ শক্রশোণিতে পরিপূর্ণ হইয়াছিল, এ সেই দেশ, ইত্যাদি” ।

### যুক্তি-লক্ষণ ।

কোন বিষয়ের অর্থাবধারণকে যুক্তি বলে । যথা :—বেণীসংহারে “যদি যুদ্ধ পরিত্যাগ

করিলে মরণের ভয় না থাকে, তাহা হইলে  
এই যুদ্ধ স্থল হইতে পলায়ন করা কর্তব্য, যখন  
প্রাণিগণের মৃত্যু অবধারিত আছে, তখন কেন  
পলায়ন করিয়া আপনাদিগের নিশ্চল যশকে  
বৃথা মলিন কর ?”

### প্রহর্ষ-লক্ষণ ।

আনন্দের আধিক্যকে প্রহর্ষ বলে । যথা —  
শকুন্তলায় “রাজা ।—এখন ত আমি পূর্ণমনো-  
রথ হইয়াছি, তবে কেন আনন্দযুক্ত না হই ?”

### উপদেশ-লক্ষণ ।

কোন বিষয়ের শিক্ষা দেওয়ার নাম উপ-  
দেশ । যথা :—শকুন্তলায় “সখি ! অকৃতসং-  
কার অতিথিকে পরিত্যাগ করিয়া স্বচ্ছন্দে গমন  
করা আশ্রমবাসী ব্যক্তির উচিত নহে ।”

নাটকাদির অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ-স্বরূপ বৃত্তাদির নাম লক্ষণ ও উদাহরণ প্রভৃতির বিষয় এক-প্রকার বর্ণিত হইল, অতঃপর সমুদায় প্রকৃতি এবং চতুর্বিধ নামক ও নাটিকার বিষয় বিশেষ-রূপে বর্ণন করা যাইবে ।

---

## পঞ্চম পরিচ্ছেদ ।

স্ত্রী বা পুরুষ এই উভয় জাতির প্রকৃতি উত্তম, মধ্যম ও অধ্যমভেদে বিবিধরূপ হইতে পারে । নাট্যে উত্তম ও মধ্যম প্রকৃতিবিশিষ্ট ও নানা লক্ষণাক্রান্ত নায়ক ধীরোদ্ধত, ধীরললিত, ধীরোদাত্ত ও ধীরপ্রশাস্ত এই চারিপ্রকার হইয়া থাকে । তন্মধ্যে দেবগণ ধীরোদ্ধত, নৃপতিগণ ধীরললিত, সেনাপতি ও অমাত্যগণ ধীরোদাত্ত এবং ব্রাহ্মণ ও বণিকগণ ধীরপ্রশাস্ত বলিয়া বর্ণিত হয় ।

নাট্যে প্রকারভেদে নায়ক যেমন চারি প্রকার হয়, নায়িকাও সেইরূপ চতুর্বিধ হইয়া থাকে । যথা :—দিব্যা, নৃপপত্নী, কুলস্ত্রী ও



গনিকা । এই সকল নারিকার ধীরা, ললিতা, উদাত্তা ও নিভৃত্তা এই চারি প্রকারভেদ আছে । ভ্রম্মধো দিব্যা ও নৃপাঙ্গনা ধীরাদি চারিপ্রকারেরই হইয়া থাকে । কুলমহিলাগণ উদাত্তা ও নিভৃত্তা এই দুইপ্রকারের ; বেঙ্গা ও শিল্পকাবীগণ উদাত্তা ও ললিতা এই দুইপ্রকারের ; প্রেয়া অর্থাৎ দূতী সঙ্কীর্ণা হইয়া থাকে ।

নপুংসক, শকার, চেট প্রভৃতি যে সকল লোক নাট্যে থাকে, তাহারাও সঙ্কীর্ণমধ্যে পরিগণিত ।

উল্লিখিত নারিকা আবার যুগ্মা, প্রোঢ়া ও অগম্ভা এই তিন শ্রেণীতে বিভক্ত ।

### যুগ্মা-লক্ষণ ।

অকুরিত-যৌবনা রমণীকে যুগ্মা বলে ।

## প্রোচা-লক্ষণ ।

ত্রিংশৎ হইতে পঞ্চপঞ্চাশৎ বর্ষ পর্যন্ত  
বয়স্কা স্ত্রীলোককে প্রোচা বলা যায় ।

## প্রগল্ভা-লক্ষণ ।

পতিসেবাপরায়ণা নারীগণ প্রগল্ভামন্যে  
গণা ।

অবস্থাভেদে এই সকল নারিকা আবার  
আটপ্রকার হয় । যথা — স্বাধীনপতিকা  
বাসকসজ্জা, বিরহোৎকণ্ঠিতা, খণ্ডিতা, কল  
হাস্তরিতা, বিপ্রলক্ষা, প্রোষিতভর্তৃকা ও অভি-  
সারিকা ।

## স্বাধীনপতিকা-লক্ষণ ।

স্বামীর প্রতি নিতান্তানুরক্তা কামিনীকে  
স্বাধীনপতিকা বলে ।

### বাসকসজ্জা-লক্ষণ ।

যে রমণী প্রণয়ী জনের সম্মিলন প্রতীকায়  
সুসজ্জিতা হইয়া থাকে, তাহাকে বাসকসজ্জা  
বলে ।

### বিরহোৎকর্ষিতা-লক্ষণ ।

স্বামি-বিরহে কাতরা নায়িকার নাম বির-  
হোৎকর্ষিতা ।

### খণ্ডিতা-লক্ষণ ।

পরকীয়-রমণী-প্রেমাসক্ত-স্বামি-দর্শনে থিন্মা  
নারীকে খণ্ডিতা বলে ।

### কলহাস্তরিতা-লক্ষণ ।

স্বামীর প্রকৃত বা কাল্পনিক তাচ্ছিল্যভাব  
দর্শনে ছঃখিতা বা ক্রুদ্ধা নায়িকার নাম কল-  
হাস্তরিতা ।

### বিপ্রলক্ষা-লক্ষণ ।

নায়কের নির্ধারিত সময়ে তদাগমন-  
যুক্তি নাট্যিকাকে বিপ্রলক্ষা বলে ।

### প্রোষিতভর্তৃকা-লক্ষণ ।

যে স্ত্রীর স্বামী বিদেশস্থ, তাহাকে প্রোষিত-  
ভর্তৃকা বলা যায় ।

### অভিসারিকা-লক্ষণ ।

নায়কেব সহিত সম্মিলনাভিলাষে স্থানা-  
ন্তরে গল্পকামা নাট্যিকাকে অভিসারিকা বলে ।

সমুদায় প্রকৃতিরই দুইটা প্রকারভেদ  
আছে, তন্মধ্যে রাজোপচার-যোগ্য ভাগকে  
আভ্যন্তরভাগ বলে । সেই রাজোপচার-নিযুক্ত  
রাজাস্তঃপুরস্থিত স্ত্রীদিগের বিভাগ ও তাহা-  
দিগের কার্য প্রথমেই বলা কর্তব্য ।

রাজাস্তঃপুরচারিণীরা মহাদেবী, দেবী, স্বামিনী, স্বারিনী, ভোগিনী, শিল্পকারিকা, নাটকীয়া, নর্তকী, অমুচারী, আযুক্তা, পরিচারিকা, সঞ্চারিণী, প্রেঙ্ঘণকারিকা, মহন্তরা, প্রতীহারী, কুমারী এবং স্থবিরী এই সপ্তদশ নামে অভিহিত হইয়া থাকে ।

### মহাদেবী-লক্ষণ ।

যাহার সহিত রাজার অভিব্যেকক্রিয়া নিম্পন্ন হয়, যিনি উত্তমকুলসম্ভবা, উত্তমশ্ৰুভাবা, রাজার সমবয়স্কা, সকলের প্রধানা, ক্রোধবর্জিতা, সর্বজনপ্রিয়া, রাজস্বভাষাবিশেষজ্ঞা, রাজার সম-সুখ-দুঃখভাগিনী, শাস্তি স্বস্ত্যয়ন দ্বারা সর্বদা রাজার মঙ্গলকারিণী, অতি পতিব্রতা, ক্রমাশীলা ও অস্তঃপুরহিতকার্য্যতৎপরী, তাঁহাকে মহাদেবী বলে ।

### দেবী-লক্ষণ ।

যিনি মহাদেবীর সমুদায় গুণে ভূষিতা, অথচ  
তদপেক্ষা কিয়দংশে সম্মানবহিতা, গর্ভিতা, সর্বদা  
রুতি-সন্তোষ-প্রস্তুতা, অল্পবয়স্কা, নিত্যোজ্জ্বল গুণ  
যুক্তা, সপত্নীগণের প্রতি অসুয়াগরতন্ত্রা, যৌবন  
মদমত্তা এবং রাজকন্ঠা, তাঁহার নাম দেবী ।

### স্বামিনী-লক্ষণ ।

যিনি অতি রূপশালিনী, জাতিতে পদ্মিনী,  
অত্যন্তসাবধানা, নৃপাঙ্গনা, বা সেনাপতির পত্নী,  
বা অমাত্য-কামিনী, অথবা দণ্ডীর স্ত্রী, পতি  
সম্মিলন-তৎপর্য এবং স্বামীর নিতান্ত অনুগতা  
তিনিই স্বামিনীমধ্যে পবিগণিতা । রূপশীলগুণ-  
যুক্তা, স্বামিসেবা-পরায়ণা কেবল নৃপপত্নীকেও  
স্বামিনী বলা যাইতে পারে ।

## স্থায়িনী-লক্ষণ ।

রূপযৌবন-সম্পন্ন, কখন কৰ্কশা, কখন বা কোমলা, রত্নসম্ভোগ-চতুরা, প্রতিপক্ষে অসূয়া-পরতজ্ঞা, দস্তা, অক্ষুটা, উদাত্তা, নিরন্তর গন্ধমাল্যোপশোভিতা, নৃপাভিপ্রায়জ্ঞা, ঈর্ষা-ভাববিহীনা, উপস্থিতা, প্রমত্তা, নিরামল্লা, অনিষ্ঠুরা ও কোন্ ব্যক্তি যাত্ৰ কোন্ ব্যক্তি অযাত্ৰ, ইহার বিশেষজ্ঞা নায়িকাকে স্থায়িনী বলে ।

## ভোগিনী-লক্ষণ ।

উত্তম-স্বভাবা, অল্পপরিমাণে সন্মানবিশিষ্টা, কখন অল্প যত্ন, কখন কখন অল্প উদ্ধতা, মধ্যম বয়স্কা, নিভৃত্তা এবং ক্ষমাশীলা নায়িকার নাম ভোগিনী ।

## শিল্পকারিকা-লক্ষণ ।

নানা কলাবিশেষজ্ঞা, বিবিধশিল্পে পণ্ডিতা, গন্ধমাগাণ্যাদির বিভাবজ্ঞা, লেখা ও চিত্রবিদ্যায়া নিপুণা, শয়ন, ভোজন ও যানবিষয়ে বিশেষ পরিচিতা, অতি চতুরা, মধুরপ্রকৃতি, নানাকার্যাদক্ষা, চমৎকারিণী, অক্ষুটা, অতীব্রা, ও নিভৃতানায়িকা শিল্পকারিকামধ্যে পরিগণিতা ।

## নাটকীয়া-লক্ষণ ।

যে নায়িকা গ্রহ, মোক্ষ ও লয় বিষয়ে বিশেষ পরিচিতা, নানা রসভাবপূর্ণা, অপরের মনোগত ভাব ও ইঙ্গিতের বিশেষজ্ঞা, শিক্ষাগুরু বশবর্তিনী, অতি চতুরা, অভিনয়নিপুণা, বাক্চাতুর্য্য ও তর্কে বিশারদা এবং বাদ্যাদিতে দক্ষা, তাহাকে নাটকীয়া বলে ।



### নর্তকী-লক্ষণ ।

নানা-বাদ্য-প্রয়োগাভিজ্ঞতা, নৃত্যগীত বিষয়ে  
অতি বিচক্ষণা, সর্বদা প্রগল্ভা, নিরামলতা,  
অক্লান্তা, নারীদিগের মধ্যে রূপ, যৌবন ও  
কান্তিতে সর্বপ্রধানা এবং নানাগুণযুক্তা নারি-  
কাকে নর্তকী বলে ।

### অমুচরী-লক্ষণ ।

যে রমণী সর্বদা সকল অবস্থায় রাজার  
সঙ্গে সঙ্গে থাকে, তাহাকে অমুচরী বলে ।

### আযুক্তা-লক্ষণ ।

ভাণ্ডারে ও অস্ত্রাগারে নিযুক্তা, ধাত্তাদি  
সর্ব শস্ত্র ও ফল মৃলাদির অধ্যক্ষা, গজ-দ্রব্য-  
বস্ত্রান্তরগাদি সমূহের কত্রী ও উপাধ্যান কখন  
প্রভৃতি নানা কার্যরতা নারীকে আযুক্তা বলে ।

### পরিচারিকা-লক্ষণ ।

নৃপতিগণের ছত্র, শয্যা ও আসনাদির রক্ষণে, ব্যজন কার্যে, বেশবিষ্ঠাসাদি কার্যে, মালাদি প্রস্তুত করণে নিযুক্তা দিগকে পরিচারিকা বলে ।

### সঞ্চারিকা-লক্ষণ ।

যে কামিনী রাজার নানাগৃহ, উপবন, দেব মন্দিরাদি, কেলীগৃহ ও অন্যান্য স্থানের কার্য অতি যত্নের সহিত সম্পাদন করে, তাহার নাম সঞ্চারিকা ।

### প্রেঙ্খনকারিকা-লক্ষণ ।

গোপনীয় বা প্রকাশ্য কামক্রীড়া-সংক্রান্ত কার্য সমূহে নিযুক্তা স্ত্রীলোককে প্রেঙ্খনকারিকা বলে ।

### মহন্তরা-লক্ষণ ।

আনীর্ষাদশ্বত্য়স্নাদি দ্বারা নিত্য অস্তঃপুর-  
রক্ষার্থ অভিনন্দনকারিণীকে মহন্তরা বলে ।

### প্রতীহারী-লক্ষণ ।

যে সর্বদা রাজাকে সন্ধিবিগ্রহাদিসম্বন্ধী  
অথবা অন্যান্য কার্যের সমাচার দেয়, তাহাকে  
প্রতীহারী বলে ।

### কুমারী-লক্ষণ ।

অপ্রাপ্তবয়স্কতা, অচঞ্চলা, অমুদ্রতা,  
নিভৃত্য, সলজ্জা ও অবিবাহিতাকে কুমারী বলে ।

### স্ববিরী-লক্ষণ ।

পূর্ব পূর্ব নৃপতিদিগের রীতি নীতির  
বিশেষজ্ঞা এবং রাজাদিগের মাননীয়া ও পূজ্যা  
রমণীদিগকে স্ববিরী বলে ।

যে সকল ব্যক্তিকে রাজাদিগের অন্তঃপুরে  
ও অন্যান্য কার্যে নিযুক্ত করা কর্তব্য, তাহা-  
দিগের বিবরণ ক্রমশঃ বলা যাইতেছে ।

অনুদ্রুতা, অসম্ভ্রান্তা, নিজবেশভূষা বিষয়ে  
উদাসীনা, ক্ষমাশীলা, সংস্বভাবা, কোপরহিতা,  
জিতক্রিয়া, কেশশূন্যা, নিভৃত্তা, নিরহঙ্কারা  
এবং স্ত্রীজন-সুলভ-দোষ-বর্জিতা রমণীদিগকেই  
রাজান্তঃপুরে নিযুক্ত করা কর্তব্য । নপুংসক-  
দিগকেও রাজান্তঃপুরমধ্যে নিযুক্ত করা যাইতে  
পারে । স্নাতক, কঙ্কী, বর্ষবর, উপস্থায়িক  
ও নিম্নু ও ইহাদিগকে প্রতি কক্ষের দ্বারদেশে  
নিযুক্ত করা উচিত । বেতোহীন সূতরাং স্ত্রী-  
সন্তোগে অক্ষম ব্যক্তিদিগকে রাজাদিগের অন্তঃ-  
পুরের কার্য্যকরণে নিযুক্ত করা আবশ্যিক, ইহা-  
দিগের মধ্যে স্নাতককে কোন আচারবিশিষ্ট

কার্যে, কক্ষীকে অর্থসংযুক্ত কার্যে, বর্ষবরকে  
বিহারসম্বন্ধীয় কার্যে, উপস্থায়িকা ও নিশ্চু-  
ণ্ডাকে স্ত্রীলোক দিগের আদেশ প্রতিপালন  
কার্যে, অনুচারিকারে কোন সম্মানযোগ্য কার্যে  
এবং সর্ববিষয়ক বৃত্তান্তকে নাট্যলয়ে নিযুক্ত  
করা কর্তব্য ।

এই সকল ব্যক্তিকেই অস্তঃপুরচরমধ্যে গণ্য  
করা বিধেয় । এক্ষণে বাহ্যচর পুরুষদিগের  
বিষয় বলা যাইতেছে ।

রাজা, সেনাপতি, কুমার, মন্ত্রী, সচিব,  
প্রোড় বিবাক, ও প্রয়োগাধিকৃত, ইহারা এবং  
অপরাপর রাজ-সভাস্থ ব্যক্তিবর্গ, এই সকল  
লোককে বাহ্যচর বলে । ইহাদিগের প্রত্যে-  
কের লক্ষণ পৃথক্ পৃথক্ রূপে নির্দেশ করা  
যাইতেছে ।

### রাজ-লক্ষণ ।

অতি সুশীল, বুদ্ধিমান, সত্যবাদী, জিতে  
 প্রিয়, দক্ষ, প্রগল্ভ, বিদ্বান, বিক্রমী, ধৈর্য-  
 শীল, শুদ্ধাচারী, পরিণামদর্শী, উৎসাহী, কৃতজ্ঞ,  
 প্রিয়বাদী, লোকরঞ্জক, বলবান, শাস্ত্রপ্রকৃতি,  
 ক্ষমাশীল, উন্নতমনা, সাবধান, অধিকব্যস্ক, স্মৃতি  
 ও অর্থশাস্ত্রবেত্তা, নানাপ্রকার রাজনীতি-প্রয়োগ  
 কুশল, তর্ক-বিতর্ক-নিপুণ, শত্রুদিগের ভাব ও  
 ইচ্ছিতজ্ঞ, ষড়্গুণালঙ্কৃত, নানাশাস্ত্রার্থবিৎ, নানা  
 শিল্পজ্ঞ, স্থান-বুদ্ধি-ক্ষয়দর্শী, শত্রুচ্ছিন্নাশেষী এবং  
 বৃথা ক্রীড়াদিতে অরত ব্যক্তিই রাজার যোগ্য ।

### সেনাপতি-লক্ষণ ।

যিনি অতি সুশীল, সত্যবাদী, অনলস  
 প্রিয়বাদী, শত্রুর ছিদ্র-বিধান-পটু, যুদ্ধযাত্রাদির

কালজ্ঞ, অর্ধশাস্ত্র-পারদর্শী, সর্বদা রাজহিত্তে  
বৃত্ত, সংকুল-জ্ঞাত, দেশকালজ্ঞ, তিনিই সেনা-  
পতি পদ-বাচ্য ।

### মন্ত্রি-লক্ষণ ।

কুলীন, বুদ্ধিমান, নানাশাস্ত্রার্থপারদর্শী,  
নীতিজ্ঞ, রাজার স্বদেশীয়, অথচ অমুরক্ত, শুদ্ধা-  
চার, ও ধার্মিক ব্যক্তি মন্ত্রিযোগ্য । কুমার ও  
সচিব ইহাদিগের মন্ত্রীর ন্যায় লক্ষণযুক্ত হওয়া  
উচিত ।

### প্রাড়্বিবাক-লক্ষণ ।

ব্যবহারশাস্ত্রজ্ঞ, বুদ্ধিমান, নানাশাস্ত্রের  
পারদর্শী, মধ্যাহ্ন, ধার্মিক, নৃপামুরক্ত, কার্য্যা-  
কার্য্যবিচারক্ষম, ক্রমাশীল, দান্ত, ক্রোধশূন্য,  
অমুরক্ত, নিরপেক্ষ, সাবধান, নিরালস্য, স্নেহ

শীল, বিনয়ী, কৰ্মঠ, নীতিকুশল ও তর্ক-বিতর্ক-বিচক্ষণ ব্যক্তি প্রাড্‌বিবাকের উপযুক্ত ।

নাট্যকাহিনীতে যে ব্যক্তি নট সাজিবে, তাহার গাভীর্যা ও দার্যাদিগুণে এবং বেশভূষায় রাজার অনুরূপ হওয়া উচিত । কারণ, যেমন নট, রাজাও তেমনি, এবং যেমন রাজা নটও তদ্রূপ । নট ও রাজা এ উভয়ের ভাব, ভঙ্গী, আকার ও ইচ্ছিত একই রূপ হইবে ।

নাট্যাভিনয় কর্তৃবর্গের মধ্যে যাহার যে রূপ, যে বেশ, যে ক্রিয়া তৎসমুদায়ই অবিকল নাটকে প্রয়োগ করিতে হইবে । নাটকে নানা প্রকার পুরুষসমাবেশ থাকিবে, তন্মধ্যে কেহ উত্তম, কেহ মধ্যম ও কেহ বা অধম শ্রেণীভুক্ত হইবে ।

যাহারা নানা-শিল্পনিপুণ, জ্ঞানবান্, জিতে-শ্রিয়, লোকচরিত্রজ্ঞানাভিজ্ঞ, ধর্ম্মাধর্ম্মবিচক্ষণ,



শাস্ত্ৰেতিহাস-কুশল, সুশীল, সদাচাৰী, অহিং-  
 মাদি গুণবিশিষ্ট ও অত্যন্ত বলবান্ তাহারা  
 উত্তম-শ্ৰেণীভুক্ত । যাহারা লৌকিকাচাৰজ্ঞ, শিল্প-  
 শাস্ত্ৰে বিচক্ষণ ও মধ্যমৰূপগুণবিভূষিত, তাহারা  
 মধ্য-শ্ৰেণীগত । এবং যে সকল লোক অতি  
 কৰ্কশভাষী, ছুৰাচাৰ, দুৰ্বল, পৌৰুষহীন, স্বল্প  
 বুদ্ধি, ক্ৰোধ-পরতন্ত্র, বাতুক, কৃতঘ্ন, বৃথাকাৰ্য্যে  
 রত, পাপী, ধল, জীলোকের নিষিদ্ধ কাতর,  
 কলহপ্ৰিয়, মান্যামান্য-জ্ঞান-শূন্য এবং চোর  
 তাহাবা অধম-শ্ৰেণীমধ্যে গণ্য ।

কাহারও মতে ৰাজা, গন্ধৰ্ব, অশুৰ্ত্ত,  
 মূনি, বাসুকি, দেবতা, বিদ্বান্, ইহঁৱাই উত্তম ;  
 কিন্নর, ৰাক্ষস, যক্ষ, বেতাল, সামান্য তপস্বী,  
 ব্ৰাহ্মণ, অমাত্য, কঙ্কী, সূত্ৰধাৰ, পাৰিপাৰ্শ্বিক,  
 বিদূষক, শীঠমৰ্দ, পুৰোহিত, মন্ত্ৰী ও সাৰ্থবাহ

ଇହାରା ମଧ୍ୟମ; ଏବଂ ଶୂଦ୍ର, ପିଞ୍ଚାଚ, କାମାଳିକ,  
 ରଞ୍ଜିତୀ, ଶିଳ୍ପୀ, ଦିଗନ୍ଧର, ବୈଦ୍ୟ, କ୍ଷମାକ, ବ୍ରହ୍ମ-  
 ବାଣୀ, ଚାଣୁଳ, ପତିତ, ଶୁକ୍ଳ, ପୁଲିନ୍ଦକ, ନଟ,  
 ଚେଟ, ବିଟ, ଧୂର୍ତ୍ତ, ପରୋପଜୀବୀ ଓ ନାମ ଇହାରା  
 ଅଧମ । ପୁରୁଷଦିଗେର ଗ୍ରାୟ ସ୍ତ୍ରୀଲୋକଦିଗେର ମଧ୍ୟେ ଓ  
 ପୂର୍ବୋକ୍ତରୂପ ଶ୍ରୀକାରଣେନ ଲକ୍ଷିତ ହେୟା ଥାକେ ।  
 ବ୍ରାହ୍ମଣୀ, ରାଜ୍ୟୀ, ଶ୍ରୀକାଞ୍ଚିକା, ରାଜକନ୍ୟା, ଅମାତ୍ୟ,  
 ମାର୍ଥବାହ ଓ ବିଦ୍ଵାନ୍ ଦିଗେର ଶ୍ରୀ ଓ କନ୍ୟା ଇହାରା  
 ଉତ୍ତମଶ୍ରେଣୀଭୂକ୍ତା; ଧାତ୍ରୀ, ମଧ୍ୟୀ, ଦୂତୀ, ଶ୍ରୀକାହାଣୀ,  
 ମାଳିନୀ, ମହାଶୂଦ୍ରୀ, ମାମସୁନ୍ଦ୍ରୀ, ନଟୀ, ନର୍ତ୍ତକୀ, ପରି-  
 ଚାରିକା ଇହାରା ମଧ୍ୟମଶ୍ରେଣୀବ ଅନ୍ତର୍ଗତା ଏବଂ  
 କୁଣ୍ଡଳୀ, ବେଶ୍ୟା, ଚେଟୀବେଶଧାରିଣୀ, ଶିଳ୍ପିନୀ, ସ୍ଵେଚ୍ଛ-  
 ଜାତିର ଶ୍ରୀ, ଦୈବଜ୍ଞାଦିର ରମଣୀ, ମାମକାରିଣୀ,  
 ମାମାତ୍ର ନାମୀ, ମୋମାଳିକା ଓ ବନ୍ଦୀର ଶ୍ରୀ, ଇହାରା  
 ଅଧମଶ୍ରେଣୀମଧ୍ୟଗତା ।

প্রধান-প্রধান উচ্চ শ্রেণীর লোকদিগের লক্ষণাদি এক প্রকার বলা হইল; এক্ষণে সূত্র-ধারাদি অপরাপর অভিনেতৃবর্গের লক্ষণ ও গুণের বিষয় কিছু বলা আবশ্যিক ।

### সূত্রধার-লক্ষণ ।

নানালক্ষণস্তুতা, বাক্যের সংস্কার, কোন সময়ে কিরূপ গান করিতে হয়, তাহার বিধান-স্তুতা, ও বাদ্যবিষয়ে সম্যক্ জ্ঞান, ইত্যাদি গুণ সমূহ যাহাতে বিদ্যমান থাকে, এবং যে অতি চতুর, বাদনক্রিয়ানিপুণ, শাস্ত্রানুযায়ি-কার্য্যস্তু, নীতিশাস্ত্রবিৎ, কাব্যশাস্ত্রে পণ্ডিত, পাত্রদিগের বেশভূষাদি-করণসক্ষম, নাট্যক্রিয়া-নিপুণ, নানাপ্রকার প্রয়োগস্তু, সুরসিক, ভাবুক, ছন্দোবিদ্যাবেত্তা, সর্বশাস্ত্রস্তু, গ্রহনক্ষত্রদিগের

গতিবিধি বিষয়ে অভিজ্ঞ, নানা দেশের ব্যবহারতত্ত্ব, পৃথিবী, দ্বীপ, বর্ষ ও পর্বত ইহা দিগের বিশেষ তত্ত্বদর্শী, রাজবংশের উৎপত্তি, লোকদিগের প্রকৃতচরিত্রজ্ঞানে বিচক্ষণ, নানা শাস্ত্রার্থ প্রবণ করিয়া শাস্ত্রনুসৃত কার্যাবধাবণে সক্ষম এবং তদনুসারে লোকদিগকে উপদেশ দিতে পারণ, সেই ব্যক্তিই প্রকৃত সূত্রধারপদে অভিষিক্ত হইবার উপযুক্ত পাত্র। এতদ্বিন্ন সূত্রধারের স্বরণশক্তি বিশিষ্ট, বুদ্ধিমান, ধীর, উদার প্রকৃতি, সত্যবাদী, শুদ্ধাচার, নীরোগ, মধুর প্রকৃতি, ক্ষমাশীল, দাস্ত, প্রিয়বদ, দয়াশীল হওয়া উচিত। ব্রহ্মাবলীকারের মতে সূত্রধার ব্রহ্মমধ্যে প্রবেশপূর্বক মধ্যম স্বর অর্থাৎ মুনীর গ্রাম আশ্রয় করিয়া নান্দী পাঠ করতঃ প্রস্থান করিবে।

## পারিপার্শ্বিক-লক্ষণ ।

যে ব্যক্তিতে সূত্রধারের গুণসমূহ অল্প-  
পরিমাণে থাকে এবং যে মধ্যমপ্রকৃতিসম্পন্ন,  
তাহাকে পারিপার্শ্বিক বলে ।

## বিট-লক্ষণ ।

বেশ ভূষাদিকরণে সক্ষম, মিষ্টালাপী, অমু-  
গত, কবি, তর্ক-বিতর্ক-নিপুণ, বাগ্মী ও চতুর,  
এইরূপ লোক বিটমধ্যে গণ্য ।

## শকার-লক্ষণ ।

শাস্ত্রার্থতৎপরী দেশব্যবহাবাভিজ্ঞ. উত্তম  
পবিচ্ছদাদি পরিহিত, অকারণে ক্রোধন, অকা-  
রণে সন্তুষ্ট, অধমপ্রকৃতিবিশিষ্ট ও মাগধভাষা-  
ব্যবহারী লোককে শকাবের পদাভিষিক্ত করা  
উচিত ।

## বিদূষক-লক্ষণ ।

বামন, দস্তুর, কুন্ড, ব্রাহ্মণ, কুৎসিতবদন,  
 বক্রগতি এবং পিঙ্গলচক্ষু এইপ্রকার লোকই  
 বিদূষকের উপযুক্ত পাত্র ।

## খেট-লক্ষণ ।

সঙ্গীতকলাভিজ্ঞ, বহুভাষী, কদাকার,  
 গন্ধদ্রব্যামোদী, মাগ্যামাগ্যবিশেষজ্ঞ দেখিয়া  
 খেট নিরূপণ করা কর্তব্য ।

পুরুষদিগের বিষয় একপ্রকার বলা হইল,  
 পুনরায় স্ত্রীলোকদিগের বিষয় কিঞ্চিৎ বলিয়া  
 গ্রন্থের উপসংহার করা যাইতেছে ।

পরিমিতভাষিনী, রসিকা, সলজ্জা, অনিষ্ঠুবা,  
 কুলশীলগুণযুক্তা, গুরুজনের আজ্ঞানুবর্তিনী,  
 ধৈর্যগাভীর্যাদিবিশিষ্টা নারীকে উত্তমপ্রকৃতি

বলে । যে নারী নানা শিল্প ও অভিনয়ে নিপুণা, নৃত্য-গীতাদি-কুশলা, সেবানিরতা, লীলাহাব-ভাববিশিষ্টা, সঙ্গ-বিনয়-মাধুর্য্যযুক্তা, চতুঃষষ্টি-প্রকাব-কলাভিজ্ঞা, উপচাবকুশলা, স্ত্রীস্বভাব-মূলভ-দোষবর্জিতা, প্রিয়বাদিনী, স্মৃতাভিপ্রায়ী, দক্ষা ও নিরালম্বা তাহাকে গণিকা পদাভিষিক্তা করা উচিত । যে রমণী কপ, গুণ, স্বভাব, নৌবন, সুবর্ণহারাদিতে ভূষিতা, নিপুণা, চতুরা, মধুরালাপা, কোমলকণ্ঠী, বাদ্যাদিপরিচিতা, হাললয়াদিকুশলা, রসিকা, তাহাকে নর্ত্তকী-স্তলাভিষিক্তা করা কর্তব্য । এবং যে কামিনী অনময়ে হাস্য করে, অতি কর্কশা, অতি ক্রোধশীলা, অবারিতকার্য্যগতি, অতি দীনা, অনিভূতা, সর্বপ্রকারদোষদূষিতা, সর্বদা গন্ধ-মালাদিবিভূষিতা তাহাকে প্রকৃষ্টামধ্যে গণ্য

করিতে হইবে ! এই সকল প্রকৃতিসম্পন্ন  
নাট্যকারা নানাবেশভূষায় বিভূষিত হইয়া  
নাটকে প্রযুক্ত হইয়াছেন ।

সংস্কৃত শাস্ত্রে নাটক, নাটিকা, প্রহসন  
প্রভৃতি অষ্টাবিংশতিপ্রকার দৃশ্যকাব্যের এবং  
তদানুযায়িক বিষয়সমূহের নাম, লক্ষণ ও উদা-  
হরণাদি যেরূপ বর্ণিত আছে, তাহা সংক্ষেপে  
বিবৃত হইল । এক্ষণে কতিপয় প্রসিদ্ধ সংস্কৃত  
নাটকসম্বন্ধীয় সংক্ষিপ্ত ঐতিহাসিক বিবরণ  
এবং ইউরোপীয় ট্যাব্লু ভিভাণ্ট নামক মজীব  
প্রতিমূর্তি প্রদর্শনের বিষয় পরিশিষ্টভাগে লিখিত  
হইতেছে ।

---



# পরিশিষ্ট ।

## মালতী-মাধব ।

মালতী-মাধব অতি উৎকৃষ্ট গ্রন্থ, দশ অঙ্কে  
আবদ্ধ, ইহাব বচনপ্রণালী অতি প্রগাঢ়,  
অথচ চিত্তহারিণী, কিন্তু এই গ্রন্থেব স্থানে স্থানে  
নাটক-বিরুদ্ধ দীর্ঘ সমাসের এবং গুঢ়ভাবের  
সত্তা লক্ষিত হয় । গ্রন্থখানি মহাকবি ভবভূতি-  
প্রণীত । ভবভূতিপ্রণীত মালতী-মাধব প্রভৃতি  
গ্রন্থসমূহেই তাঁহার জীবনীৰ অস্পষ্ট ছায়া  
দেখিতে পাওয়া যায় । ভবভূতি দাক্ষিণাত্য  
বেরার বা বিদরদেশীয় কাশ্যপবংশীয় জনৈক  
ব্রাহ্মণের পুত্র, তাঁহার অপর নাম শ্রীকণ্ঠ ।

তাঁহার রচনানৈপুণ্যের প্রতি বিশেষ মনো-  
 নিবেশ করিলে স্পষ্টই প্রতীয়মান হয়, তিনি  
 গোণ্ডয়ানা দেশের অন্তর্বর্তী অনন্ত পর্দিত ও  
 তন্নিকটস্থ বনভাগের সহিত আবাল্য পবিচিত,  
 কিন্তু সাহিত্যবিষয়ক গৌরবলাভে তিনি  
 স্বদেশের নিকট ধনী নহেন, বরং পাশ্চাত্য  
 রাজগণের ঋণপাশে আবদ্ধ । তাহার প্রমাণ  
 এই, ভবভূতি উজ্জয়িনী এবং তৎপার্শ্ববর্তী  
 দেশ সমুদায়েব ভৌগলিক ও অত্যাচ্য বিষয়েব  
 চিত্র প্রদর্শনে যেরূপ নিপুণতা প্রদর্শন করিয়া-  
 ছেন, তাহাতে তিনি যে, বহু দিবস ঐ স্থানে  
 কালযাপন করিয়া তত্রত্য ভূভাগাদি স্বচক্ষে  
 নিরীক্ষণ করিয়া লিপিবদ্ধ করিয়াছেন, তদ্বিময়ে  
 অণুমাত্র সন্দেহ নাই । স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ ভিন্ন  
 সেরূপ সূক্ষ্ম বর্ণন কখনই সম্ভবপর নহে ।

যদিচ ভবভূতির উৎপত্তির কোন নির্দিষ্ট সময় নিরূপিত নাই, তথাপি নানা গ্রন্থের আলোচনায় তাহা এক প্রকার স্থির করিয়া লওয়া যাইতে পারে। দশরূপকনামক অলঙ্কার গ্রন্থেব ভাবে বোধ হয়, ভোজরাজের পূর্বতন রাজা মঞ্জের পূর্বেও ভবভূতি জন্মগ্রহণ করেন, রাজতবঙ্গিণী নামক কাশ্মীরের ইতিহাসগ্রন্থে জানিতে পারা যায়, কনোজের রাজা যশোবর্মা ভবভূতিকে সর্বদা সর্ববিষয়ে বিশেষ সাহায্য দান করিতেন। যশোবর্মা ৭২০ খৃঃ অব্দে রাজত্ব করেন, ইহাতেই প্রমাণীকৃত হইতেছে, ভবভূতি খৃঃ অষ্টম শতাব্দীতে প্রোদ্ভূত ছিলেন। এতদ্বিন্ন তাঁহার রচনাপ্রণালী দ্বারাও তদীয় জন্মসময় এক প্রকার অনুমান করিয়া লওয়া যাইতে পারে। ভবভূতি যে

সময়ে নিজ গ্রন্থাবলী প্রণয়ন করেন, তখন হিন্দুদিগের আচার ব্যবহারাদি অতি বিশুদ্ধ-ভাবে প্রচলিত ছিল, কোন বৈদেশিক আচার ব্যবহারের সহিত মিশ্রিত হয় নাই । তৎকালে পদ্মান্ত কামিনীগণের বহির্গমনপ্রথা এক্ষণকাল মত দোষাবহ ছিল না, স্ত্রীলোকেরা পিঞ্জর-নিবন্ধ বিহঙ্গীর গায় নিরন্তর অবরোধে আবদ্ধ থাকিত না, সূত্রাৎ সেই সময় যে, মুসলমান-দিগের অধিকারের পূর্বতন, তাহাতে অবিসন্দেহ থাকিতেছে না ; কারণ, মুসলমান রাজাদিগের রাজত্বকাল হইতেই ভারতমহিলাগণ স্বজাতিস্বাধীনতার সঙ্গে সঙ্গে আপনাদিগের স্বাধীনতাও জলাঞ্জলি দিয়াছেন । বোধ কবি এ কথা সকলেই মুক্তকণ্ঠে স্বীকার করিবেন । বৌদ্ধধর্মগীদিগের বিশেষ প্রার্থনাব,

প্রধান প্রধান ব্যক্তিবর্গের নিকট তাহাদের  
 পূর্বদা গমনাগমন, বিজ্ঞানশাস্ত্রের বিশেষ  
 আলোচনা, শিবোপাসনা, নানা যোগক্রিমার  
 বহুল প্রচার, ইত্যাদি প্রাগৈনকালীন ঘটনা-  
 বলীও মুসলমান বাদ্যাদিগের আক্রমণের পূর্ব-  
 কালে যে, ভবভূতি প্রাহুভূত হন, তাহার পরি-  
 ণয় প্রদান করিতেছে। মুসলমানদিগের আক্র-  
 মণকাল হইতেই বিশুদ্ধ হিন্দু আচার ব্যবহারের  
 কিছুদংশে পরিবর্তন, এবং শঙ্করাচার্যের বিজ্ঞান-  
 শাস্ত্রের প্রভাবে যোগবলে আশ্চর্য্য আশ্চর্য্য  
 ক্রিয়াপ্রদর্শনের জ্ঞান হইতে আরম্ভ হয়।  
 শঙ্করাচার্য্য সপ্তম বা অষ্টম শতাব্দীতে প্রাহু-  
 ভূত হন, সুতরাং মালতী-মাধব-প্রণয়নকাল  
 যে, তৎপূর্ববর্তী, তাহাতে আর সন্দেহ কি ?

—————

## মুদ্রারাক্ষস ।

মুদ্রারাক্ষস অধিক প্রাচীন গ্রন্থ নহে, সাত অঙ্কে সম্বদ্ধ, ইহার রচনায় নানা কৌশল দৃষ্ট হয়, গ্রন্থের অপরাপর বিষয় অপেক্ষা অতি জটিল রাজনৈতিক বিবরণ, মন্ত্রিকার্য্য-কৌশল এবং অধ্যবসায় প্রভৃতি বিষয় সমুদায়ই অধিক পরিমাণে আদরণীয় । অত্র কোন গ্রন্থাদিতে গ্রন্থকর্তার কোন বিশেষ পরিচয় পাওয়া যায় না, সুতরাং গ্রন্থকর্তা বা গ্রন্থপ্রণয়নের কাল নিরূপণ করা সহজ ব্যাপার নহে । নাট্যকারত্বে সূত্রধারের বক্তৃতায় এইমাত্র জানা যায়, সামন্তোপাধিক বটেশ্বর দত্তের পৌত্র, মহারাজ পৃথুর পুত্র কুমার বিশাক দত্ত মুদ্রারাক্ষসের প্রণয়নকর্তা । গ্রন্থ প্রণয়ন করা বা গ্রন্থকারমধ্যে পরিগণিত হওয়া রাজা বা

রাজকুমারদিগের পক্ষে বড় একটা অসম্ভব ব্যাপার নহে । উইল্‌সন্ সাহেব অনুমান করেন, আজমিরের চৌহন দলপতি পৃথুরায়ই গ্রন্থকর্তার পিতা । পৃথুরায় খৃঃ দ্বাদশ শতাব্দীতে পরলোক গমন করেন । নাটকের শেষভাগে ম্লেচ্ছদিগের উৎপীড়নের উল্লেখ আছে, ইহা হইতে এবং পৃথুর প্রত্নভাবসময় হইতে বোধ হয়, খৃঃ একাদশ বা দ্বাদশ শতাব্দীতে মুদ্রারাক্ষস রচিত হইয়া থাকিবে । যদিও এক্ষণে ম্পষ্টাকারে ম্লেচ্ছদিগের নাম উল্লেখ নাই, তথাপি বিদেশীয় বার্ষিক শত্রুর আক্রমণস্থলে পাঠানবংশীয় ম্লেচ্ছদিগের আক্রমণ, এইরূপ অর্থ অনুমান করা অসম্ভব নহে, যেহেতু বিদেশিক অসভ্যদিগের মধ্যে প্রথমেই পাঠানেরা ভারত-বর্ষ আক্রমণ করে ।

## মূচ্ছকটিক ।

মূচ্ছকটিক এখানি প্রকরণ গ্রন্থ, দশ অঙ্ক বিভক্ত, শূদ্রকনামক জনৈক রাজকর্তৃক প্রণীত । রাজা শূদ্রক যে, কোন সময়ে এই গ্রন্থ প্রণয়ন করেন, তাহার কোন বিশেষ প্রমাণ পাওয়া যায় না, এবং তিনি যে, কোথাকার রাজা ছিলেন, তাহারও স্থিরতা নাই ; কেহ বলেন, ইনি অবন্তীর রাজা ছিলেন, কাহারও মতে শূদ্রক মগধের এক বংশের আদি রাজা । যাহাই হউক, রাজা শূদ্রক যে একজন অতি বিচক্ষণ পণ্ডিত, সাহিত্যশাস্ত্রানুরাগী এবং শস্ত্রবিদ্যার পারদর্শী ছিলেন, তাহিষ্যে তাহারও সন্দেহ নাই । রাজা শূদ্রক ১৫ বৎসর রাজত্ব করিয়া পুত্রের প্রতি রাজ্যভার সমর্পণ করত স্বৈচ্ছাপূর্বক অধিপ্রেবেশ দ্বারা মানবলীলা সম্বরণ



করেন । যদিচ মূচ্ছকটিকের প্রণয়নকাল নির্ণয়  
করিতে পারা যায় না বটে, তথাপি গ্রন্থের  
রচনাপারিপাট্য, ভাষাযোজনা, এবং উপাখ্যান-  
ভাগ বিশেষ আলোচনা করিয়া দেখিলে স্পষ্ট  
প্রতীয়মান হয়, ইহা অতি প্রাচীন গ্রন্থ । বোধ  
করি, খৃষ্টের জন্মের পূর্বে গ্রন্থখানি প্রণীত  
হইয়া থাকিবে ; কারণ, গ্রন্থমধ্যে বৌদ্ধদিগের  
বিশেষ প্রাচুর্য্যের কথা দৃষ্টিগোচর হয়,  
বৌদ্ধেরা খৃষ্টাব্দ প্রারম্ভের সময় উন্নতির চরমা-  
বস্থা প্রাপ্ত হইয়াছিল ।

### বিক্রমোর্বশী ।

এই গ্রন্থ মহাকবি কালিদাস প্রণীত বলিয়া  
প্রসিদ্ধ, পাঁচ অঙ্কে সমাপ্ত । রচনাসাদৃশ্যে ইহা

যে, শকুন্তলাপ্রণেতার লেখনীসম্মত, তাহাতে কিছুমাত্র সন্দেহ নাই, সুতরাং গ্রন্থখানির প্রাচীনত্বপক্ষে কাহারও সন্দেহ থাকিতেছে না, যেহেতু কালিদাস রাজা বিক্রমাদিত্যের সঙ্গ কা.ল প্রাপ্তভূত হন; রাজা বিক্রমাদিত্যের বিংশতি শতাব্দী চলিতেছে। উইল্‌সন্ সাহেব গ্রন্থের অবতারণায় (নান্দীতে) পৌরাণিক দেবতা মহাদেবের উল্লেখ এবং রচনার নানা কৌশল দৃষ্টে ইহার প্রাচীনত্ব স্বীকার করিতে কুণ্ঠিত হইয়াছেন, কিন্তু একপ কুণ্ঠিতত্বের কোন কারণই উপলব্ধি হয় না, বোধ হয় তাঁহার বিবেচনার পূর্বাংশ সকল অতি আধুনিক, পূর্বাংশসমূহের আধুনিকত্ব অনুমান করা কতদূর সম্ভব তাহা বলিতে পারি না। পরন্তু উক্ত সাহেব আবার গ্রন্থের উপাখ্যানভাগের সহিত পৌরাণিক

সাথ্যানের অনৈক্য দর্শনে এই গ্রন্থকে পুরাণ  
 কাশের পূর্বপ্রকাশিত বলিয়া স্থানান্তরে  
 স্থিতিয়াছেন । স্বমতসংস্থাপনেব নিমিত্ত তিনি  
 বলেন, “বিক্রমোর্কণী যদি পুরাণ প্রকাশের পবে  
 প্রকাশিত হইত, তাহা হইলে নাটকলেখক অবশ্যই  
 ঐ পুস্তক পুরাণের গৌরব রক্ষা করিতেন,  
 কখনই স্বেচ্ছাচাৰিতা অবলম্বন করিতেন না ।”  
 “রূপ তর্কই বা কেন তাঁহার মনে উদ্ভিত হইয়া-  
 ছিল, তাহাও বলিতে পারি না । কবিবা যে, কাব্য  
 নাটকাদি লিখিবার সময়ে ঠিক পুরাণেব অনুগত  
 হইবে নাই, প্রায় দাবতীয় কাব্য নাটক তৎপক্ষে  
 বিশেষ নাস্ক্য প্রদান করিতেছে । বিশেষতঃ  
 উইল্‌সন্ সাহেবের আর একটা মহৎ ভ্রম এই যে,  
 বিক্রমোর্কণীকে কখন পুরাণের পূর্ববর্তী কখন বা  
 পরবর্তী বলিয়া প্রতিপন্ন করিতে যত্ন করিয়াছেন ।

## উত্তররামচরিত ।

মালতী-মাধবপ্রণেতা ভবভূতি উক্ত চরিতের প্রণয়নকর্তা । গ্রন্থখানি কাব্যরচনা পূর্ণ, সাত অঙ্কে বিভক্ত । রচনাকৌশল, ভাষাচাতুর্য, কবনারস, এবং মনোহর দর্শনে উদয় গ্রন্থই একব্যক্তির বচনা বলিয়া অতি সহজেই প্রণীত হইতে পারে । প্রাচীন ঘটনাবলী পাঠে গ্রন্থপ্রণয়নের ঠিক সময় নির্ণয় পিত হওয়া সম্ভবপর নহে, তবে এই গ্রন্থের বলিতে পারা যায়, গ্রন্থখানি সহস্রাব্দ পূর্বে প্রণীত হইয়া থাকিবে । কারণ, উক্ত সময়ে দেশের এবং ভাষার যেরূপ অবস্থা ছিল, গ্রন্থে তাহার কিছুই বিরুদ্ধতার লক্ষ্য দেখা যায় না । অসম্মান করি, সংস্কৃত ভাষা যে সময়ে প্রায়শঃ কৰ্ষ প্রাপ্ত হইয়া কথঞ্চিৎ অবনত হইয়া

উপক্রম হয়, তখন এই গ্রন্থ প্রণীত হইয়া থাকিবে । ইহার প্রাচীনত্বের আর এক বিশেষ প্রমাণ এই যে, গ্রন্থমধ্যে বহুল পরিমাণে বেদের উল্লেখ আছে, বিশেষতঃ এমন সকল প্রাচীন হিন্দুধর্ম ও আচার ব্যবহারের উল্লেখ আছে, যাহার সহিত অধুনাতন আর্য্যজাতি পরিচিত নহেন । তাৎকালিক আচার ব্যবহারের সহিত আধুনিক আচার ব্যবহারের অনেক বিভিন্নতা লক্ষিত হয় ।

---

### রত্নাবলী ।

রত্নাবলী এখানি নাটিকা গ্রন্থ, চারি অঙ্কে সম্বন্ধ । ইহার রচনা ও উপাখ্যানভাগ অতি মনোহর । নাট্যরসে সূত্রধারের প্রস্তাবে জানা

যায়, রাজা হর্ষদেব ইহার প্রণেতা, ইনি  
 কাশ্মীর দেশের রাজা ছিলেন, বিদ্যাবিষয়ে  
 ইহার বিশেষ অনুরাগ ছিল। কাব্যপ্রকাশক  
 বলেন, উক্ত রাজা অনেকগুলি গ্রন্থের প্রণেতা  
 বলিয়া পরিচিত, কিন্তু এক খানিও তাঁহার  
 প্রণীত নহে, ধাবক এবং অগ্ন্যাগ্ন কবিগণ সে  
 সকল গ্রন্থ রচনা করিয়া রাজার নামে জন  
 সমাজে প্রচারিত করেন। কহলন পণ্ডিত-  
 বিরচিত কাশ্মীরদেশীয় ইতিহাসের পাণ্ডুলিপি  
 দর্শনে জানা যায়, হর্ষদেবের পিতা হলন  
 কোন কারণ বশতঃ তাঁহার প্রতি বিদ্রুত হইয়া  
 উৎকর্ষনামক জনৈক জাভিকে স্বীয় সিংহাসন  
 প্রদান করেন। উৎকর্ষ দ্বাবিংশতি দিবসমাত্র  
 রাজত্ব করিয়া হর্ষদেবকর্তৃক সংগৃহীত সৈন্য  
 দ্বারা আক্রান্ত হইয়া শত্রুহস্তে পতন অপেক্ষা

মিথন শ্রেয়ঃ বিবেচনার আশ্রয়তা দ্বারা ইহ-  
লোক পরিত্যাগ করেন । এই সুযোগে  
১১১৩ খৃঃ অব্দে হর্ষদেব পিতৃসিংহাসন পুনরধি-  
কার করেন । দুঃখের বিষয় তিনি অধিক কাল  
রাজত্বভোগ করিতে পারেন নাই, ১১২৫ খৃঃ  
অব্দে তাঁহার রাজ্যাবসান হয়, সুতরাং ঐ  
সময়ের মধ্যেই রত্নাবলী প্রণীত হইয়া থাকিবে ।  
হর্ষদেব একজন কবি, অভিনেতা ও নর্তকদিগের  
উৎসাহদাতা, বহুভাষাস্ত্র এবং সাহিত্যানুরাগী  
বলিয়া ইতিহাসে বর্ণিত আছেন, কিন্তু তিনিই  
যে, রত্নাবলী প্রণয়ন করেন, তাহা বিষয়ক কোন  
কথারই উল্লেখ তাহাতে নাই । যাহাই হউক,  
রত্নাবলী যে, উক্ত সময়ে বিরচিত হইয়াছিল,  
সে বিষয়ে কাহারই সন্দেহ নাই, যেহেতু ১৩-  
কালে ভাষা এবং সামাজিক অবস্থা যেরূপ

ছিল, গ্রন্থমধ্যে শুৎসমুদায়ের বিলক্ষণ সামঞ্জস্য  
রক্ষিত হইয়াছে ।

### মালবিকাগ্নিমিত্র ।

মালবিকাগ্নিমিত্র—এই গ্রন্থ কালিদাসকৃত  
বলিয়া প্রসিদ্ধ, সূত্ররাং প্রাচীন এবং পাঁচ  
অঙ্কে সমাপ্ত । গ্রন্থের নায়ক অগ্নিমিত্রের ইতি-  
হাসই ইহার প্রাচীনত্ব সপ্রমাণ করিতেছে ।  
অগ্নিমিত্র রাজা পুষ্পমিত্রের পুত্র । বিষ্ণুপুরাণে  
দৃষ্ট হয়, পুষ্পমিত্র মাগধসুঙ্গবংশীয় রাজগণেব  
আদি পুরুষ । ইনি মৌরবংশীয় শেষ রাজা বৃহ-  
দ্রথের সেনাপতি ছিলেন বলিয়া ‘সেনানী’  
উপাধি ধারণ করেন, পরে রাজাকে রাজ্যচ্যুত  
ও বিনষ্ট করিয়া স্বয়ং রাজা হন, তদনুসারে



তৎপুত্র অগ্নিমিত্রই পিতৃসিংহাসনের অধিকারী  
 হন । মৌরবংশের প্রথম রাজা চন্দ্র গুপ্ত । চন্দ্র-  
 গুপ্ত হইতে দশ জন রাজা ক্রমান্বয়ে মগধের  
 সিংহাসনে রাজত্ব করেন । বিষ্ণুপুরাণের মতে  
 উক্ত দশ রাজার রাজত্বকাল ১৩৭ বৎসর ।  
 স্মৃতরাং অগ্নিমিত্র এবং তাঁহার পিতার জীবিত  
 কাল খৃঃ জন্মের প্রায় ১৬০ বৎসর এবং  
 কালিদাসের সমসাময়িক রাজা বিক্রমাদিত্যের  
 ১০০ বৎসর পূর্ব । কালিদাস গ্রন্থমধ্যে অগ্নি-  
 মিত্রের রাজত্বকালের অবস্থা যেরূপ পুঙ্খানুপুঙ্খ-  
 রূপে বর্ণন করিয়াছেন, তাহাতে উক্ত সময়  
 নিরূপণ অসম্ভব বলিয়া বোধ হয় না, কেননা  
 ১০০ বৎসরের অধিক কাল হইলে লোকের  
 অস্তঃকরণে উপাখ্যানভাগ এরূপ জাগরিত  
 থাকিত না । গ্রন্থখানির প্রাচীনত্বের অপর একটি

প্রমাণ এই, নামকের রাজধানী বিদিশা নামে অভিহিত হইয়াছে, বিদিশা এই নামটি অতি প্রাচীন, যেহেতু আধুনিক কোন গ্রন্থেই উক্ত নাম দৃষ্টিগোচর হয় না । কিন্তু গ্রন্থমধ্যে যে সকল আচার ব্যবহারের উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়, তাহার প্রতি বিশেষ মনোযোগ সহকারে দৃষ্টিনিষ্ক্ষেপ করিলে গ্রন্থখানিকে অধিক প্রাচীন বলিয়া বোধ হইতে পারে না, কারণ তৎসমুদায় আচার ব্যবহার হিন্দুসমাজের পত্তনাবস্থার পরিচায়ক, বিশেষতঃ পদ্যের মাধুর্য্য, উচ্চ ভাব ও কল্পনার বিরহ দর্শনে এই নাটকখানি যে, শকুন্তলা বা বিক্রমোর্ধ্বনীপ্রণেতা কালিদাসের লেখনীসম্ভূত, সহৃদয় ব্যক্তিবর্গের কখনই এমন বোধ হয় না ।

---

## মৃগাকলেথা ।

মৃগাকলেথা—নাটিকা কামরূপরাজহুহিতা  
 মৃগাকলেথার সহিত কলিজরাজ কপূরভিল-  
 কের প্রণয়-সংঘটন-ঘটিত উপাখ্যানবর্ণনে পরি-  
 সমাপ্ত, চারি অঙ্কে বিভক্ত । এই গ্রন্থ ত্রিমল-  
 দেবের পুত্র বিশ্বনাথদেবকর্তৃক বিরচিত ।  
 ইঁহাদিগের পূৰ্ব্ব বাসস্থান গোদাবরীতীরস্থ  
 কোন দেশ । পরে কোন কারণ-বশতঃ ইঁহারা  
 পূৰ্ব্ব বাসস্থান পরিত্যাগ করিয়া বারাণসীতে  
 গিয়া বাস করেন । বিশ্বনাথ বারাণসীবাস-  
 কালেই বিশেষরম্যাত্মা উপলক্ষে এই নাটিকা  
 প্রস্তুত একঃ ইঁহার অভিনয়ও প্রদর্শন করেন ।  
 পুস্তকখানি অধিক প্রাচীন বলিয়া বোধ হয়  
 না, আদ্যোপান্ত পাঠ করিলে বুঝিতে পারা  
 যায়, কি রচনাকৌশল, কি ভাব, কি ঘটনাবলী

সমুদায় বিষয়েই রত্নাবলী, বিক্রমোর্ধ্বী এবং  
মালতীমাধব এই গ্রন্থত্রয়ের অনুকরণমাত্র,  
কবির নিজের অধিক মস্তিষ্কসঞ্চালনের বিশেষ  
পরিচয় পাওয়া যায় না ।

### অভিজ্ঞান-শকুন্তল ।

অভিজ্ঞান-শকুন্তল—এই নাটকখানি উজ্জ-  
য়িনীর অধিপতি মহারাজ বিক্রমাদিত্যের নব-  
বয়স সন্তান সর্বশ্রেষ্ঠ রত্ন মহাকবি কালিদাস-  
প্রণীত, সাত অঙ্কে সমাপ্ত । এই নাটক যে,  
আধুনিক প্রচলিত নাটকসমুদায়ের মধ্যে শ্রেষ্ঠত্ব  
লাভ করিয়াছে, তাহা সহস্র ব্যক্তিমাত্রেই  
স্বীকার করেন । এই গ্রন্থখানি পাঠ করিলে স্পষ্টই  
প্রতীত হয় যে, কালিদাস-রত্ন গ্রন্থসকলেরও

প্রধান, এই নাটকের প্রথমাবধি শেষ পর্যন্ত সমুদায় অংশই সর্বাঙ্গসুন্দর। কালিদাস মহাভারতীয় শকুন্তলার উপাখ্যানভাগমাত্র অবলম্বন করিয়া এই গ্রন্থ প্রণয়ন করেন, কিন্তু নিজ অদ্বিতীয় কল্পনাশক্তির আশ্রয়ে মহাভারতীয় উপাখ্যান অপেক্ষা সহস্রগুণে নিজ শকুন্তলাকে লোকের চিত্তচমৎকারিণী হৃদয়গ্রাহিণী করিয়াছেন। কালিদাস বিক্রমাদিত্যের সময়ে অভিজ্ঞানশকুন্তল প্রণয়ন এবং তাঁহারই সভায় ইহার অভিনয় প্রদর্শন করেন।

### বেণী-সংহার।

বেণী-সংহার—বীররস-প্রধান নাটক, ইহার রচনাপ্রণালী দৃষ্টে ইহাকে প্রাচীন বলিয়া

বোধ হয় । এই গ্রন্থ পাঁচ অঙ্কে বিভক্ত । ভট্ট-  
 নারায়ণ নামক মহাকবি-প্রণীত । কেহ কেহ  
 ভট্টনারায়ণকে যুগরাজ বা সিংহ এই উপাধিতে  
 অভিহিত করেন, কিন্তু এটা অসঙ্গত বলিয়া বোধ  
 হয় । কারণ ভট্টনারায়ণ জাতিতে ব্রাহ্মণ ছিলেন,  
 রাজবংশ বা যুদ্ধজাতি-জ্ঞাপক সিংহ উপাধি  
 কখনই তাঁহাতে সম্ভবে না । কাব্যপ্রকাশ,  
 সাহিত্যদর্পণ প্রভৃতি অলঙ্কারগ্রন্থসমূহে বেণী-  
 সংহার গ্রন্থের বহুল উল্লেখ দেখিতে পাওয়া  
 যায়, সুতরাং বেণীসংহার যে, উক্ত গ্রন্থসমূহের  
 পূর্বজাত, তৎপক্ষে কাহারও সন্দেহ নাই ।  
 কথিত আছে, বঙ্গরাজ আদিশুর কান্তকূজ  
 হইতে যে পঞ্চব্রাহ্মণ আনয়ন করেন, ভট্ট-  
 নারায়ণ তন্মধ্যে একজন, বঙ্গীর শাণ্ডিল্য-  
 গোত্রের আদিপুরুষ । লোক অহুমান করে,

আদিশূর খৃঃ জন্মের তিনশত বৎসর পূর্বে  
 প্রাহ্লুত ছিলেন, কিন্তু আবুল ফজলের  
 লিখিত বঙ্গীয় রাজগণের তালিকা প্রামাণ্যে  
 উক্ত সময় ভট্টনারায়ণের জীবিতকাল হইতে  
 পারে না। কারণ উইল্‌সন সাহেব বলেন,  
 “ পূর্বোক্ত তালিকানুসারে আদিশূর হইতে  
 পর্যায়ক্রমে ষাটবিংশ রাজা বল্লালসেন খৃঃ জন্মো-  
 দশ শতাব্দীতে রাজত্ব করেন। মধ্যবর্তী রাজ-  
 গণের রাজত্বকাল সর্বসমেত প্রায় তিনশত  
 বৎসর ধরিলে আদিশূরের রাজত্বকাল ন্যূনাধিক  
 দ্বাদশ বা দশম শতাব্দীতে হয়, তাহা হইলে  
 বেণীসংহারও যে উক্ত সময়ে প্রণীত হইয়াছে,  
 তাহা একপ্রকার স্থির হইল। গ্রন্থের রচনাটির  
 প্রতি মনোনিবেশ করিলে বুঝিতে পারা যায়  
 যে, এই গ্রন্থই বঙ্গীয় ব্রাহ্মণদিগের সাহিত্যাদি

রচনার প্রথম কল ।” ভট্টনারায়ণ কলিকাতা-  
নিবাসী ঠাকুরবংশেরও আদিপুরুষ ছিলেন ।

### অনর্ঘরাঘব বা মুরারি ।

অনর্ঘরাঘব নাটক রামচরিতসম্বন্ধে ও সাত  
অঙ্কে পরিসমাপ্ত । গ্রন্থখানি যে, পুরুষোত্তম-  
যাত্রার উপলক্ষে প্রণীত ও অভিনীত হয়, তাহা  
সূত্রধারের প্রস্তাবনাতেই প্রকাশ আছে । মৌদ্-  
গোলাবংশীয় শ্রীবর্দ্ধমান ভট্টের পুত্র মুরারি ভট্ট  
ইহার প্রণেতা । ভাষা দৃষ্টে বোধ হয়, গ্রন্থখানি  
প্রাচীন নহে । কিন্তু সিদ্ধান্তকৌমুদী-কার এই  
গ্রন্থ হইতে সমাসাদি সম্বন্ধীয় অনেক উদাহরণ  
মিষ্ট গ্রন্থে প্রদর্শন করিয়াছেন । সিদ্ধান্তকৌমুদী  
প্রায় দুই শত বৎসর পূর্বে রচিত হইয়াছে, তাহা



হইলেই যুরারিও দুই শত বৎসরের পূর্বে প্রণীত হইয়া থাকিবে । ইহার দুই শত বৎসর পূর্বে-  
বর্ত্তিৎসের আরও একটা প্রমাণ এই, রাজা নরসিংহ-  
দেবের পুত্র রাজা ভৈরবদেবের অনুমতি অনুসারে  
শ্রীকৃষ্ণ মুখোপাধ্যায় ইহার একখানি টীকা প্রস্তুত  
করেন, এই নরসিংহদেবই যদি উৎকলের রাজা  
নরসিংহদেব হন, তাহা হইলে খৃঃ ত্রয়োদশ  
শতাব্দীর শেষে বা চতুর্দশ শতাব্দীর প্রারম্ভেই  
ঐ টীকা প্রস্তুত হয়, নরসিংহদেব খৃঃ ১২৩৬ অব্দে  
রাজসিংহাসনে আরোহণ করেন ।

## মহানাটক ।

মহানাটক—এই গ্রন্থখানি নাটক নামে  
পরিচিত, সাত অঙ্কে সমাপ্ত, কিন্তু ইহাকে ঠিক

নাটকমধ্যে পরিগণিত করা আমাদের বিবেচনাবিক্রম ; যেহেতু ইহার কোম কোন স্থানে অতি অল্পমাত্র নাটকোপযোগী কথোপকথন লক্ষিত হয়, তন্মিন্ন অপর সমুদায় অংশই পদ্যে রচিত । পুস্তক পাঠে ইহা জ্ঞাত হওয়া যায় যে, গ্রন্থখানি অত্যন্ত অসম্পূর্ণ এবং বহুলেখনীসম্বৃত । লেখকেরা অসম্পূর্ণ অংশ সমুদায় পূরণার্থ যতদূর চেষ্টা করিয়াছেন, ততদূর কৃতকার্য হইতে পাবেন নাই । এই গ্রন্থসম্বন্ধে এইরূপ কিম্বদন্তী আছে যে, মহাবীর হনুমান্ এই গ্রন্থ রচনা করিয়া বৃহৎ বৃহৎ প্রস্তরখণ্ডে খোদিত করেন, পরে কোন কারণবশতঃ সেই সকল খোদিত প্রস্তরের কতকাংশ সমুদ্রগর্ভে নিক্ষিপ্ত হয় । বহুদিবস জলমগ্ন থাকার পর রাজা বিক্রমাদিত্যের স্ত্রে কোন সাহসিক

পুরুষ অসাধারণ বিক্রম প্রকাশপূর্বক কোন  
 অসামান্য উপায়ে সেই সকল গ্রন্থের হইতে  
 গ্রন্থের কোন কোন অংশ উদ্ধৃত করেন, এবং  
 মধুসূদন মিশ্র সেই সকল উদ্ধৃত অংশের যোজনা  
 এবং অপ্রাপ্ত অংশের রচনা করিয়া একখানি  
 সম্পূর্ণ গ্রন্থ প্রণয়ন করেন । উইল্‌সন্ সাহেব  
 বিক্রমাদিত্যের স্থলে ভোজরাজ এবং মধুসূদন  
 মিশ্রের স্থলে দামোদর মিশ্রকে নির্দেশ করিয়া-  
 ছেন, কিন্তু এরূপ ভ্রান্তি কতদূর সঙ্গত বলিতে  
 পারি না । গ্রন্থের টীকাকার চন্দ্রশেখর বিদ্যা-  
 লঙ্কার স্পষ্টাক্ষরে বিক্রমাদিত্যের নাম নির্দেশ  
 করিয়াছেন, এবং গ্রন্থের প্রতি অঙ্কে অঙ্কসমাপক  
 যে এক একটা শ্লোক আছে, তাহাতে মধুসূদন  
 মিশ্রেরই নাম দেখিতে পাওয়া যায়, দামোদর  
 মিশ্রের নামের গন্ধও নাই, তবে উইল্‌সন্ সাহেব

যে, দামোদরমিশ্রের নাম কেন উল্লেখ করিয়া-  
 ছেন, তাহার তাৎপর্য আর কিছুই নাই। উইল্-  
 সন্ সাহেব এই গ্রন্থকে ভোজরাজের উপদেশানু-  
 সারে প্রকাশিত বলিয়া যখন স্থির করিয়াছেন,  
 তখন মধুসূদন মিশ্রের স্থানে দামোদর মিশ্রকে  
 উপস্থাপিত করা নিতান্ত অসঙ্গত বলিয়া বোধ  
 হয় না, কারণ, ভোজপ্রবন্ধ নামক গ্রন্থে লিখিত  
 আছে, দামোদর মিশ্রই ভোজরাজের অতি  
 প্রিয়পাত্র অতি সুলেখক ছিলেন, সুতরাং মহা-  
 নাটক তাঁহারই লেখনীসম্বৃত হওয়াই সম্ভবপর,  
 বিশেষতঃ ভোজপ্রবন্ধে মহানাটকসম্বন্ধে এইরূপ  
 লেখা আছে যে, কোন বণিক্ নদীকূলস্থ কতক-  
 গুলি প্রস্তরখণ্ডে কতকগুলি শ্লোক (যাহা  
 হনুমান্ বিরচিত বলিয়া পূর্বে উক্ত হইয়াছে)  
 প্রাপ্ত হইয়া প্রথম দুইটা শ্লোক কাগজে নকল

করিয়া ভোজরাজের সভায় আনয়ন করে, তদুদ্দেশ্যে  
ভোজরাজ অবশিষ্ট অংশ সমুদায় সংগ্রহ-তৎপর  
হইয়া তথায় স্বয়ং উপস্থিত থাকিয়া অবশিষ্ট  
অংশ সকল উদ্ধৃত করেন। গ্রন্থের লিখিত  
শ্লোকের মর্ম্ম এবং টীকাকারের মত পরিত্যাগে  
গ্রন্থান্তরের মত গ্রহণ কতদূর সম্ভব, তাহা সহদয়  
পাঠকগণ অনুভব করিয়া লইবেন। পাঠকগণের  
প্রতীতির জন্য এস্থলে অঙ্কসমাপক শ্লোকটি  
উদ্ধৃত করিয়া দেওয়া হইল। যথা :—

এব শ্রীমহানুভবতা বিরচিত্তে শ্রীমহানানাটিকে  
বীরশ্রীযুতরামচন্দ্রচরিত্তে প্রত্যাঙ্কুতে বিক্রমৈঃ ।  
মিশ্রশ্রীমধুসূদনেন কবিনা সম্ভর্তা সঙ্কীকৃতে  
যাতোহঙ্কঃ প্রথমো বিদেহতনয়ালভাভিধানো মহান্ ॥

যাহাই হউক, উক্ত জনশ্রুতি হইতে এই  
মাত্র অনুভূত হয়, কতিপয় প্রাচীন গ্রন্থের অংশ

সমুদায় উক্ত প্রকারে যোজিত হইয়া মহানাটক  
গ্রন্থখানি সংকলিত হইয়া থাকিবে ।

### সারদাতিলক ।

সারদাতিলক—ভানজাতীয়, এক অঙ্কে  
আবদ্ধ । ভাষা দৃষ্টে বোধ হয়, গ্রন্থখানি  
আধুনিক, খৃঃ দ্বাদশ শতাব্দীর পরে বিরচিত ।  
যেহেতু গ্রন্থমধ্যে জঙ্গম ও বৈষ্ণবদিগের বিশেষ  
উল্লেখ আছে, এই দুই সম্প্রদায়ই অতি আধু-  
নিক । শঙ্করনামক কোন কবি ইহার প্রণেতা,  
( শঙ্করাচার্য্য নহেন ) বোধ হয় শাক্তধর-পদ্ধতি-  
বর্ণিত শঙ্কর কবিই এই গ্রন্থ প্রণয়ন করেন ।  
গ্রন্থে দৃষ্ট হয়, বারাণসী শঙ্করের বাসস্থান ছিল,  
এবং ইহার প্রথমাত্মিনস্থান কোলাহলপুর,

কোলাহলপুর যে কোথায়, তাহার নির্ণয় হয় না, বোধ হয় দাক্ষিণাত্যের অন্তর্গত কোলাপুরই কোলাহলপুর বলিয়া উল্লিখিত হইয়া থাকিবে, অথবা উহা কাল্পনিক মাত্র ।

### যযাতিচরিত ।

যযাতিচরিত—যযাতি রাজার চরিতবর্ণনে পরিপূর্ণ, সাত অঙ্কে পরিমাপ্ত । রুদ্রদেব এই গ্রন্থ প্রণয়ন করেন. ( শৃঙ্গারতিলকচরিতা রুদ্রভট্ট নহেন ) কোন স্থানে যে, ইহার প্রথমাভিনয় প্রদর্শিত হয়, তাহার স্থিরতা নাই । কুবলয়ানন্দ গ্রন্থকর্তা আপ্যায়দীক্ষিত নিজগ্রন্থের উদাহরণ সংগ্রহস্থলে রুদ্রদেব নামক জনৈক রাজার বদান্যতার ভূয়সী প্রশংসা করিয়া

গিয়াছেন, আপ্যায়দীক্ষিত বিজয়নগরের রাজা  
 রুদ্রদেবের রাজত্বকালে ( ১৫২৬ খৃঃ অব্দে )  
 প্রাদুর্ভূত ছিলেন । বোধ হয়, আপ্যায়দীক্ষিত  
 তৈলঙ্গদেশাধিপতি প্রতাপরুদ্রদেবকেই রুদ্র-  
 দেব নামে অভিহিত করিয়া থাকিবেন ।  
 প্রতাপরুদ্র ১৪০০ খৃঃ অব্দে প্রায়শ্চৈতন্য  
 দেশে রাজসিংহাসনে অধিষ্ঠিত ছিলেন, কিন্তু  
 খৃঃ ত্রয়োদশ বা চতুর্দশ শতাব্দীতে বাক্যা-  
 বলীপ্রণেতা রুদ্রনামধারী একজন প্রসিদ্ধ কবিও  
 বর্তমান ছিলেন । যযাতিচরিত যে, কোন্  
 রুদ্রের প্রণীত, তাহা ঠিক নির্ণয় করা বড়  
 সহজ ব্যাপার নহে । অলঙ্কারাদি কোন গ্রন্থেই  
 যযাতিচরিতের নামোল্লেখ পর্য্যন্ত দেখিতে  
 পাওয়া যায় না । উইল্‌সন সাহেব বলেন,  
 “ এই গ্রন্থের একখণ্ড মাত্র পাণ্ডুলিপি পাওয়া



গিয়াছিল, কিন্তু তাহা এত অশুদ্ধ যে, কিছুই  
স্থিতিতে পারা যায় না ।”

### দূতাস্তদ ।

দূতাস্তদ—বালিপুত্র অস্তদের দৌত্যকার্য  
বর্ণনে পরিসমাপ্ত, চারিটা গর্ভাঙ্কে আবদ্ধ । গ্রন্থ-  
খানি অতি স্বল্পকলেবর, বোধ হয় নাটকো-  
ল্লিখিত রামরাবণের যুদ্ধ এবং বিজয়ী রামের  
আগমন বিষয়ক কোন দৃশ্য প্রদর্শনের, পূর্বলেখ্য-  
রূপে লিখিত হইয়া থাকিবে । এইরূপ রচনাকে  
ছায়ানাটক বলে । কথিত আছে যে, ত্রিভুবন  
পালদেবের আজ্ঞানুসারে কুমার পালদেবের  
যাত্রার উপলক্ষে স্তম্ভট-কবিকর্তৃক এই গ্রন্থখানি  
লিখিত হইয়াছিল ।

## ধনঞ্জয়বিজয় ।

ধনঞ্জয়বিজয়—মহাভারতীয় বিরাটপর্ব  
 হইতে গৃহীত, এক অঙ্কে সমাপ্ত । গ্রন্থখানি  
 বাণ্যোগজাতীয় । যোগশাস্ত্রাধ্যাপক নারায়ণ-  
 দেবের পুত্র কাঞ্চনাচার্য ইহার প্রণেতা, গদা-  
 ধর মিশ্র এবং অপরায়র ব্যক্তিবর্গের প্রমো-  
 দার্থ জগদেবের আদেশানুসারে ইহার অভিনয়  
 প্রদর্শিত হয় । কোন পুস্তকে জগদেবের পরি-  
 বর্ত্তে জয়দেবের নাম উল্লেখ দেখা যায় । খৃঃ  
 দ্বাদশ শতাব্দীতে জয়দেব নামক রাজা কাণ্ঠ-  
 কুঞ্জের সিংহাসনে অধিকৃত ছিলেন, কিন্তু ইনিই  
 যে, গ্রন্থলিখিত জয়দেব কি না, তৎপক্ষে কোন  
 বিশেষ প্রমাণ পাওয়া যায় না । উক্ত গদাধর  
 একজন অতি সুলেখক ছিলেন, বোধ হয়  
 ইনি বঙ্গীয় সুবিখ্যাত নৈরামিক গদাধর না

হইতে পারেন, তাহা হইলে মিশ্র উপাধি হইত না, যেহেতু তাঁহার ভট্টাচার্য্য এই উপাধি ছিল ।

### প্রচণ্ড-পাণ্ডব ।

প্রচণ্ড-পাণ্ডব—মহাভারতীয় কথায় সম্বন্ধ, দুই অঙ্কে পরিসমাপ্ত, নাটিকাঙ্গাতীয় । ইহার অপর নাম বালভারত । ইহার প্রথমাঙ্কে দ্রৌপদীর বিবাহ, দ্বিতীয়াঙ্কে পাশাক্রীড়ায় যুধিষ্ঠিরের সর্বস্বনাশ, ত্রয়োদশীয়াঙ্কে কেশাকর্ষণাদি-জনিত অপমান এবং পাণ্ডবদিগের বনবাস বর্ণিত আছে । গ্রন্থের উপক্রমণিকাতেই গ্রন্থ-কারের একপ্রকার সামান্ত পরিচয় পাওয়া যায় । বিষ্ণুশালভঞ্জিকাকর্তা রাজশেখরকর্তৃক

এই গ্রন্থ প্রণীত হয় । রাজশেখর একজন প্রসিদ্ধ কবি বলিয়া বিখ্যাত, এমন কি লোকে তৎকালে বাম্বীকি, ভর্তৃহরি ও ভবভূতির সহিত ইহাকে একাসনে স্থাপিত করিতে কুণ্ঠিত হইত না । গ্রন্থকার মহামাত্যের পুত্র এবং রঘুবংশীয় রাজা মহেন্দ্রপালের শিক্ষক বলিয়া বিখ্যাত । মহীপালের ( বোধ হয়, মহেন্দ্রপাল বা তাঁহার পিতার ) আদেশানুসারেই ইহার প্রথমভিনয় প্রদর্শিত হয় । মহীপালসম্বন্ধে এইরূপ বর্ণিত আছে যে, ইনি আৰ্য্যাবর্ত বা মধ্য ভারতবর্ষের রাজা ছিলেন, এবং নিজ বাহুবলে বিস্তর দেশ জয় করিয়া নিজ আধিপত্য বিস্তার করেন । মহীপাল নির্ভর নরেন্দ্রের পুত্র । সূত্রধার নিজ প্রস্তাবনার সত্যগণকে মহোদয়নগরীয় বিদ্বজ্জন বলিয়া

সম্বোধন করাতে অনেকে মনে অনুমান করেন, বর্তমান উদয়পুরেই ইহার প্রথমাভিনয় প্রদর্শিত হয় ; কিন্তু তাহা কতদূর সম্ভব হইতে পারে, বলিতে পারি না, কারণ, উদয়পুর অতি আধুনিক নগর, বোধ হয়, খৃঃ ষোড়শ শতাব্দীর পূর্বে স্থাপিত না হইয়া থাকিবে, কিন্তু কাব্যপ্রকাশ এবং অপরাপর কতিপয় অলঙ্কারগ্রন্থে যখন এই গ্রন্থের নাম উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়, তখন ইহার রচনা অবশুই কাব্যপ্রকাশাদির পূর্বে হইয়া থাকিবে, তাহা হইলেই উদয়পুরে ইহার প্রথমাভিনয় প্রদর্শন কিরূপে সম্ভবিত্তে পারে ? যেহেতু কাব্যপ্রকাশ রচিত হইবার সময়ে উদয়পুর নগরের পত্তনই হয় নাই ।

---

## কপূরমঞ্জরী ।

কপূরমঞ্জরী—এখানি শুদ্ধ প্রাকৃত ভাষায়  
 বিরচিত, সটুকজাতীয়, চারি অঙ্কে পরি-  
 সমাপ্ত, রাজশেখরের লেখনীসম্মত । অত্র কোন  
 গ্রন্থেই ইহার বিশেষ উল্লেখ লক্ষিত হয় না,  
 কেবল সাহিত্যদর্পণকার সটুকজাতীয় উপ-  
 কপকের উদাহরণ স্বরূপ ইহার নাম উল্লেখ  
 করিয়াছেন । গ্রন্থের স্থানবিশেষে গ্রন্থকার স্বীয়  
 ভাষ্যের বর্ণনে আপনাকে চৌহনবংশীয় বলিয়া  
 পরিচয় প্রদান করিয়াছেন ।

## বালরামায়ণ ।

বালরামায়ণ—এই গ্রন্থখানিও রাজশেখ-  
 রের রচিত বলিয়া পরিচিত, ইহার বিশেষ

বিবরণ গ্রন্থাভাবে প্রদর্শিত হইল না, শুধু সাহিত্যদর্পণে ইহার নামমাত্র দেখিতে পাওয়া যায়। উইল্‌সন্ সাহেব বলেন, রাজশেখর কোন রজঃপুত্র রাজার মন্ত্রী ছিলেন। সেই রাজ্য খৃঃ একাদশ শতাব্দীর শেষে বা দ্বাদশ শতাব্দীর প্রারম্ভে মধ্যভারতবর্ষে রাজত্ব করিয়া থাকিবেন।

### বিদ্বশালভঞ্জিকা ।

বিদ্বশালভঞ্জিকা—গ্রন্থখানি চারি অঙ্কে সমাপ্ত, রাজশেখরপ্রণীত। ভাষা, গ্রন্থলিখিত ব্যবহার ও পরিচ্ছদাদির প্রতি বিশেষ দৃষ্টিপাত করিলে গ্রন্থখানিকে অধিক প্রাচীন বলিয়া বোধ হয় না। খৃঃ চতুর্দশ শতাব্দীতে লিখিত

শার্ঙ্গধর পদ্ধতি নামক গ্রন্থে ইহার উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়, সুতরাং ইহা যে, শার্ঙ্গধর পদ্ধতির পূর্বপ্রচারিত, তাহাতে আর কাহারও অণুমাত্র সন্দেহ থাকিতে পারে না। গ্রন্থের প্রারম্ভেই গ্রন্থকার মহেন্দ্রপাল রাজার শিক্ষাগুরু বলিয়া পরিচিত আছেন, কিন্তু উক্ত নামধারী রাজা যে, কোন্ সময়ে কোন্ প্রদেশে রাজত্ব করিয়াছিলেন, তাহা নিশ্চয় নির্ণয় করিতে পারা যায় না। যাহাই হউক, দক্ষিণ ও পশ্চিমদেশীয়দিগের গার্হস্থ্য, রাজকীয় ও সামাজিক আচার ব্যবহারের সহিত গ্রন্থকারের রূপ পরিচিত, তাহাতে তাঁহাকে নর্মদা-কুলস্থ কোন জনপদ-বাসী বলিয়াই স্পষ্ট অনুভূত হয়।

---



## বিদগ্ধমাধব ।

বিদগ্ধমাধব—ভাগবতবর্ণিত রাধাকৃষ্ণের প্রেমবিষয়ক বর্ণনে পর্যাপ্ত, সাত অঙ্কে পরি-  
সমাপ্ত । ইহা একপ্রকার জয়দেবের গানগুলি  
নাট্যকারে লিখিত । গ্রন্থখানি ভিন্ন ভিন্ন ভাগে  
বিভক্ত, বোধ হয় ভিন্ন ভিন্ন পুত্রকৃত কৃষ্ণলীলার  
সামঞ্জস্য রক্ষা করিবার জন্তই বিভিন্ন ভাগে  
লিখিত হইয়া থাকিবে । গ্রন্থখানিতে স্ত্রীলোকের  
উক্তি প্রত্যুক্তি অধিক পরিমাণে থাকা প্রযুক্ত  
প্রাকৃত ভাষার আধিক্য লক্ষিত হয় । এই গ্রন্থ  
রাধাকৃষ্ণবিষয়ক কথার পর্যাবসিত এবং চৈতন্ত-  
দেবের প্রধান শিষ্য বৈষ্ণবধর্মের প্রথম প্রচা-  
রক ও শিক্ষক রূপগোস্বামীর প্রণীত বলিয়া  
বৈষ্ণবসম্প্রদায়ের অতি আদরের বস্তু । পুস্তকে  
গ্রন্থকারের নাম উল্লেখ নাই, সুতরাং নিজেই

গ্রন্থকার সাজিয়াছে । বৈষ্ণবদিগের পরম্পরাগত প্রবাদ এবং টীকাকার দ্বারা সপ্রমাণীকৃত হইয়াছে, গ্রন্থখানি রূপগোস্বামীর রচিত । আরও প্রমাণ এই, গ্রন্থের পাণ্ডুলিপিতে গ্রন্থরচনার কাল ১৫৮৯ সন্থৎ ( খৃঃ ১৫৩৩ ) লিখিত আছে, রূপগোস্বামীও ঐ সময়ে প্রাদুর্ভূত হন ।

### অভিরামমণি ।

অভিরামমণি—রামচরিতবর্ণনে লিখিত, নাট্য অঙ্কে সমাপ্ত । গ্রন্থখানির বিবরণ বীর-চরিত ও সুবারি এই দুই গ্রন্থের অনুকরণে লিখিত । এবং উক্ত নাটকদ্বয়ের স্থায় পুরাণোক্তমযাত্রা উপলক্ষে জগন্নাথক্ষেত্রে প্রথমাবিনীত । কথিত আছে, সুন্দর মিশ্র এই গ্রন্থের

প্রণেতা । উইল্‌সন সাহেব বলেন, তিনি যে  
ছুইখানি পাণ্ডুলিপি দেখেন, তন্মধ্যে এক  
খানিতে ১৫২১ শক ( খৃঃ ১৫৯৭ ) গ্রন্থরচনার  
কাল লিখিত আছে ।

### প্রহ্ম্যন্নবিজয় ।

প্রহ্ম্যন্নবিজয়—ইহার উপাখ্যানভাগ মহা-  
ভারতীয় হরিবংশ হইতে গৃহীত, সাত অঙ্কে  
সম্বন্ধ । হংস ও হংসীর দ্বারা দৈত্যরাজ বজ্র-  
নাভের দুহিতা প্রভাবতী এবং শ্রীকৃষ্ণের পুত্র  
প্রহ্ম্যন্ন, পরস্পরের প্রেমাসক্তি, গোপনে বিবাহ,  
নারদমুখে এতৎ সমাচারপ্রাপ্তে বজ্রনাভকর্তৃক  
প্রহ্ম্যন্নের বিপদ, পরে কৃষ্ণবলরামের সাহায্যে  
প্রহ্ম্যন্নের মুক্তি, দৈত্যরাজের প্রাণসংহার ইত্যাদি

বিষয় সমুদায় উত্তমরূপে বর্ণিত হইয়াছে ।  
 রচনাতে লেখকের কল্পনাশক্তি অপেক্ষা পরি-  
 শ্রমেরই পরিচয় অধিক পাওয়া যায় । লেখক  
 অতি সুপণ্ডিত বটে, কিন্তু উত্তম কবি নহেন ।  
 ধুকিরাজের পৌত্র, বালকৃষ্ণ দীক্ষিতের পুত্র  
 শঙ্কর দীক্ষিত গ্রন্থের প্রণেতা বলিয়া উল্লিখিত  
 আছে । অষ্টাদশ শতাব্দীর মধ্যভাগে এই গ্রন্থ  
 রচিত এবং বুদ্ধেলখণ্ডের বিখ্যাত রাজা ছত্র-  
 মালের পৌত্র হৃদয় সিংহের পুত্র সভা সিংহের  
 রাজ্যাভিষেকসময়ে অভিনীত হয় ।

### শ্রীদামচরিত ।

শ্রীদামচরিত—ইহার উপাখ্যানভাগ, শ্রীম-  
 ভাগবতের দশমস্কন্ধ হইতে গৃহীত, পাঁচ অঙ্কে

সমাপ্ত । গ্রন্থখানিতে রুশ্বিনীহরণের অধিকাংশ ছায়া লক্ষিত হয়, রুশ্বিনীহরণে প্রেরিত দরিদ্র ব্রাহ্মণের যেকোন অবস্থা বর্ণিত আছে, শ্রীদামচরিতেও শ্রীদামের অবস্থাও প্রায় তদ্রূপে বর্ণিত হইয়াছে । গ্রন্থখানি আধুনিক, ইহাতে কল্পনা অপেক্ষা বর্ণনার ভাগই অধিক, কিন্তু সেই সকল রচনার মাধুর্য্য আছে । বৃন্দলখণ্ডের সামান্য রাজা আনন্দরায়ের কোতূহলে মহা-রাত্রীর ব্রাহ্মণ নরহরি দীক্ষিতের পুত্র সামরাজ দীক্ষিতকর্তৃক এই গ্রন্থ রচিত হয়, কিন্তু কোন্ সময়ে যে রচিত হইয়াছে, তাহার কাল নির্ণয় নাই । উইল্‌সন সাহেব বলেন, দীক্ষিতপরি-বারেরা অদ্যাপি কাব্যনাটকে বিশেষ অনুরক্ত, তাঁহাদিগের বংশসম্মত লালাদীক্ষিতের নিকট তিনি বিশেষ ঋণী, যেহেতু তিনি হিন্দুখিয়েটার

লিখিবার সময় লালার নিকট হইতে অনেক সাহায্য প্রাপ্ত হন ।

### ধূর্তনর্তক ।

ধূর্তনর্তক—বিষ্ণুসবে অভিনয় জন্ত সাম-  
 রাজ্য দীক্ষিতপ্রণীত, এক অঙ্ক বা দুই সন্ধিতে  
 সমাপ্ত । শৈব যোগীদিগকে উপহাস করাই  
 গ্রন্থের উদ্দেশ্য । এই গ্রন্থখানিও শ্রীদামচরি-  
 তের সমসাময়িক, এবং ইহাতেও শ্রীদামচরি-  
 তের ঞ্চায় কল্পনা বা উচ্চভাব অতি অল্প । কিন্তু  
 এরূপ রচনা যে, বহু পরিশ্রমসাধ্য, তৎপক্ষে  
 কিছু মাত্র সন্দেহ নাই । গ্রন্থখানির প্রধান গুণ  
 এই, এই জাতীয় গ্রন্থসুলভ অশ্লীলতা দোষ  
 ইহাতে কিছুই লক্ষিত হয় না ।

## মধুরানিরুদ্ধ ।

মধুরানিরুদ্ধ—বাণরাজার ছহিতা উষার সহিত শ্রীকৃষ্ণের পৌত্র অনিরুদ্ধের গুপ্ত প্রেম-বিষয়ক বর্ণনে পর্যাপ্ত, আট অঙ্কে সমাপ্ত । গোপীনাথের পুত্র চন্দ্রশেখর ইহার গ্রন্থকর্তা । গোপীনাথ সাহিত্যাদির একজন প্রসিদ্ধ উৎসাহদাতা এবং স্নেহদিগের অতিশয় ঘেঁটা ছিলেন । কথিত আছে, তিনি খৃঃ সপ্তদশ শতাব্দীতে প্রাদুর্ভূত হন । এবং বুদ্ধেন্দ্রচন্দ্রের রাজা বীরকেশরীকে স্নেহজয়ের নিমিত্ত সর্বদা উদ্ভেজনা করিতেন । গ্রন্থকার অতি শৈব ছিলেন, এবং শিবের কোন উৎসবোপলক্ষে ইহার প্রথমাভিনয় প্রদর্শিত হয় ।

## ধূর্তসমাগম ।

ধূর্তসমাগম—এই গ্রন্থ অতি ছুপ্রাপ্য, উইল্‌সন সাহেব বলেন, “ ইহার একখানি মাত্র পাণ্ডুলিপি পাওয়া গিয়াছিল, কিন্তু তাহার আদি বা অন্তভাগ একরূপ অসম্পূর্ণ যে, তাহাতে কোন ক্রমেই গ্রন্থকারের নাম পরিষ্কার হওয়া যায় না। পুস্তকখানি নিতান্ত নীরস নহে। একটা বারান্দার স্বত্বাধিকার-বিষয়ক বর্ণনায় পর্যাপ্ত। ”

---

## কংসবধ ।

কংসবধ—ইহার উপাখ্যান শ্রীমদ্ভাগবতের দশমস্কন্ধীয় কৃষ্ণের বাল্যলীলা-বিষয়ক বর্ণনে পরিপূর্ণ, এমন কি উক্ত স্কন্ধ কেবল কথোপকথন-



ছলে একপ্রকার সম্বন্ধিত বলিলেও বলিতে  
 পারা যায়। গ্রন্থের বর্ণনা অতি চমৎকার,  
 কিন্তু দীর্ঘ সন্ধি ও দীর্ঘ সমাস ইহার আধুনিকত্ব  
 পক্ষে বিশেষ সাক্ষ্য প্রদান করিতেছে। ইহার  
 অভ্যন্তরভাগ হইতে যে সংকীর্ণ আভাস  
 পাওয়া যায়, তাহাতে বোধ হয়, নৃসিংহের  
 পুত্র কৃষ্ণ কবি ইহার প্রণেতা। গ্রন্থকারের  
 অপর নাম শেষ কৃষ্ণ পণ্ডিত। শেষ শব্দ-  
 দ্বারা অনুমান হয়, ইনি মহারাষ্ট্রীয়। কিন্তু  
 কৃষ্ণ কবির পরিবর্তে যদি কৃষ্ণ পণ্ডিত ধরা যায়,  
 তাহা হইলে ঐ নামে যে, একজন বারাণসী-  
 মতের প্রসিদ্ধ বৈদ্যাকরণ ছিলেন, তাহাকেই  
 সন্দেহ হয়, ইনি প্রক্রিয়াকৌমুদীর বিখ্যাত টীকা-  
 কার। জয়সুতামক একজন ইহার শিষ্য তৎসুত  
 নামে উক্ত গ্রন্থের একখানি সংকীর্ণ ১৬৩১ খৃঃ

অন্ধে রচনা করেন । গ্রন্থকারের সাহায্য  
 দাতা এবং অভিনয়সভার সভাপতি টোডরের  
 পুত্র গোবর্দ্ধনধারী, ইনি টাণ্ডনবংশের অলঙ্কার-  
 স্বরূপ ও গিরিধারী নাথের ধর্মশিষ্য বলিয়া  
 বিখ্যাত । গিরিধারী নাথ বলভের পৌত্র,  
 গোকুলস্থ গোস্বামি-বংশের সংস্থাতা, বলভ  
 ষুঃ ষোড়শ শতাব্দীতে প্রাদুর্ভূত ছিলেন । টোডব  
 বোধ হয় আকবরের প্রসিদ্ধ মন্ত্রী টোডরমলই  
 হইবেন । বিশ্বেশ্বরের কোন যাত্রা উপলক্ষে  
 বারাণসীতে ইহার প্রথমাভিনয় প্রদর্শিত হয় ।  
 এই নাটকখানি দুই শত বৎসর পূর্বে রচিত  
 হইয়া থাকিবে, তাহা হইলেই জয়ন্তের গুরু  
 কৃষ্ণপণ্ডিত যে, বলভাচার্যের পৌত্র এবং টোড-  
 রের সমকালীন হইবেন, তাহা অসম্ভব নহে ।

---

## হাস্যাৰ্ণব ।

হাস্যাৰ্ণব—হাস্যরসপ্রধান, দুই অঙ্কে সমাপ্ত, যোগিবেশধারী ব্রাহ্মণগণের লাম্পট্যদোষ, পাপকর্মে রাজগণের উৎসাহ, মন্ত্রিবর্গের স্বকার্যে অপারগত্ব, বৈদ্য এবং জ্যোতির্বিদদিগের মূর্খতা এই সকল বিষয়কে উপহাস করাই গ্রন্থের প্রধান উদ্দেশ্য । গ্রন্থখানি আদ্যস্ত পাঠ করিলে প্রকৃতির কতকটা আভাস পাওয়া যায় । জগদীশনামক কোন পণ্ডিত এই গ্রন্থ রচনা করেন, এবং বসন্তোৎসবোপলক্ষে প্রথম অভিনীত হয়, কিন্তু কোন্ সময়ে কোথায় অভিনীত হয়, তাহার কোন নিদর্শন পাওয়া যায় না ।

---

## কৌতুকসর্বস্ব ।

কৌতুকসর্বস্ব — গ্রন্থখানি প্রেসনজাতীয়, ছুই অঙ্কে সম্বন্ধ, হাস্যরসোদ্দীপক । বিলাসী, অলস ও ব্রাহ্মণদেষী নৃপতিদিগের সত্বপদেশ দেওয়াই গ্রন্থকারের প্রধান উদ্দেশ্য । এই গ্রন্থখানি অন্যান্য প্রেসন অপেক্ষা রসপূর্ণ, অথচ অশ্লীলদোষশূন্য । কথিত আছে, গোপীনাথনামক কোন পণ্ডিত ইহার প্রণেতা, কিন্তু কোন সময়ে যে, ইহা প্রণীত হয়, তাহা বলা যায় না, বোধ হয় অধিক প্রাচীন না হইতে পারে, কারণ, লিখিত আছে, শারদীয় দুর্গা পূজার উপলক্ষে অভিনয় করণাভিপ্রায়ে এই গ্রন্থ লিখিত হয় । দুর্গা পূজা কেবল এই বঙ্গদেশেই হইয়া থাকে, তাহাও অধিক দিবস নহে ।

---

## চিত্রযজ্ঞ ।

চিত্রযজ্ঞ—এই গ্রন্থখানি দক্ষযজ্ঞবিষয়ক উপাখ্যানে পরিপূর্ণ, পাঁচ অঙ্কে সমাপ্ত । ইহার সহিত ইটালীয় থিয়েটারের কমিডিয়া এ সোপেটো জাতীয় নাট্যাভিনয়ের কতক সাদৃশ্য আছে, এই নাটকের কথোপকথন অসম্পূর্ণ, কিন্তু সেই অসম্পূর্ণতা আশ্চর্য্য কোণলে রক্ষিত হয়, অভিনেতৃগণ অভিনয়সময়ে সকল অসম্পূর্ণ অংশ পূরণ করিয়া লয়, কোন কোন স্থানে বা কিছুমাত্র কথোপকথন নাই, কেবল আভিনয়িক সঙ্কেত থাকে । রঙ্গভূমিতে ধর্ম্মক্রিয়ার অমুষ্ঠান নিষিদ্ধ হইলেও এই গ্রন্থে আহুতি প্রদান, যজ্ঞোচ্চারণ প্রভৃতি সমুদায় যজ্ঞানুপ্রদর্শিত হইয়াছে । নবদ্বীপনিবাসী পণ্ডিত বৈদ্যনাথ বাচস্পতি ইহার প্রণেতা । প্রায়

৬০।৭০ বৎসর গত হইল, নবদ্বীপের রাজা কৃষ্ণচন্দ্রের পৌত্র ঈশ্বরচন্দ্র বাহাদুরের অনু-মতিতে গোবিন্দজীর উৎসব উপলক্ষে এই গ্রন্থ প্রণীত হয় । আধুনিক বঙ্গবাসী আর্য্যজাতির নাটকাদি লিখনের প্রথম চেষ্টার ফল বলিয়া ইহা অবশ্যই আমাদের আদরের বস্তু । বঙ্গ-ভাষায় যে সকল যাত্রা প্রচলিত আছে, তৎ-সমুদায় কতকাংশে চিত্রবজ্রের অনুরূপ, কিন্তু যাত্রার রচনাতে তত পাণ্ডিত্য নাই । উইল্‌সন সাহেবের মতে ইটালীয়দিগের ইম্প্রোভিস্টা কমিডিয়া নাট্যাভিনয়ের সহিত বর্তমান যাত্রা সকলের অনেক সাদৃশ্য আছে ।

---

## নাগানন্দ ।

নাগানন্দ—এখানি নাটকজাতীয়, দয়ার্জ-  
চিত্র জীমূতবাহনের উপাখ্যানে সম্বন্ধ, পাঁচ  
অঙ্কে সমাপ্ত । সূত্রধারের প্রথম প্রস্তাবে জানা  
যায়, হর্ষদেব ইহার প্রণেতা ! কেহ কেহ  
বলেন, হর্ষদেবের এত অধিক পাণ্ডিত্য ছিল  
না যে, তিনি গ্রন্থকারের মধ্য গণ্য হন,  
তবে তাঁহার অনুগত অতি দরিদ্র ধাবকনামক  
কোন কবি রত্নাবলী ও নাগানন্দ এই দুইখানি  
দৃশ্যকাব্য রচনা করিয়া অর্থলোভে গ্রন্থের  
প্রস্তাবনার হর্ষদেবকেই গ্রন্থকারের আসন  
প্রদান করিয়াছেন, কিন্তু কাশ্মীরের ইতিহাস  
রাজতরঙ্গিণীতে হর্ষদেব একজন প্রসিদ্ধ কবি  
বলিয়া উক্ত হইয়াছেন । যাহাই হউক, উক্ত  
উভয় গ্রন্থই যে, এক কবির প্রণীত, তাহাষয়ে

অণুমাত্র সন্দেহ নাই । প্রায় আট শত বৎসর  
গত হইল, এই গ্রন্থ প্রণীত হইয়াছে ।

### চণ্ডকৌশিক ।

চণ্ডকৌশিক — এই নাটক সূর্য্যবংশীয় রাজা  
হরিশ্চন্দ্রের উপাখ্যানপ্রথিত, পাঁচ অঙ্কে সমাপ্ত,  
আর্য্য ক্ষেমীশ্বরপ্রণীত, ক্ষত্রিয় বংশাবতংস  
কার্ত্তিকের নরপতির সভায় প্রথমাভিনীত ।  
বিশেষ বিবেচনা করিয়া দেখিতে গেলে ইহাকে  
মুদ্ররাক্ষসের উপরিতন, উত্তররামচরিতের অধ-  
স্তন এবং বেণীসংহার ও নাগানন্দের তুল্য আসন  
প্রদান করা যাইতে পারে । মুচ্ছকটিক, মালতী-  
মাধব, রত্নাবলী প্রভৃতি প্রচলিত নাটক নাটিকার  
শ্রায় ইহাতে শূঙ্গার রসের বাহুল্য না থাকিতে



কল্পণরসের আধিক্য থাকাতে গ্রন্থখানি সুকুমার-  
 মতি বালকগণের বিশেষ পাঠোপযোগী । আর্থা  
 ক্ষেমীশ্বর যে, কোন্ সময়ে কোন্ দেশে জন্ম পরি-  
 গ্রহ করেন, তাহার নির্ণয় করা সুদূরপরাহত ।  
 তবে এই পর্য্যন্ত অনুমিত হয় যে, গ্রন্থখানি  
 অত্যন্ত প্রাচীন অথবা অত্যন্ত আধুনিক না  
 হইতে পারে । যদি অতি প্রাচীন হইত, তাহা  
 হইলে দশরূপ, কাব্যপ্রকাশপ্রভৃতি প্রাচীন অল-  
 কারগ্রন্থে ইহার নামোল্লেখ থাকিত, আর যদি  
 অত্যন্ত আধুনিক হইত, তাহা হইলে ষোড়শ  
 সূত্রে প্রণীত সাহিত্যদর্পণের ষষ্ঠ পরিচ্ছেদের  
 নাটকলক্ষণ-নিরূপণে ইহার নাম নির্দেশ থাকিত  
 না । বোধ হয়, গ্রন্থখানি চার শত বৎসর পূর্বে  
 প্রণীত হইয়া থাকিবে ।

---

## জগন্নাথবল্লভ ।

জগন্নাথবল্লভ—গ্রন্থখানি শ্রীকৃষ্ণের বাল্য-  
ক্রীড়াবর্ণনে সম্বন্ধ, পাঁচ অঙ্কে পরিসমাপ্ত ।  
প্রতাপরুদ্রদেবের অনুজ্ঞানুসারে ভবানন্দ  
রায়ের পুত্র রামানন্দ রায় এই গ্রন্থ প্রণয়ন  
করেন । গ্রন্থখানি অধিক প্রাচীন নহে, বোধ  
হয়, চারি শত বৎসরের অনধিক কালমধ্যে  
রচিত হইয়া থাকিবে । গ্রন্থলিখিত পদ্যগুলির  
অধিকাংশই জয়দেবপ্রণীত গীতগোবিন্দের অনু-  
কৃতিতে লিখিত ।

## দানকেলিকৌমুদী ।

দানকেলিকৌমুদী—ইহা ভাগিকাজাতীয়  
একাক্ষে সমাপ্ত, শ্রীকৃষ্ণলীলার সুবলসংবাদ

অবলম্বনে লিখিত । গ্রন্থমধ্যে গ্রন্থকারের নাম উল্লেখ নাই, কিন্তু টীকাকার রূপগোস্বামী-কেই গ্রন্থকারের আসন প্রদান করিয়াছেন । গ্রন্থের সর্বশেষভাগে যে, একটি শ্লোক আছে, তাহাতে গ্রন্থ প্রণয়নের কাল ১৪৭১ শক ( ১৫৪৯ খৃঃ অব্দ ) লিখিত আছে ।

### কৃষ্ণভক্তি ।

কৃষ্ণভক্তি—এক অঙ্কে পরিসমাপ্ত । শৈব, বৈষ্ণব, শাক্তিক, তার্কিক, বেদান্তী, শ্রীমাংসক-প্রভৃতি নানাবিধ ব্যক্তির পরস্পর বিবাদ দ্বারা কৃষ্ণভক্তি প্রকটিত কবাই গ্রন্থকারের উদ্দেশ্য, কোন উপাখ্যান বিশেষ অবলম্বনে গ্রন্থখানি লিখিত হয় নাই । গ্রন্থমধ্যে গ্রন্থকারের নাম

উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায় না । গ্রন্থের রচনা দৃষ্টে অধিক প্রাচীন বলিয়া বোধ হয় না, কিন্তু কোন্ সময়ে যে রচিত, তাহারও নির্ণয় হওয়া অতি সুকঠিন । গ্রন্থকার ইহাকে নাটক নামে উক্ত করিয়াছেন, কিন্তু স্থানে স্থানে সামান্ত গদ্য-ভিন্ন, নাটকের অন্য কোন লক্ষণই ইহাতে লক্ষিত হয় না, রচনাপ্রণালী কতকটা মহা-নাটকের অনুরূপে লিখিত ।

### সংকল্প সূর্যোদয় ।

সংকল্প সূর্যোদয়—দশ অঙ্কে পরিসমাপ্ত ।  
আমাদিগের অবলম্বিত পুস্তকখানির প্রস্তাবনা অংশটা না থাকাতে কোন্ রাজার রাজত্বকালে গ্রন্থখানি লিখিত, তাহার কিছুমাত্র অবগত

হইতে গারা গেল না, হুর্ভাগ্য বশতঃ একখানি ভিন্ন গ্রন্থও বহু অমুসন্মানে প্রাপ্ত হওয়া গেল না । যাহাই হউক, গ্রন্থখানি প্রবোধ চন্দ্রোদয়ের অমুকরণে লিখিত, উপাখ্যান ভাগও প্রায় তদমুরূপ । দাক্ষিণাত্য বেকটনাথ ইহার প্রণেতা ।

### প্রবোধচন্দ্রোদয় ।

প্রবোধচন্দ্রোদয়—শ্রীকৃষ্ণ মিশ্রের লেখনী-সম্বৃত, ছয় অঙ্কে সমাপ্ত । এই গ্রন্থসম্বন্ধে এইরূপ কিঞ্চিদস্তী আছে, রাজা যুধিষ্ঠির কুরুবংশ ধ্বংস করিয়া যখন জ্ঞাতিবধজনিত মনস্তাপে অতিশয় নির্বেদ প্রকাশ করেন, সেই সময়ে তাঁহার চিত্তবিনোদনের জগুই এই গ্রন্থখানি

লিখিত ও অভিনীত হয়। যদি এই কিম্বদন্তী  
 স্বার্থ হয়, তাহা হইলে ইহা অপেক্ষা প্রাচীন  
 নাটক আর দ্বিতীয় নাই, যাহাই হউক, উক্ত  
 গ্রন্থসম্বন্ধে ঐ কিম্বদন্তী ভিন্ন অন্য এমন কোন  
 প্রমাণ পাওয়া যায় না, যদ্বারা গ্রন্থপ্রণয়নের  
 কাল নিরূপণ করা যাইতে পারে।

### প্রসন্নরাঘব।

প্রসন্নরাঘব—রামচরিত অবলম্বনে লিখিত,  
 সাত অঙ্কে সমাপ্ত। সূত্রধারের কথাপ্রসঙ্গে উক্ত  
 হইয়াছে, জয়দেব ইহার প্রণেতা, কিন্তু ইনি যে  
 গীতগোবিন্দপ্রণেতা জয়দেব নন, তাহার প্রমাণ  
 এই, সূত্রধার ইহাকে কোণ্ডিল্লু অর্থাৎ কুণ্ডিন-  
 নগরবাসী বলিয়া উল্লেখ করিয়াছে, গীতগোবিন্দ-

কর্তা জয়দেব কেঁতুলীনিবাসী ছিলেন । বিশেষ-  
 মতঃ রচনায়ও গীতগোবিন্দের স্থায় মাধুর্য্য লক্ষিত  
 হয় না । এই গ্রন্থখানি যে কোন্ সময়ে লিখিত  
 হয়, তাহার কোন প্রমাণ পাওয়া যায় না ; তবে  
 রচনাদৃষ্টে আধুনিক বলিয়া বোধ হয় । গ্রন্থকার  
 গ্রন্থমধ্যে রাবণ ও বাণাসুরকে এক নভায় স্থাপিত  
 করিয়াছেন, কিন্তু সেটী যে কতদূর সম্ভব, তাহা  
 আমরা অনুভব করিতে পারি না, যেহেতু রাবণ  
 ত্রেতা যুগে রাজত্ব করিয়া সেই যুগেই তনুত্যাগ  
 করেন । বাণাসুর দ্বাপরযুগের শেষে প্রাহ্লভৃত  
 হন, পুরাণাদিতে এইরূপ লিখিত আছে । রাব-  
 ণের সহিত তাঁহার এক নভায় অবস্থিতি কিরূপে  
 সম্ভব হইতে পারে ? সম্ভব পার্ঠকগণ ইহার  
 মীমাংসা করিয়া লইবেন ।

## মহাবীরচরিত ।

মহাবীরচরিত—রামচরিতসম্বন্ধে, মহাকবি ভবভূতিপ্রণীত, সাত অঙ্কে বিভক্ত । গ্রন্থকর্তার পরিচয়াদি মালতী-মাধবে লিখিত হইয়াছে, গ্রন্থপ্রণয়নকালও প্রায় মালতীমাধবের সমকালীন হইবে, তদ্বিষয়ে অণুমাত্র সন্দেহ নাই । ইহার রচনা দৃষ্টে গ্রন্থখানি ভবভূতিপ্রণীত বলিয়া স্পষ্ট অনুভূত হয় ।

## পাণ্ডবচরিত ।

পাণ্ডবচরিত—এই গ্রন্থ মহাভারতীয় বিরাটপর্ব অবলম্বনে লিখিত, ছয় অঙ্কে সমাপ্ত । গ্রন্থখানি অতি আধুনিক, খৃঃ ১৮৬২ অব্দে প্রণীত । ভাটপাড়ানিবাসী বশিষ্ঠ-বংশ-সম্বৃত



৮ রঘুমণি . বিদ্যাভূষণের পুত্র শ্রীযুক্ত শিবরাম সার্কলেম ইহার প্রণেতা । আমরা অতি বিশ্বস্ত-মুখে অবগত আছি, গ্রন্থকর্তা পঞ্চদশবৎসর বয়ঃক্রমকালে ইহা প্রণয়ন করেন, রচনা কবিত্বশক্তির বিশেষ পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া যায় । বাহাই হউক, একপ বালকের লেখনীসম্পূর্ণ গ্রন্থ যে, অবশ্যই সাধারণের আদরের বস্তু, তাহিয়ক্কে কছুমাত্র সন্দেহ নাই ।

### নাট্যপরিশিষ্ট নাটক ।

নাট্যপরিশিষ্ট—গ্রন্থখানি নাটকনামে অভি-  
হিত হইয়াছে, কিন্তু বিশেষ বিবেচনা করিয়া  
দেখিতে গেলে ইহাকে ঠিক নাটক বলিয়া প্রক্তি-  
পন্ন করা যাইতে পারে না, যেহেতু গ্রন্থমধ্যে

স্থানে স্থানে কিয়দংশ গদ্য ব্যতীত সমুদায়ই পদ্য-  
 ময়। গ্রন্থখানি অতি আধুনিক, বোধ হয় ২৫।৩০  
 বৎসরের সমধিক কালমধ্যে লিখিত হইয়া  
 থাকিবে। কৃষ্ণনগর জেলার অন্তঃপাতী হুগুয়া  
 মহেশপুর নিবাসী কৃষ্ণানন্দ কবি ইহার প্রণেতা।  
 গ্রন্থকারের অসাধারণ কবিত্বশক্তির ভূমী  
 প্রশংসা না করিয়া থাকিতে পারা যায় না,  
 কারণ, এই গ্রন্থখানি এক দিকে নানাব্যক্তির  
 উক্তি প্রত্যুক্তিতে পূর্ণ, নানা রসবহুল কবিতা-  
 সম্পন্ন একখানি কাব্য, অপরপক্ষে লক্ষণ উদা-  
 হরণাদি সমন্বিত একখানি ব্যাকরণ। আধুনিক  
 বঙ্গবাসীর এতাদৃশ অসাধারণ কবিত্বশক্তি যে,  
 আমাদের জাতিসাধারণের অতি আশ্চর্য্য,  
 তৎপক্ষে অণুমাত্র সন্দেহ নাই।

---

## চৈতন্য-চন্দ্রোদয় ।

চৈতন্য-চন্দ্রোদয়—গ্রন্থখানি চৈতন্যদেবের চরিত অবলম্বনে লিখিত, দশ অঙ্কে পরিসমাপ্ত। চৈতন্যদেবের অতিশয় প্রিয়পাত্র শিবানন্দ সেনের পুত্র পরমানন্দ সেন কবি ইহার প্রণয়ন কর্তা। গজপতি প্রতাপরুদ্রের রাজত্বকালে শ্রীপুরুষোত্তমের গুণ্ডিচা নামক যাত্রার উপলক্ষে গ্রন্থখানি লিখিত ও প্রথমাবধি লিখিত হয়। ইহাতে যেরূপ অনুপ্রাসের বাহুল্যভাব দেখিতে পাওয়া যায়, তাহাতে এবং চৈতন্যদেবের চরিত-বর্ণনাতে গ্রন্থখানি অধিক প্রাচীন বলিয়া বোধ হয় না। গ্রন্থমধ্যে গ্রন্থকারের পিতার নাম ত্রিলোক্য অপর কোন পরিচয়াদি প্রাপ্ত হওয়া শুদ্ধ-পর্যাপ্ত।



## বসন্ততিলক ।

বসন্ততিলক—ভাণজাতীয়, এক একে সমাপ্ত । দক্ষিণদেশীয় কাঞ্চীপুরনিবাসী সুদর্শন কবির পুত্র বরদাচার্য্য এই গ্রন্থের প্রণেতা, কিন্তু কোন্ সময়ে ইহা প্রণীত হয়, তাহার কিছু নিদর্শন পাওয়া যায় না ; গ্রন্থখানির ভাষা দৃষ্টে প্রাচীন বলিয়া বোধ হয়, কিন্তু গ্রন্থকারের নাম এবং গ্রন্থলিখিত “ অন্নস্কারবাটিকায়াং সূচী-বিক্রয়বৎ ” ( কামার বাড়ীতে ছুঁচ বেচা ) এই আধুনিক দৃষ্টান্ত দ্বারা আবার তত প্রাচীন বলিয়াও বোধ হয় না, তবে এই পর্য্যন্ত বলিতে পারা যায়, গ্রন্থকর্তা বিশেষ কবিত্বশক্তি প্রদর্শন করিয়াছেন । গ্রন্থের অধিকাংশই আদিরসপূর্ণ, স্থানে স্থানে হাস্যরসোদ্দীপকতাও লক্ষিত হয় ।

---

## প্রিয়দর্শিকা ।

প্রিয়দর্শিকা—নাটিকাঙ্গাভীম, চারি অঙ্কে সমাপ্ত । হর্ষদেব ইহার প্রণেতা, বৎসরাজ ও দৃঢ়বর্ম্মার উপাখ্যানের কিরাদংশ অবলম্বনে ইহা লিখিত । হর্ষদেবই যে গ্রন্থকর্ত্তা, গ্রন্থের লিখনভঙ্গীই তৎপক্ষে সাক্ষ্য প্রদান করিতেছে, কিন্তু এই গ্রন্থেও রত্নাবলীর কতক কতক ছায়া লক্ষিত হয় । হর্ষদেবের বিবরণ পূর্বে লিপিবদ্ধ করা গিয়াছে, সুতরাং এ স্থলে পুনঃক্রমে নিম্নয়োজন বোধে পরিত্যক্ত হইল ।

## ললিতমাধব ।

ললিতমাধব—গ্রন্থখানি কৃষ্ণলীলা অবলম্বনে লিখিত, দশ অঙ্কে সমাপ্ত । সুপ্রখ্যাত

নিজ প্রস্তাবনার আপনাকেই গ্রহকার বলিয়া পরিচয় প্রদান করিয়াছে, সুতরাং গ্রহকারের নাম গ্রহমধ্যে পাওয়া যায় না, তবে আমরা কোন বিশ্বস্তসূত্রে অবগত হইয়াছি যে, রূপগোস্বামী ইহার গ্রহকর্তা । গ্রহখানি অধিক প্রাচীন নহে, যেহেতু রূপগোস্বামী চৈতন্যদেবেরই সমকালীন, কিন্তু ইহা যে, কোন সময়ে লিখিত হয়, তাহার কোন নিদর্শন পাওয়া যায় না । বৃন্দাবনে শ্রীকৃষ্ণের কোন উৎসবোপলক্ষে ইহার প্রথমাভিনয় প্রদর্শিত হয় ।

### শ্রীরামজন্ম ।

শ্রীরামজন্ম—গ্রহখানি ভাগজাতীয়, এক অঙ্কে পরিসমাপ্ত । ইহা অতি আধুনিক,

১৮৭৫ খৃঃ অক্টো চব্বিশপরগণা জেলায় অষ্ট-  
 গত জাটপাড়ানিবাসী ৬ সীতানাথ বিদ্যাভূষণ  
 শের পুত্র অধুনা তন নৈয়ায়িক প্রধান শ্রীরাখাল  
 চন্দ্র জায়রত্নের মধ্যম সহোদর কাশীনৃপতির  
 সতাপণ্ডিত শ্রীতারাচরণ তর্করত্ন উক্ত নরপতির  
 পৌত্রজননমহোৎসবোপলক্ষে এব. সেই উৎস-  
 সব অবলম্বনে এই গ্রন্থ প্রণয়ন করেন । এই  
 অতি আধুনিক হইলেও গ্রন্থকারের অসামান্য  
 কবিত্বশক্তিপ্রভাবে ( যদি প্রণয়নকাল নিরুপণ  
 করিয়া দেওয়া না যায়, তাহা হইলে ) সহসা  
 আধুনিক বলিয়া বিবেচনা হয় না, যাহাই  
 হউক, এই গ্রন্থ যখন নবা-বঙ্গবাসীর লেখনীর  
 মুখনিঃসৃত, তখন সাধারণ বঙ্গবাসীর আদরের  
 ও গৌরবের বস্তু, তদ্বিষয়ে সন্দেহ নাই ।

অন্যদেশপ্রচলিত সঙ্গীত ও অলঙ্কার-শাস্ত্রে যে সকল নাট্যকাদির নাম উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায় এবং উক্ত দ্বিবিধ গ্রন্থ প্রণীত হইবার পরে যে সকল নাট্যকাদি লিখিত হইয়াছে, তৎসমুদায়ের সংখ্যা চতুর্নবতী, কিন্তু তন্মধ্যে অধিকাংশই নামমাত্রে পর্য্যবসিত হইয়াছে, যে কয়েকখানি পুস্তক অদ্যাপি এ দেশে বর্তমান আছে, তৎসমূহের সংক্ষিপ্ত ঐতিহাসিক বিবরণ একপ্রকার পূর্বে বিবৃত করা গিয়াছে, যে সকল গ্রন্থ অনেক অনুসন্ধানের অপ্রাপ্য, অতি দুঃখিতান্তঃকরণে অগত্যা তাহাদের নামমাত্র উল্লেখ করিয়াই ভারতীয়নাট্যরহস্যের উপসংহার করা গেল । যথা—পুষ্পমালা, উদাস্ত-রাঘব, কুন্দমালা, রামচরিত, বালচরিত, রামাভিনন্দ, প্রভাবতী, জানকীরাঘব, সুগ্রীব-



বীরচরিত, চন্দ্রকলা, কৃত্যারাবণ, যযাতি-  
 বিজয়, মুরারিবিজয়, মৃক্ষক, সময়সার, রাঘ-  
 বাভ্যদয়, পুষ্পভূষিত, রঙ্গদত্ত, লীলামধুকর,  
 সৌগন্ধিকাহরণ, সমুদ্রমস্থন, ত্রিপুরদাহ, কুম্ভ-  
 শেখরবিজয়, শশিষ্ঠাযযাতি, ছলিতরাম, কন্দর্প-  
 কেলি, রৈবতমদনিকা, নন্দাবতী, বিলাসবতী,  
 স্তম্ভিতরম্ভ, শৃঙ্গারতিলক, দেবীমহাদেব, যাদ-  
 বোদয়, বালিবধ, মেনকাহিত, মায়াকাপালিক,  
 ক্রীড়ারসাতল, কনকাবতীমাধব, বিন্দুমতী,  
 কেলিরৈবতক, কামদত্তা, পাণ্ডুবানন্দ, তুধুর-  
 ন্দোদয়, কন্দর্পবিলাস, দূতীসংবাদ, সাবিত্রী-  
 বিলাপ, জীমূতকেতন, জাম্ববতীপরিণয়, লুকি-  
 বিলাস ও কেশবচরিত ।



# ট্যাবলুভিবাণ্ট ।



ইউরোপেও ভারতবর্ষের স্থায় বিবিধ নাট্যপ্রণালী প্রচলিত আছে, কিন্তু তৎসমুদয়ের অঙ্গপ্রত্যঙ্গের সহিত অস্বদেশীয় নাট্যাঙ্গপ্রত্যঙ্গের সম্যক্ মিল দেখিতে পাওয়া যায় না । যেহেতু আমাদিগের নাট্যবিৎ পণ্ডিতেরা যে গুলিকে দোষ বলিয়া পরিত্যাগ করিতে বিধি দিয়াছেন, ইউরোপীয়েরা প্রায় সেইগুলিকেই গুণ বলিয়া নাট্যে ব্যবহার করেন । কিন্তু তজ্জন্ম ইউরোপীয় নাট্যের প্রতি দোষারোপ করা যাইতে পারে না । কারণ, দেশভেদে মনুষ্যের রুচিভেদ হওয়া আশ্চর্য্য নহে । যাহাই হউক, আমাদিগের শাস্ত্রকর্তারা যেরূপ সবিস্তার নাট্য-

প্রকরণ বিধিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন, তাহাই যথেষ্ট, তদ্ব্যতীত অন্য কোন আতির নিকট গনী হইবার বিশেষ প্রয়োজন উপলব্ধি হয় না, তবে ইউরোপে ট্যাব্লুভিবাণ্ট (সঙ্গীত-প্রতিমূর্তি-প্রদর্শন) নামে যে একপ্রকার অভিনয়পদ্ধতি প্রচলিত আছে, সেটী লোকেব চিত্তহারিণী বটে। যদিচ উক্ত পদ্ধতি আমাদের দেশেও বহুকাল হইতে ব্যবহৃত হইয়া আসিতেছে, তথাপি মধ্য কোন রঙ্গভূমিতে বা সভাসমাজে অভিনীত না হওয়াতেই অতি জঘন্যভাবে ও “সঙ্” এই অতি জঘন্য নামে পরিচিত আছে। কিন্তু আজ কাল কোন কোন সভ্য সমাজস্থ রঙ্গভূমিতে তাহার অভিনয় প্রদর্শিত হইতে আরম্ভ হইয়াছে।

কলিকাতা-বঙ্গসঙ্গীত-বিদ্যালয়ে প্রথমে ছয় রাগের, পরে কলেজ-সম্মিলনে সুপ্রসিদ্ধ করি

৬ মাইকেল মধুসূদন দত্ত-প্রণীত মেঘনাদবধ-  
কাব্যনামক অতি সুন্দরিত গ্রন্থের কোন কোন  
অংশের এবং বঙ্গনাট্যশালায় রাজরাজেশ্বরী  
ভিক্টোরিয়ার আসিয়াস্থ অধিকার-সম্বন্ধীয় নানা-  
দেশীয় ব্যক্তিবর্গের দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শিত হইয়াছে,  
বোধ করি ভবিষ্যতে আরও হইবার সম্ভাবনা,  
অতএব তৎপ্রণালী প্রদর্শিত হইতেছে ।

সঙ্গীত দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শন আবালবৃদ্ধ সঙ্ক-  
লেরই চিত্তবিনোদন । অর্শ্বগিতে এই প্রীতিকর  
বিষয়ের প্রথম উৎপত্তি । তথায় প্রতি বৎসর  
নূতন নূতন দৃশ্যমূর্তি\* মহা সমারোহে প্রদর্শিত  
হইয়া থাকে । তত্রত্য মহা মহা শিল্পবিৎ পণ্ডিত-  
গণও দৃশ্যমূর্তিবিজ্ঞান বিষয়ে সানন্দচিত্তে সহায়তা

---

\* যে যে স্থলে 'দৃশ্যমূর্তি' এই শব্দ প্রযুক্ত হইবে, সেই  
সেই স্থলে সঙ্গীত দৃশ্যমূর্তি বুঝিতে হইবে ।

করিয়া থাকেন। তাঁহারা আকারের সৌন্দর্য্য ও বর্ণবিজ্ঞান-সম্বন্ধে যেরূপ চাতুর্য্য প্রদর্শন করেন, সেরূপ চতুরতা কোন প্রাচীন চিত্রপটেও দৃষ্টি-গোচর হয় না। দৃশ্যমূর্তি দর্শনে উদ্যমশীল নব্য শিল্পীর মনে কল্পনাশক্তি, বিজ্ঞানজ্ঞান ও কাব্যরসের উদ্দীপন হয়, শিল্পবিৎ পণ্ডিতেরাও শিল্পবিদ্যাসম্পর্কীয় নূতন নূতন ভাব সংগ্রহ করিতে সক্ষম হন।

দৃশ্যমূর্তিসম্বন্ধীয় রঙ্গভূমি, মূর্তিবিজ্ঞান, আলোক ও পরিচ্ছদবিষয়ক কতিপয় সংক্ষিপ্ত উপদেশ নিয়ে প্রকটিত হইল, তদ্বারা উদ্যমশীল নব্যসম্প্রদায় শিল্পীর সহায়তা ব্যতিরেকেও অতি সহজে সাধারণের আনন্দ সম্পাদন করিতে পারিবেন।

রঙ্গভূমি এবং দর্শকমণ্ডলীর মধ্যবর্তী স্থানটি কিঞ্চিৎ প্রশস্ত হওয়া আবশ্যিক, যেহেতু

রক্ষণ যত দূরে অবস্থিত হয়, দৃশ্যমূর্তিগুলি ততই সুন্দর দেখায় ।

যে আলয়ে নাট্যশালায় উপযোগী প্রশস্ত মণ্ডপ ( হল ) অথবা সোপানমঞ্চের ( গ্যালা-রীর ) অভাব, তথায় দ্বিকপাটযুক্ত প্রশস্ত-দ্বার-মধ্য দুইটী উপবেশনগৃহ ( ড্রইং রুম ) দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শনের উপযুক্ত স্থান । উক্ত গৃহদ্বয়ের মধ্যে ক্ষুদ্রতীতে মূর্তিগুলি প্রদর্শিত হইবে এবং অন্য-তীতে দর্শকবৃন্দ উপবেশন করিবেন ।

### রঙ্গভূমি-নির্মাণ-পদ্ধতি ।

রঙ্গভূমির কুট্টিমভাগ দর্শকগণের গৃহতল হইতে অন্যান্য তিন ফিট উন্নত হওয়া নিতান্ত আবশ্যিক, বরং আরও কিছু বেশী হইলে ভাল হয় । উপবেশনগৃহেও দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শন কর

কৃত রঙ্গমঞ্চের প্রয়োজন হয় বটে, কিন্তু উহা  
 ধারদেশের উভয়পার্শ্বে নূনকালে এক ফুটও  
 অতিরিক্ত থাকা বিধেয়। যে স্থানে প্রশস্ত  
 মণ্ডপ আছে, তথায় গৃহতললম্বী দীর্ঘ দাক্তর  
 উপরে কাঠফলক বিস্তৃত করিয়া রঙ্গমঞ্চ অতি  
 সহজে প্রস্তুত করা যাইতে পারে। মঞ্চটী দীর্ঘে  
 বারও প্রশ্বেও বার ফিট হওয়া উচিত। প্রশস্ত  
 মণ্ডপে দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শিত হইলে দর্শকগণ অধিক-  
 তর দূরে উপবেশন করেন বলিয়া মঞ্চটী প্রায়  
 ছয় ফিট উন্নত হওয়া আবশ্যিক ; কারণ, তাহা  
 হইলে পশ্চাত্তী দর্শকদিগের দেখিবার সুবিধা  
 হয়।

অভিনেতা এক দর্শকদিগের মধ্য-ব্যবধান-  
 স্থানে গাঢ় কৃষ্ণবর্ণের গাজ কাপড় বিস্তৃত করিতে  
 হইবে। যদ্যপি উপবেশনগৃহে দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শিত

হয়, তাহা হইলে উহা দ্বারদেশে লৌহকীলক দ্বারা দৃঢ়রূপে আবদ্ধ করিতে হইবে ।

রঙ্গভূমির পশ্চাদ্ভাগে একখানি সুদীর্ঘ পাট রক্ষা করা কর্তব্য । দৃশ্যমূর্তির বর্ণভেদে উক্ত পাটের উপর লম্বিত বস্ত্রেরও বর্ণভেদ হওয়া উচিত । মূর্তিগুলি কৃষ্ণ পবিত্র পরিহিত হইলে রঙ্গমঞ্চের পশ্চাদ্ভূমি পাতুবর্ণ হওয়া বিধেয় : অধিকাংশ দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শনে বিশেষতঃ যথায় উজ্জল বর্ণের বাহুল্য, তথায় পশ্চাদ্ভূমিতে কৃষ্ণ অথবা স্নেহ কৃষ্ণবর্ণ বস্ত্রের প্রয়োজন । পর্যায়ক্রমে নানাপ্রকার দৃশ্যমূর্তি প্রদর্শন করিতে হইলে মূর্তিগুলির বিভিন্নতা এবং দর্শকসমূহের নেত্রবঞ্জনার্থ কৃষ্ণবর্ণে পরিবর্তে কখন কখন পিঙ্গলবর্ণ বস্ত্রেরও ব্যবহার হইয়া থাকে । রঙ্গভূমি সর্বদা কৃষ্ণাবরণে আবৃত রাখা কর্তব্য ।



## আলোক-প্রণালী ।

আলোক-বিদ্যাসহি প্রধানতঃ দৃশ্যমূর্তির অনুসারী । এতৎসম্বন্ধে কতিপয় নিয়ম আছে । ফুটলাইট ( নিম্নতলস্থ দীপমালা ) পরিত্যাগ করা আবশ্যিক, নতুবা তদ্বারা দৃশ্যমূর্তির বদন-মণ্ডলে অযোগ্য ছায়া পতিত হইতে পারে । যে স্থলে ক্রসলাইটের ( কোণাকোণী আলোকের ) প্রয়োজন, তথায় সমুদায় আলোক রঙ্গভূমির এক পার্শ্বে স্থাপন করিতে হইবে । তন্মধ্যে অধিকাংশই কিঞ্চিৎ উর্দ্ধে স্থাপিত হইবে । সাধারণ গাড়ীর লঠনই এ বিষয়ের বিশেষ উপযোগী । জীনের প্রতিফলকযুক্ত চারি পাচটা উক্তপ্রকার লঠনদ্বারা সুন্দর আলোক সহজে উৎপাদিত হইতে পারে । যেমন ক্রমশঃ যবনিকা উদ্ভোলিত হয়, সেই সময়ে অতি

শীঘ্র শীঘ্র দর্শকগারের আলোকগুলি নির্ক্ষণ করা উচিত । আগ্নেয় অথবা জ্যোতির্ষ্ম দৃশ্য প্রদর্শন করিতে হইলে লঠনের কাচের উপর লোহিত বা হরিৎ আবরণ দেওয়া বিধেয় । একেবারে অনেকগুলি মূর্তি দেখাইতে হইলে অধিক আলোকেই প্রয়োজন, কিন্তু জ্যোতির্ষ্ম দৃশ্যে অতি অল্পমাত্র আলোকের আবশ্যক । ঐন্দ্রজালিক ( ম্যাজিক ) দীপদ্বারা ভৌতিক দৃশ্যের সূচক শোভা সম্পাদিত হয় । বৈদ্যুতিক আলোক ( ইলেকট্রিক লাইট ) দ্বারা দৃশ্যমূর্তির অলৌকিক সৌন্দর্য্য দেখায় ।

ভিন্ন ভিন্ন অংশে যথারীতি আলোক এবং ছায়া-পতনই প্রতিকৃতির সৌন্দর্য্য সম্পাদনের মূল । সুতরাং দৃশ্যমূর্তির শোভা সম্বন্ধেই অন্য বহুতর উচ্ছলবর্ণের সমাবেশ ভ্রমমাত্র । দৃশ্য

মূর্তিগুলির মধ্যে যদি স্ত্রীমূর্তির (প্রধান) থাকে, তাহা হইলে সেই স্ত্রীকে স্বেত পরিচ্ছদে বিভূষিত করিতে হইবে। পুরুষমূর্তি প্রধান হইলে তাহাকে কুব্জবর্ণ পরিচ্ছদ পরিধান করাইতে হইবে। একত্র নহু মূর্তি দেখাইতে হইলে দীর্ঘাঙ্গ মূর্তিগুলি পশ্চাদভাগে বসিত করিতে হইবে, তাহা না হইলে অপেক্ষাকৃত ক্ষুদ্র মূর্তি সকল দর্শনে বিলক্ষণ ব্যাধাত জন্মিবে।

এতদ্ভিন্ন আরও অনেকগুলি উপদেশ আছে, তৎসমুদায় তত বিশেষ প্রয়োজনীয় বোধ না হওয়াতে উপেক্ষিত হইল।

এতদ্ভিন্ন প্রহেলিকাভিনয় (শ্রাবন), উপমাভিনয় (একটিং প্রভাব) পরিহাণাভিনয় (বারুন্সি কুই) পরিচ্ছদাভিনয় (এবু ষ্ট্রাভিগাঞ্জা) আকারগোপনাভিনয় (ট্রাডেষ্টি) মুদ্রাভিনয়

## ভারতীয় নাট্যরস

(প্যাণ্টোমাইম) গীতাভিনয় (অপেরা) কুম্মিন  
কাভিনয় (ফার্স) প্রভৃতি আরও নানাথকার  
অভিনয়প্রণালী ইন্ডিয়ায় প্রচলিত আছে,  
অথবা এ দেশেও কোন কোন স্থানে কুৎস-  
সম্বন্ধে কুম্মিনয় আরম্ভ হইয়াছে।





